

- Cipol, crack: 1'36" 1/5 Pág. 18
- Buscan más usureros Pág. 7
- TC: de Eduardo Copello P. 16-17
- Fiesta: el Día del Niño Pág. 7
- Básquet: lo ganó Olimpo Pág. 14

## TOXICO: MUEREN MADRE Y EL NIJITO

INSOLITO: LA ARMADA ARGENTINA ILUMINA EL CANAL DE BEAGLE Y CHILE PROTESTA

# TOMA DE GARIN: MUJER PRESA, HOSPITALIZADA



### LA REVANCHA DE SUÑÉ

Torneo de Rosario: Boca 3-Central 3. Definieron con penales. Rubén Suñé, que echó afuera uno con River, se vengó ayer: hizo los tres. Aquí, uno de ellos. Antonio Roma atajó uno. El final, pues, Boca 6 y Central 5. (P. 12-13)



### EN EL ÚLTIMO SEGUNDO

La Copa Confraternidad quedó en Rosario porque Newell's Old Boys le ganó a River Plate en el último segundo del partido por 2 a 1. Este es el gol del triunfo, de Alfredo Domingo Obberti. Gran gol, River, segundo. (P. 12)

### NIÑO

Por BASURTO



—¡Este sí que tiene suerte! Va a ver el teléfono con televisión, los viajes interplanetarios, y los aumentos de sueldo...

Por el Petit Torneo jugaron ayer en cancha neutral, Atlanta, los primeros equipos de Estudiantes y Chacarita. Ganaban los "funebreros" por 1 a 0 cuando se produjo este gol que estableció el empate final. Ha tirado Eduardo Flores. Partido parejo. Resultado justo. (P. 10/11)



### CON FLORES A CHACARITA

Esta es La Máxima! PEPSI 1 LITRO



# EL PROPIO CASTRO RECIBIO AL AVION Raptan Gigantesco Jet

MIAMI, Florida 2 (Reuter). — Los pasajeros de un enorme Jumbo Jet de la Pan American completaron esta noche, aunque tardíamente, su vuelo de Nueva York a Puerto Rico, tras ser desviados a La Habana por un individuo parecido al "Che" Guevara, que consumió el secuestro con una pistola y una botella llena, supuestamente de nitroglicerina. Este nuevo acto de piratería aérea tuvo como matiz novedoso, además del secuestro de un Boeing 747, la intervención del primer ministro cubano Fidel Castro, quien se trasladó inmediatamente al aeropuerto para decir al piloto August Watkins: "Me desperté por el ruido del avión que daba vueltas en torno del aeropuerto, y vine a ver qué pasaba". El Boeing 747 puede llevar más de 400 pasajeros y pesa 180 toneladas. El vuelo 259 de la Pan American, con 374 pasajeros y tripulantes estuvo en La Habana solo el tiempo necesario para desprenderse de su secuestrador, un individuo con barba y boina al estilo castrista. Luego volvió a Miami.

Un vocero de la Pan American dijo que no hubo víctimas durante el episodio que se desarrolló con cinematográfica rapidez. Más aún, dijo que la mayoría de los pasajeros, acaso ni siquiera se dieron cuenta del secuestro.

Watkins describió al asaltante como un hombre "barbudo" que se parecía al extinto jefe revolucionario Ernesto "Che" Guevara.

## • Las Armas

Ubicado en la sección delantera de primera clase, súbitamente sacó a relucir una pistola y una botella, advirtiéndole a la azafata Ester de la Fuente que quería ir a La Habana. Blandiendo en una mano la pistola, y en la otra la botella que dijo contenía "nitroglicerina", el hombre demandó ser conducido hasta el piloto de la aeronave.

La azafata fue a buscar la llave y abrió la puerta de la cabina, a la que entró el asaltante ordenando de nuevo un cambio de ruta a La Habana.

El Jumbo Jet se encontraba a unas 200 millas al noroeste de San Juan al

informar el control de tráfico en Nueva York que se había desviado de su curso enfiliando a Cuba.

Luego de un diestro aterrizaje, Watkins dejó andando uno de los reactores —el aeropuerto de La Habana no cuenta con plantas energéticas necesarias para reencender los motores de un Jumbo Jet— y acompañó al raptor a una sala de la terminal. Allí las autoridades cubanas tomaron bajo su custodia al barbudo asaltante.

Poco después llegaba Fidel Castro y, haciéndose entender mediante un intérprete, preguntó al piloto si el 747 podría despegar sin problemas. Watkins le aseguró que la pista era lo bastante larga para permitirlo, y a los pocos minutos el Boeing ya volaba hacia Miami.

Nadie bajó del avión durante una escala de 90 minutos para reabastecerse que efectuó en Miami, pero agentes del FBI subieron a bordo para interrogar a la tripulación. Dos de los agentes siguieron en vuelo hasta San Juan para continuar su investigación.



El gigantesco Jet 747 que con 374 personas fue obligado ayer a desviarse a La Habana por un secuestrador, avanza en la pista del aeropuerto de Miami. (Radiofoto de Associated Press especial para CRONICA)

## LLEGAN A 150 LOS AHOGADOS EN LA TRAGEDIA DEL CARIBE

POINTE-A-PITRE, Guadalupe, 2 (France Presse y Reuter). — Por lo menos 150 personas perecieron de las 250 que viajaban en el transbordador "Christina" que naufragó anoche a 150 kilómetros al noroeste de la Isla de Guadalupe, se informó hoy aquí. Según ciertos testigos, la embarcación se hundió en menos de dos minutos.

Un yate norteamericano, el "Sea Hunter", pudo salvar solo 75 personas. Más tarde la tripulación del mismo yate recogió los cuerpos de 38 personas ahogadas.

## • Tiburones

Sobrevivientes informaron que el "Christina", que es propiedad del gobierno de Saint Kitts, se zozobó bruscamente, precipitando a los pasajeros a las aguas infestadas de tiburones.

Con gran despliegue de medios continúa la búsqueda de sobrevivientes en la zona del Canal de Nevis, donde se hundió poco después de ser sorprendido por un violento aguacero en momentos en que realizaba su travesía, de 75 minutos normalmente.

Una unidad del servicio de guardacostas estadounidense, procedente de Puerto Rico, recogió del mar a varios viajeros de la embarcación naufragada, a la vez que el "Sirius", de la marina de guerra británica, se dirigió a toda marcha hacia la zona del res-

cate, desde Grenada, que abandonó anoche tarde. Allí, se unió a la flota de lanchas policiales, de la Prefectura, aduaneros y particulares participantes en la operación de salvamento.

Dos helicópteros estadounidenses y dos aviones norteamericanos con medicamentos y personal de asistencia partieron de Puerto Rico rumbo a Saint Kitts.

La mayoría de los ocupantes del "Christina" eran ciudadanos de Nevis, que viajaban de regreso a su tierra para celebrar el feriado local de mañana. Con ellos, había muchos ciudadanos de Saint Kitts.

Al conocerse el desastre, todos los circuitos telefónicos con terminal en Saint Kitts y Nevis se vieron atestados de llamados de gente que preguntaba por parientes y amigos, con tanta frecuencia e insistencia que los circuitos se adjudicaron a diferentes países por turnos.

## • Las Víctimas

Entre los ahogados hay numerosas mujeres y niños, y entre los desaparecidos, el capitán del "ferry-boat", James Ponteen, y dos de sus nueve tripulantes, además de tres monjas canadienses.

Se tiene entendido que, salvo las religiosas, todos los pasajeros eran del Caribe.

## crónica EN EL MUNDO

## Chocan en el Mar Carguero Ruso y Nave Canadiense

VICTORIA, Canadá, 2 (France Presse). — Tres personas perecieron y otras dos resultaron heridas —una de ellas gravemente— al chocar el transbordador "Queen of Victoria" y el carguero soviético "Sergey Yesenin", esta tarde en el estrecho de Georgia. El choque se produjo entre Victoria y Vancouver. Un portavoz del centro de socorro marítimo de esta última localidad, declaró que, según los primeros informes, la proa del navío soviético se empotró en la del transbordador.

## • Hallaron un Helicóptero Estrellado

SANTIAGO DE CHILE, 2 (EFE). — Un helicóptero que se había perdido el pasado viernes fue localizado hoy, estrellado, en las proximidades del embalse de El Yeso, en el "Cajón del Maipo", de la cordillera de Los Andes, sin que se advirtieran síntomas de vida a su alrededor. El aparato, un "Hiller" de la empresa "Helico-service", estaba pilotado por Manuel Manríquez y llevaba como pasajeros a dos ingenieros del ministerio de Obras Públicas, César Vázquez y Roberto Serrey, que efectuaban cálculos de medición de nieve.

## • Aumentan las Enfermedades Venéreas

SANTIAGO DE CHILE, 2 (Reuter). — Médicos especialistas de Estados Unidos y América latina, se reunirán en esta capital a mediados del presente mes para analizar y discutir qué es lo que ha provocado en los últimos años una verdadera explosión mundial de casos de enfermedades venéreas sin precedentes desde la segunda guerra mundial y que los antibióticos parecían haber hecho ya de ellas cosas del pasado. Los expertos de las tres américas se reunirán en un seminario internacional de Epidemiología de enfermedades venéreas que enfocará las causas y posibles soluciones al azote tan antiguo como el hombre.

## • Choque: Mueren Tres Norteamericanos

LANDSTUHL, Alemania Federal, 2 (EFE). — Tres ciudadanos norteamericanos han muerto al chocar el coche en que viajaban con un tren, en un paso a nivel sin protección cerca de la ciudad de Landstuhl. El choque fue tan violento, que hizo descarrilar a la locomotora. Los cadáveres del oficial norteamericano, Robert Lee, de 48 años, de su hijo Erik, de 14, y de una empleada de la misma nacionalidad, Shirley, de 32 años, fueron extraídos del coche totalmente destruido. El segundo hijo del oficial norteamericano, Jean Gerard, de 16 años, sufre heridas de pronóstico reservado.

## • Nueva Explosión Nuclear Francesa

PARIS, 2 (France Presse). — El ministerio francés de la Defensa informó aquí que "el tiro de un artefacto nuclear experimental fue efectuado hoy en el Centro de Experimentación del Pacífico. El artefacto estalló a las 16 (hora argentina) sobre el lago de Fangataufa. Precisó que se trataba del séptimo ensayo nuclear de la campaña de verano de 1970, de débil potencia, y que su nombre de código era "Ogión".

**USADOS COMO NUEVOS A PRECIOS DESUSADOS**  
DORMITORIOS

**\$ 199.**  
GUARDARROPA O ROPERO

**\$ 99.**  
CAMA Y COLCHÓN

**\$ 39.**  
o su equivalente en \$ m. n.

**PRECIO TOTAL**  
1er. SUPERMERCADO  
MUEBLES USADOS  
RIVADAVIA 7943

**1**

**¡Nueva locura SINGER!**

**2x1**

DOS productos por el precio de UNO

Una Singer Multipunto 666



más una magnífica Máquina de Tejer Singer.

**Al precio de uno sólo de los productos, al contado o en cuotas.**

Esta oferta es por tiempo limitado. Venga YA a su Centro Singer.

Si no puede venir, llame a los tel. 781-1085, 611-2028, 629-9347. Recibirá la amable visita, sin compromiso alguno, del hombre Singer.

**1**

**AHORA SI... CASAS DE MATERIAL**

CON CREDITO A OTORGAR PARA CUALQUIER SUELDO O SALARIO - TECHO DE LOSA -

VENTANAS DE CARPINTERIA METALICA REFORZADA DE 2,20 mts. DE ALTURA CON HOJAS CORREDIZAS, GANANDO AMPLITUD EN LOS AMBIENTES • PUERTA DE ENTRADA METALICA REFORZADA • TODAS LAS ABERTURAS EXTERIORES LLEVAN REJAS DE PROTECCION • INSTALACION ELECTRICA • INSTALACION DE GAS • INSTALACIONES PARA AGUA FRIA Y CALIENTE • DEPOSITO A BOTON EMPOTRADO • PUERTAS PLACAS INTERIORES DE MADERA DE 2 PULGADAS • VIGAS DE HORMIGON REFORZADAS • TECHADO ASFALTICO.

- 1 Habitación entrega con \$ 330.- (m\$N 33.000) y cuotas \$ 32,12 (m\$N 3.212) por mes.
- 2 Ambientes baño y cocina Anticipo \$ 642.- (m\$N 64.200) y cuotas \$ 62,49 (m\$N 6.249) por mes
- 3 Ambientes baño y cocina Anticipo \$ 840.- (m\$N 84.000) y cuotas \$ 81,76 (m\$N 8.176) por mes
- 4 Ambientes baño y cocina Anticipo \$ 990.- (m\$N 99.000) y cuotas \$ 96,36 (m\$N 9.636) por mes.

ATENDEMOS DE 9 A 20 HS. TAMBIEN SABADOS

CONSTRUIMOS SOBRE TERRENOS PROPIOS O NO, PAGOS O IMPAGOS - EL ANTICIPO LO PAGA DE ACUERDO A SUS POSIBILIDADES - NO ACEPTE MALAS IMITACIONES! CONOZCA LAS DIFERENCIAS! COMPRE VERDADES!

VISITE NUESTRAS EXPOSICIONES EN:

**VIVIENDAS CONDAL**

CONSTITUCION: BERNARDO DE IRIGOYEN 1157  
LINIERS: COSQUIN 106 (a 1 cuadra de Rivadavia 11300)  
AVELLANEDA: AV. MITRE 324 (a 30 m de la Municipalidad)  
CASA CENTRAL - EDIFICIO PROPIO - CALLAO 671 - 9º Piso



## Exigen los Tupamaros la Libertad de Todos los Presos Políticos

## CANJE: PONEN CONDICIONES

MONTEVIDEO, 2 (Reuter). — La organización clandestina de extrema izquierda tupamaros exigió hoy la liberación de todos los presos políticos a cambio de la libertad del primer secretario de la embajada de Brasil Aloisio Mares Dias Gomide y del funcionario estadounidense Daniel Mitrone, a quienes mantienen en cautiverio desde el pasado viernes.

En un comunicado que los sediciosos hicieron llegar a diarios y radios de esta capital que "salvo aquellos que optaren por permanecer sometidos al proceso penal que se les sigue", los restantes deberán ser remitidos a México, Perú o Argelia. La exigencia de pedir la libertad de la totalidad de "los detenidos, procesados o condenados por delitos políticos o conexos con delitos políticos, reclusos en establecimientos de detención de la capital y del interior", provocó gran sorpresa en todos los medios de esta capital. En el anterior comunicado, difundido el mismo día del secuestro, los tupamaros habían anunciado que exigirían la liberación de detenidos, pero sin precisar el número. La nueva exigencia agrega un nuevo motivo de preocupación en esferas gubernamentales que ya se mostraban reacias a aceptar cualquier tipo de negociación con los secuestradores, ya que el número de procesados, estimado en fuentes judiciales, asciende a no menos de 120.

## • Las Cartas de los Secuestradores

Junto al comunicado en el que especifican su demanda,

los extremistas hicieron llegar a Radio El Espectador de esta capital dos cartas manuscritas que los diplomáticos extranjeros enviaron a sus respectivas esposas.

Ambas misivas fueron entregadas a las representaciones diplomáticas de Brasil y Estados Unidos, las que si bien no se expidieron sobre la autenticidad de las mismas, dieron a entender que realmente pertenecen a sus secuestrados funcionarios.

La nota de Daniel Mitrone, experto en seguridad pública de la AID, y asesor de la policía uruguaya, dice que se está recuperando de la herida de bala que recibió cuando fue capturado y que "fue y sigue siendo interrogado respecto del programa de asistencia de la AID a la policía". Pide a su esposa Henrietta que "diga al embajador que haga todo lo posible para liberarnos lo antes posible".

Por su parte, la carta del diplomático brasileño a su esposa Aparecida señala: "Estoy bien en el sentido que no fui golpeado ni herido. Escribo mal porque estoy sin lentes. Se fuerte y ten fe en Dios. Dices mis captores que desean canjearme por colegas suyos presos". La misiva concluye expresando: "Prometen tratarme bien. Espero y deseo que este asunto termine pronto. Envío mis besos a ti y a los hijos. Que oren, Aloisio".

Con respecto a la situación del magistrado uruguayo Daniel Pereira Manelli, secuestrado el pasado martes por los tupamaros, el comunicado manifiesta que su estado de

salud es bueno y sigue siendo interrogado.

Las fuentes gubernamentales, preocupadas ya por la dramática situación planteada desde hace 48 horas, se abstuvieron esta noche de formular comentarios sobre la nueva exigencia de los conjurados.

El cerrado hermetismo que observan las autoridades al respecto torna imposible anticipar cuál será la actitud final del gobierno en la difícil encrucijada, que no tiene antecedentes en este país. Tanto el ministro del Interior, general Antonio Francese, como el titular de Defensa, general César Borba, a cuyo cargo está la coordinación de los operativos de búsqueda de los secuestrados, han desconocido oficialmente, hasta el momento, la anunciada exigencia de los extremistas. Fuentes allegadas al gobierno y especialistas en derecho, reiteraron hoy que el pretendido canje es impracticable por razones de orden político y jurídico.

En efecto, sostienen, es conocida la posición del primer mandatario radicalmente adversa a todo tipo de negociación con los conspiradores, lo que quedó demostrado en 1968, cuando la misma organización secuestró a Ulises Pereira Reberbel, alto funcionario estatal y amigo personal del presidente, negándose éste a todo tipo de transacción.

Por otra parte, se afirmó que desde el punto de vista jurídico tal eventualidad no está prevista en las leyes, ya que el centenar de extremistas presos y reclusos en las cárceles fueron procesados como delincuentes comunes y dependen, por lo tanto, del poder judicial.

## ASALTO A UNA FARMACIA: LLEVAN ANTIBIOTICOS Y TRANQUILIZANTES

MONTEVIDEO, 2 (Associated Press). — La policía investiga a fondo el robo efectuado hoy a una farmacia por entender que podría estar vinculado con el sonado secuestro del viernes, donde dos diplomáticos extranjeros fueron capturados por comandos tupamaros. De acuerdo con la información suministrada, los asaltantes forzaron una puerta y se llevaron de la farmacia antibióticos y tranquilizantes que podrían servir para ser suministrados al agente de seguridad norteamericano Dan Mitrone y al cónsul de Brasil, Aloisio Mares Dias Gomide, en poder de los tupamaros.

Se hizo notar que Mitrone, herido en el tórax y operado por los mismos secuestradores, de acuerdo con lo que éstos comunicaron, sería alérgico a la penicilina y necesitaría de otros medicamentos. También se supone que Gomide habría sufrido un des-

vanecimiento debido a la tensión nerviosa, por lo que necesitaría calmantes.

## • El Juez Raptado

MONTEVIDEO, 2 (EFE). — Fue encontrado este mediodía un nuevo comunicado de los tupamaros anunciando que sigue siendo interrogado por un "tribunal revolucionario" el juez de instrucción, doctor Daniel Pereyra Manelli, a quien secuestraron en la mañana del martes último. El comunicado fue dejado en un confesionario de la Iglesia del Sagrado Corazón, en la zona céntrica de esta capital.

## • Procedimientos

MONTEVIDEO, 2 (Reuter). — El más espectacular procedimiento registrado en la historia de este país fue desplegado hoy por efectivos policiales y de las tres armas en procura del paradero de los 2 diplomáticos,

## "EL GOBIERNO BRASILEÑO AGUARDA CONFIADO Y NO EJERCE PRESIONES"

RIO DE JANEIRO, 2 (France Presse). — La Cancillería brasileña confía en que el gobierno uruguayo sabrá resolver satisfactoriamente el problema del secuestro del cónsul de Brasil, Aloisio Mares Dias Gomide, afirmó hoy aquí e influyente "Jornal do Brasil".

## • El Ejemplo

Señala el diario que la Cancillería brasileña espera que como ocurrió en este país con ocasión de tres diplomáticos extranjeros secuestrados por terroristas, el cónsul brasileño recupere su libertad a corto plazo. Esta afirmación del "Jornal do Brasil" no ha sido confirmada ni desmentida por la Cancillería brasileña que hasta el momento se negó a comentar el secuestro del cónsul Dias Gomide, perpetrado el viernes último en la capital uruguaya por guerrilleros tupamaros.

Con ocasión de los secuestros de los embajadores de los Estados Unidos y de la República Federal Alemana y del cónsul japonés en Sao Paulo, el gobierno brasileño aceptó las exigencias de los terroristas liberando a 60 presos políticos.

Agrega la información que la Cancillería brasileña que está manteniendo contacto permanente con su embajada en Montevideo, no ejerce presiones sobre las autoridades uruguayas para la liberación del cónsul Dias Gomide por considerar que ese problema es de competencia exclusiva del gobierno de aquel país.

Agrega que la Cancillería brasileña estima, asimismo, que cualquier acción unilateral que realizase podría ser considerada como una interferencia en los asuntos internos de aquel país amigo.

## ITALIA: COLOMBO TIENE OPTIMISMO

ROMA, 2 (Associated Press). — Las esperanzas de que Italia pueda hallar una solución a su mayor crisis política de las últimas décadas renacieron hoy cuando el primer ministro designado, Emilio Colombo, anunció que sus gestiones habían avanzado considerablemente hacia la formación de un "gobierno estable y eficiente".

Colombo informó a la prensa sobre los resultados de sus esfuerzos preliminares para integrar una coalición de centro-izquierda y dejó la impresión de que las negociaciones habían entrado ahora en una fase decisiva.

Colombo recibió del presidente Giuseppe Saragat el encargo de formar un nuevo gobierno.

## REUNION ARABE EN TRIPOLI: ARGELIA E IRAK NO ASISTEN

BEIRUT, Líbano, 2 (Reuter). — La división del mundo árabe se hizo hoy más profunda, tras la aceptación por Egipto y Jordania del plan de paz norteamericano, al anunciar dos países de "línea dura", Argelia e Irak, que boicotarán una conferencia de alto nivel que mañana se inaugurará en Libia, precisamente para zanjar las diferencias.

Argelia informó que no irá a ninguna conferencia, ni en Trípoli ni en otra parte, para discutir un arreglo de paz en Medio Oriente sobre la base del plan norteamericano.

Este contempla un cese de hostilidades por un mínimo de 90 días, seguido de negociaciones indirectas entre Egipto y Jordania, por un lado, e Israel por el otro.

Irak dijo hoy que tampoco concurrirá al evento, a menos que ciertos estados árabes —no nombró concretamente a Jordania y Egipto— vuelvan sobre su decisión de aceptar el plan Rogers.

Líbia había cursado invitaciones a Egipto, Siria, Jordania, Irak, Argelia y Sudán para que concurren a la asamblea.

Un interrogante que falta revelar es la asistencia de Siria. Aunque el gobierno de Damasco ha repudiado públicamente las propuestas norteamericanas, que no le fueron transmitidas. Se tiene entendido que ve con menos desagrado su aceptación por El Cairo y Ammán de lo que daría entender su posición oficial.

## • Bombardeo Israelí

AMMAN, 2 (EFE). — Aviones israelitas han efectuado hoy dos ataques en la región de Irbid, al norte de Jordania, según informó un portavoz militar jordano en Amman.

El vocero anunció, asimismo, que tropas israelitas atacaron un monasterio cristiano, cuya cúpula y capilla fueron totalmente destruidas, en las proximidades de Jericó, en la región ocupada al oeste del Jordán.

## Caso Tate: Román Polansky no Atestiguará en el Juicio Porque no le Pagan el Viaje Desde Europa

LOS ANGELES, California, 2 (Associated Press). — El director cinematográfico Román Polansky, quien se halla actualmente en Europa, ha sido prácticamente descartado de la lista de los posibles testigos de cargo en el juicio por el asesinato de su esposa, la actriz Sharon Tate, y otras seis personas. Su exclusión fue el resultado de una disputa suscitada entre el cineasta y el fiscal sobre quién debía pagar su viaje a Los Angeles.

## • No Accede el Fiscal

El ayudante del fiscal, Vincent Bugliosi, declaró que Polansky pretendía que el estado de California le pagara el pasaje de ida y vuelta a Los Angeles para que prestara declaración. El fiscal se ha negado.

"No vale la pena", expresó Bugliosi, añadiendo que si Polansky quisiera pagar su propio pasaje, sería llamado como testigo para contestar algunas preguntas. Sin embargo, Bugliosi dijo que su testimonio no era esencial para el caso. Polansky, conocido especialmente

por su producción macabra "Rosemary's Baby", se había casado con la rubia actriz Sharon Tate 18 meses antes de que ella y cuatro visitas fueran ultimadas en una mansión alquilada el 19 de agosto de 1969. La actriz tenía entonces 26 años y estaba encinta de ocho meses.

## • Los Acusados

Están acusados por estas muertes, y por las del comerciante Leno Labianca y su esposa Rosemary, Charles Manson, de 35 años, y tres muchachas que formaban parte de su "familia" de bohemios, Patricia Krenwinkel, de 22 años, Susan Atkins de 21 y Leslie van Houten, de 20. Esta última está acusada solamente del asesinato de los esposos Labianca.

Al reanudar sus sesiones el tribunal mañana, se anticipa que seguirá prestando declaración Linda Kasabian, que fue acusada en un principio de asesinato y conspiración junto a los otros. Sin embargo, se le concedió inmunidad cuando aceptó declarar como testigo de cargo.

Madre de dos hijos, la Kasabian tiene 21 años. El viernes fue sometida al interrogatorio de los abogados de la defensa después de declarar durante cuatro días ante las preguntas del fiscal.

## • La Declaración

La Kasabian habló la semana pasada de la forma en que los miembros del grupo recorrieron las cercanías de Los Angeles de noche buscando víctimas al azar. Dijo que compraron batidos de leche y se pasearon por la playa después del asesinato de los Labianca. Narró además episodios de orgías sexuales en la finca donde el grupo vivía.

Los abogados defensores se opusieron a casi todas las declaraciones de la Kasabian, a tal extremo que el juez dispuso el encarcelamiento por una noche de los dos abogados de la defensa por desacato al tribunal. Uno de éstos, Paul Fitzgerald, anticipó que interrogará a la testigo durante un día más por lo menos.



Mamá Sofia Loren y el "bambino", de 18 meses, vuelven a Roma tostados por el sol de Brioni, la isla del presidente Tito, donde veranearon. (Radiofoto AP para CRONICA)

## MILLONES EN CHINCHILLAS

Llegaron 8 CHINCHILLAS, mutación negra y charcoal, valuadas cada una en cerca de \$1.000.000 m/n., de la CABAÑA W. C. OLSON de CALIFORNIA (EE. UU.), representada en la ARGENTINA por CARLOS A. CABALLERO, Viamonte 508, Capital.

Estos animalitos serán presentados en la EXPOSICION INTERNACIONAL de la Sociedad Rural Argentina el día 25 del corriente y pasarán luego a integrar los planteles que la Cabaña Circular "C" y Cabaña Mutación Chinchilla, poseen en Adrogué, Pcia. de Bs. As.



# GARIN: HAY UNA MUJER

## Cae al Accidentarse • La Vigilan 5 Policías

Una mujer esté internada, con graves heridas y custodiada por cinco policías. Se accidentó, con otras personas, mientras viajaba en un automóvil que fue visto en Garín, durante el copamiento del FAR. Estaría seriamente comprometida. La policía continúa con el gigantesco operativo destinado a ubicar a los comandos. El FAR dio a conocer un comunicado en el cual detalla las armas y objetos que fueron sustraídos durante el copamiento del pueblo y, además, piden disculpas a los choferes de los vehículos que tomaron, por las molestias causadas, y hacen otras consideraciones.

La sensacional acción de comando que dió como resultado la toma de la localidad de Garín, y que coronara con sangre el éxito de la audaz incursión dejando como saldo la muerte del cabo primero Fernando Sullin, ha tenido, de pronto, una pista inesperada, brindada por la casualidad. En efecto, el gigantesco operativo policial puesto en marcha para dar con quienes se autotitulan Fuerzas Armadas Revolucionarias (FAR), "conquistadores" de Garín, ha recibido el aporte de un mero hecho accidental que pone en sus manos uno de los automóviles que intervinieron en la ocupación y, posiblemente, dos comandos que la ejecutaron.

### • Un Síntoma

Las novelas policíacas, que comienzan generalmente por el final, pueden ser, también, las que den a esta información su apasionante característica. Para ello tendremos que decir que llama poderosamente la atención la presencia de cinco policías (3 de la Federal y 2 de Tigre) frente al Instituto Costa Boero, en Uriburu y Paraguay, quienes tienen teléfonos para uso exclusivo. Estos policías se turnan periódicamente y observan una actitud alerta, vigilante. Se deduce, por lógica, que en el interior del mencionado instituto está internada alguna persona que tiene que ver con la crónica policial y, sin ninguna duda, por algún hecho de enorme magnitud. Si no fuera así, no se justificaría la presencia del grupo policial y los recaudos que han tomado en acción de celosa custodia. ¿Qué es lo que ocurre en el interior del Instituto, cerrado a la investigación periodística? ¡He aquí la gran sorpresa que ha brindado la casualidad! Y la develaremos.

### • La Casualidad

Con posterioridad a la toma de Garín, circulaba por la localidad de Victoria un coche Fiat 1500, blanco, ocupado por cuatro personas, una de ellas, mujer. Los cuatro, jóvenes. Un imponderable, algo que no puede preverse, apareció en la forma de otro automóvil. La resultante fue que ambos coches chocaron violentamente.

Un automovilista que pasaba por ese lugar informó a la policía acerca del rudo accidente, agregando que había cuatro personas heridas. Cuando apareció el auxilio policial, solamente fueron encontradas dos de ellas: un joven, en el automóvil, que había sufrido grandes deterioros y la mujer, más lejos, ya que había querido escapar y caía, como consecuencia de sus heridas, sin que su decisión pudiera alejarla de allí, vencida por los golpes recibidos en el choque. Los otros dos habían desaparecido.

Ambos heridos, hombre y mujer, fueron puestos en manos de médicos para su atención de urgencia, pero muy pronto se produjo una mayúscula sorpresa, ya que la policía pudo comprobar que el Fiat 1500, blanco, no era otro que el que numerosos testigos habían visto actuando en la toma de Garín, según sus declaraciones publicadas por los órganos de prensa.

A partir de ese instante, el hermetismo policial se hizo infranqueable. El joven herido fue llevado al hospital de Vicente López en grave estado, y en donde actualmente se encuentra internado con custodia policial. El mismo sufriría una fractura de columna vertebral, sin que se haya podido averiguar si le ha interesado la médula, en cuyo caso la secuela sería una irreparable parálisis.

La joven fue llevada al Instituto Costa Boero, porque presenta una grave herida en la cabeza y fuertes y diversas contusiones en el resto del cuerpo. El Instituto Costa Boero tiene prestigio por sus intervenciones de neurocirugía. La herida fue internada en el tercer piso, cama 32.

### • Las Evidencias

A todo esto, la sola comprobación de que el automóvil Fiat 1500 blanco ha participado en la ocupación de Garín parecería no ser factor decisivo para establecer una vigilancia policial tan rigurosa en el Instituto, porque bien podrían los ocupantes del coche ser ajenos al hecho, aunque pesara sobre ellos una lógica sospecha de complicidad o directa participación en el mismo. Tiene que haber habido algún elemento más convincente que una mera sospecha. En efecto, la fuga de dos heridos, hasta ahora desaparecidos, el intento de la joven de escapar, a pesar de su grave herida en la cabeza en vez de esperar auxilio médico, que se hace necesidad angustiosa en toda persona en igual trance, y que no tenga motivo para eludir la presencia policial, fueron ya argumentos suficientes como para proceder con cautela en el caso.

A todo ello se agregó que la joven, entre sus efectos personales, llevaba una cédula de identidad falsificada. Si la policía sabe que es adulterada, sabe, en consecuencia, la verdadera identidad de la mujer, guardada en cerrado secreto, y no ha trascendido. Por supuesto que está rigurosamente incomunicada.

### • ¿Cómo es Ella?

Quiénes la han visto, dicen que es bella, de 20 años, de rasgos muy finos, que estaba vestida con ropa de buena calidad. Agradable en todo su aspecto, irradiaba simpatía y es, posiblemente, culta, porque así lo hacen presumir sus modales.

Todos estos trascendidos los hemos recogido de fuente insospechable, con un margen de error que solo podría estar dado por una improbable rectificación de una realidad diferente, es decir, que todo esto fuera la resultante de mágicas coincidencias. Y esta exposición viene a ratificar plenamente la primicia que diéramos en nuestra edición matutina de ayer acerca de la existencia de los detenidos por los sucesos de Garín. En este hecho, comentado en esta nota, primeramente tomó intervención la comisaría de Victoria y ahora ha quedado en la jurisdicción de la Unidad Regional de Tigre.

### • Gigantesco Operativo

Mientras tanto, prosigue el operativo realizado por efectivos de la Policía Federal, en combinación con fuerzas de la provincia de Buenos Aires. Numerosas comisiones, fuertemente armadas, realizan patrullajes en distintas zonas,

tratando de obtener algún indicio que permita esclarecer totalmente el hecho. Como ya informáramos en ediciones anteriores, todo el personal administrativo de la Policía Federal trabaja en apoyo de las fuerzas de seguridad, quienes están dedicadas casi exclusivamente a la dilucidación del hecho.

### • Comunicado del FAR

En el Parque Lezama apareció un comunicado firmado por las Fuerzas Armadas Revolucionarias, que lleva el número 2. Su texto es el siguiente: "A nuestro Pueblo, hoy, 10 de agosto, a 48 horas de nuestra última operación armada en Garín, cumplimos con nuestro deber de informar el desarrollo real de los acontecimientos y la cantidad y calidad de recursos recuperados para la causa popular. Son éstos: 3.316.628 pesos moneda nacional, 5 pistolas Browning High Power calibre 9 milímetros con 2 cargadores cada una, dos pistolas calibre 11,25 mm. con 2 y 3 cargadores, respectivamente; dos metralletas UZI calibre 9 mm. con 1 y 2 cargadores, respectivamente; un revólver 38, 2 revólveres 32 y uno 22; chapas y uniformes policiales, así como todos los demás elementos útiles para nuestra lucha que encontramos dentro de la subcomisaría.

"En estos días hemos asistido a un espectáculo ya habitual: los personeros del régimen han hecho la comedia de escandalizarse por nuestra violencia. Ellos, manchados como están para siempre por sus erimenes, nos han llamado delincuentes, terroristas, asesinos.

"Nadie debe sorprenderse; no hacen más que proyectar sobre los combatientes revolucionarios la imagen de sus propios métodos, sus propias costumbres.

"Lo cierto es que, movidos por ese mandato impostergable de nuestro pueblo que invocara nuestro comunicado N° 1, asumimos desde las 13.40 hasta las 14.32 del 30 de julio el control de Garín. Para ello ocupamos 7 vehículos, interrumpimos las comunicaciones radiales, telefónicas y telegráficas, redujimos al personal policial de la subcomisaría y de la custodia del Banco e impedimos la salida de vehículos y personas durante el tiempo que duró la operación.

"Uno de los dos miembros uniformados de la custodia del Banco, el cabo Fernando Sullin, halló la muerte a causa de un error que ningún otro miembro de las fuerzas represivas debe volver a cometer; desobedecer la orden de rendirse que le diera uno de nuestros comandos.

"Los que observaron los hechos recordarán algo significativo: cuando el comando que controlaba el acceso a Garín por la avenida Belgrano debió enfrentar una comisión policial que ingresó en dos vehículos —y la obligó a arrojar las armas—, respetó voluntariamente sus vidas.

"Es que lo combatientes del pueblo no hemos elegido la violencia; simplemente hemos decidido dejar de padecerla. Como alguna vez lo dijera el CHE, pelearemos movidos por un profundo sentimiento de amor al hombre y a la vida. De nuestro enemigo es la culpa de que tengamos que matar para ser libres.

"La población de Garín y los choferes de los vehículos ocupados deben comprender que lamentamos los daños y molestias causados por nuestros comandos, pero que ellos son el costo inevitable de la rebeldía liberadora. El régimen se ha apresurado a borrar de las paredes de la subcomisaría el grito de guerra del General San Martín, pero no podrá borrarlo de nuestras banderas: Libres o Muertos, jamás esclavos. (Firmado: Fuerzas Armadas Revolucionarias)."

2

## ¡Más locuras SINGER!

### 2x1

DOS productos por el precio de UNO

Una  
Superautomática  
700



más un magnífico  
lavarropas.



Los dos productos por el precio de uno, al contado o en cuotas hasta 36 meses.

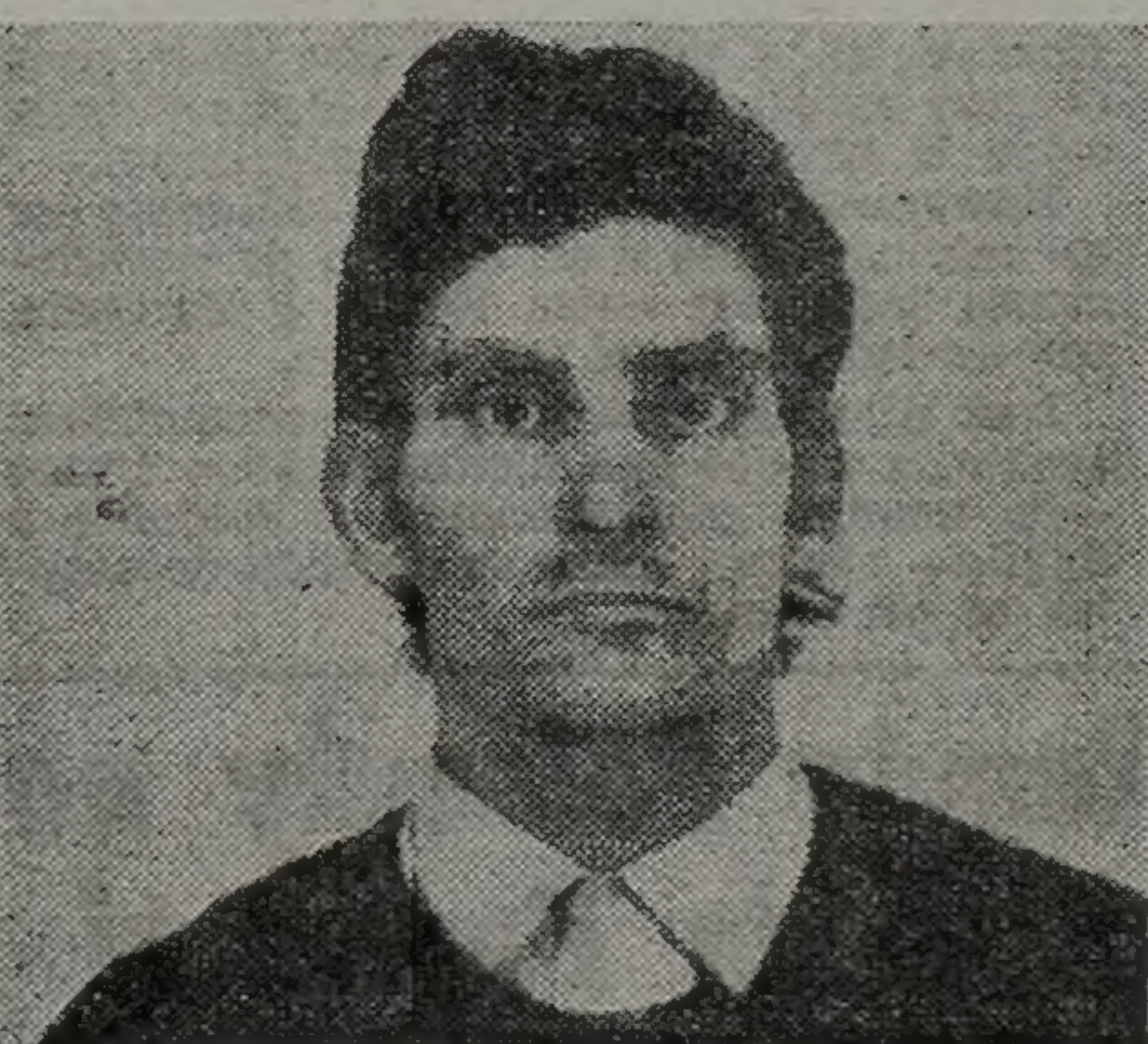
Esta oferta es por tiempo limitado. Venga YA a su Centro Singer.

Hay otras ofertas Singer en este diario.

2



Fotos exclusivas de Fred Mario Ernst, químico, y Héctor Vicente Rosso, dos de los que levantaron cinco millones de pesos del Hospital Italiano de Santa Fe para financiar actividades castristas. Pero Rosso olvidó un portafolio con su libreta de enrolamiento.



## HARIAN FRENTE COMUN CONTRA LA GUERRILLA

MONTEVIDEO, 2 (France Presse). — Consultas presidenciales entre Argentina, Brasil y Uruguay para concertarse frente a las guerrillas y secuestros daban como inminentes y probables círculos diplomáticos de Montevideo hoy en medio de la incertidumbre por los tres secuestros tipamarios. Se atribuye al presidente argentino la iniciativa, que empezaría a concretarse en un encuentro con Pacheco Areco a fin de mes. Sobre ello hablaría el embajador uruguayo, en Buenos Aires, el viernes, mañana, al general

Marcelo Levingston en la Casa Rosada. El brete diplomático creado a los uruguayos por el secuestro del secretario de la embajada brasileña y el jefe de seguridad de la norteamericana, ilustró la oportunidad de la presunta iniciativa del general Levingston, se dice. Sobre cómo actuar en casos así, disentirían el gobierno argentino y el brasileño. Tras la reunión del CONASE de anteayer, un vocero argentino habló de "no pactar con criminales ideológicos a que no se sean".

## "Tomá: Guardáte, Vos lo Necesitás Más que Nosotros"

A medida que los pobladores de Garín van tranquilizándose, se conocen nuevos detalles anecdóticos que ocurrieron durante esa media hora en que la ciudad estuvo ocupada.

Cuando varios comandos ingresaron al banco, entre ellos dos mujeres, sorprendieron al agente de policía Frías, quien fue colocado contra la pared mientras una inquietante ametralladora lo apuntaba. Rápidamente le sacaron el arma de la repartición y una billettera portadocumentos, en cuyo interior había dinero.

El policía, lógicamente, no estaba en condiciones de reclamar nada y guardó silencio. Sin embargo, el guerrillero, al comprobar que la billettera tenía dinero, se la devolvió y le dijo: —Tomá... este dinero te hace más falta a vos que a nosotros. Con lo que nos llevamos de aquí es suficiente.

Referencias como éstas abundaron en la conmovida localidad de Garín, pero son tomadas con suma precaución, no descartándose que algunas sean veraces.



# DETENIDA E INTERNADA

## EXTRAÑO FATALISMO CON IGUALES CONSECUENCIAS

Hay cosas que la lógica no puede explicar. Se producen una vez y vuelven a repetirse para producir las mismas consecuencias, sin que el origen de las mismas pudiera preverse: pertenecen al dominio de un extraño fatalismo. Tal es lo que les ha ocurrido a los Montoneros y ahora al FAR, con un automóvil de la misma marca y del mismo modelo.

### • El Caso de La Calera

En efecto, el caso de La Calera, tomada por los Montoneros, tuvo trágica culminación, y dio por resultado el apresamiento de integrantes de algunas células que llevaron al descubrimiento del lugar en que estaba sepultado el cuerpo del teniente general Pedro Eugenio Aramburu, porque un Fiat 1500 no arrancó una vez que había terminado el operativo.

Otro Fiat 1500 chocó en Victoria, como dejamos consignado en estas páginas, y fue identificado como actuante en la ocupación de Garín, con el agregado del apresamiento de una mujer (se asegura que participó del asalto), y de un joven quien también estaría implicado en el hecho. He aquí los designios inexplicables que hacen que un mismo elemento, desbarate diferentes empresas. ¿Es una mera casualidad?

## Aramburu: Posible Novedad

Importantes novedades se esperan sobre la pesquisa por el secuestro y muerte de Aramburu. Liberarían a algunos detenidos. Vélez, indagado en Córdoba, es ajeno al caso del ex presidente provisional. En el cementerio de la Recoleta se hizo un homenaje al desaparecido ex mandatario. El mayordomo que aseguró haber visto a los prófugos, sufre alucinaciones, según se habría conseguido probar.

En la semana que hoy se inicia se conocerán importantes detalles relacionados con el caso del secuestro y asesinato del teniente general Aramburu. Ha trascendido que el juez de Instrucción, doctor Raúl de los Santos, tendría grandes novedades y revelaciones que oportunamente daría a conocer.

Como informáramos anteriormente, se dispuso levantar la incomunicación que pesaba sobre el detenido Ignacio Vélez Carreras, lo que indica que ya no tiene nada más que declarar.

### • Libres?

Por otra parte, trascendió también que serían excarceladas varias de las personas que en estos momentos se encuentran detenidas sin que, hasta el momento, se conozcan los nombres.

Asimismo, el doctor de los Santos ha-

bría manifestado a su colega Barrera que Vélez no está comprometido con el rapto de Aramburu. Ni el mencionado ni los detenidos Emilio Luis Lozaña, Cristina Liprandi de Vélez y José Alberto Fierro tendrían vinculación con la desaparición y muerte del general. En esta misma semana estos detenidos podrían ser enviados nuevamente a Córdoba, donde prosiguen las actuaciones por el caso de la ocupación de La Calera.

### • Homenaje

En el Cementerio de la Recoleta se rindió un homenaje al teniente general Pedro Eugenio Aramburu. Organizado por la Unión Democrática de Entidades Argentinas —UDEA—, el acto consistió en la colocación de una corona de flores en la tumba. Posteriormente hablaron Hardié Gerardo Sánchez, el doc-

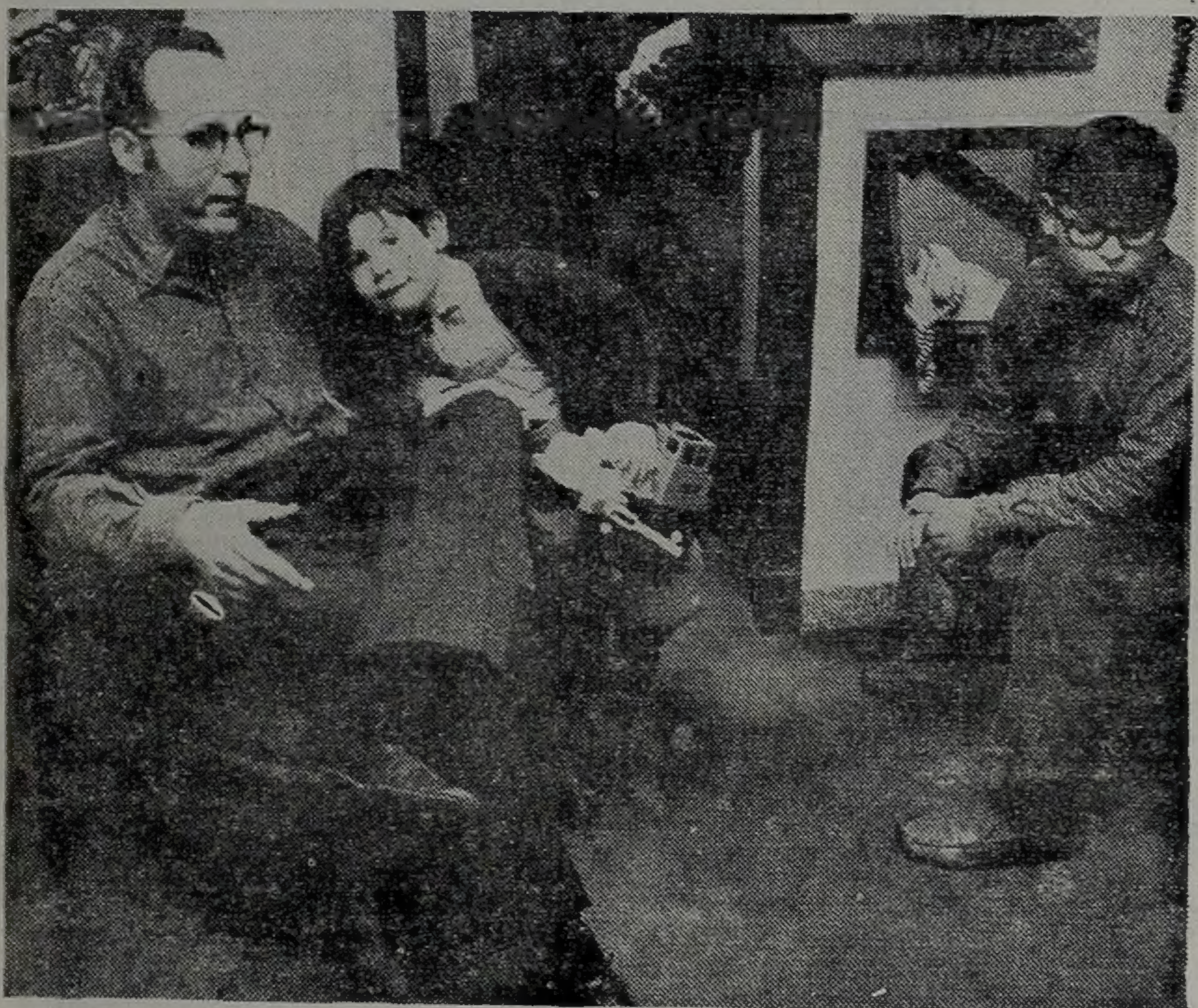
tor Juan Luis Salles, Miguel Vizakis, el doctor Juan Rodríguez Neira y Luis César Perazzo.

### • Mayordomo Alucinado

Si bien no hay información oficial, ha trascendido que sería producto de la imaginación del mayordomo Florentino Iglesias el intento de rapto que denunció en la policía.

Como informáramos en nuestras ediciones anteriores, el citado llegó a la comisaría todo magullado afirmando que el prófugo Firmenich, junto con otras personas, había tratado de secuestrarlo.

Sin embargo, las investigaciones policiales y la revisión que los médicos hicieron a Iglesias habría dado como resultado que todo fue una alucinación del nombrado.



El señor Carlos Mirá y sus hijos. Fueron visitados por un grupo que se identificó como "Montonero", secuestrados y llevados a la empresa Canessa. Sustrajeron elevada suma.

## FAMILIA SECUESTRADA POR PRESUNTOS "MONTONEROS"

En un nuevo asalto, un grupo aparentemente "montonero", se llevó casi tres millones de pesos viejos, después de una operación harto complicada, realizada con gran serenidad y sangre fría. El hecho se inició en Chacabuco 671, San Isidro, donde se domicilia Carlos Baltasar Mira, director de orquesta de jazz y contador general de la firma Canessa S. R. L., fábrica de pastas, ubicada en Pichincha 2081.

Mira y su esposa Noemí Margarita Varela, ambos de 38 años, y sus hijos Carlos Alfredo y Gustavo Carlos, de 13 y 10 años, respectivamente, estaban abocados a la tarea de limpieza de un departamento en alquiler. La finca es propiedad de la madre de Mira, señora Manuela Valiño, y dispone de otros departamentos, que ocupa la familia. La señora de Mira se encontraba en la planta alta con el menor de sus nietos, de 4 años. En un momento dado, se presentaron tres jóvenes con edades entre los 20 y los 25 años. Pidieron hablar con Mira para interesarlo en la contratación de su conjunto musical. Para ello le propusieron ir hasta la Boca, para inspeccionar el local en que actuaría y disponer los arreglos correspondientes. Mira se negó aduciendo que estaba ocupado. Le dijeron que tenían que hablar confidencialmente y Mira pidió a su esposa e hijos que subieran a las dependencias altas y los dejaran solos.

—Somos "montoneros". Debe obedecernos para que no le pase nada a usted y a su familia. Deben venir todos con nosotros.

Acompañado por dos de los visitantes, Mira, ante quien se exhibieron armas de fue-

go, subió y pidió a su esposa que se vistiera, pues tenía que salir toda la familia. La señora, extrañada, comenzó a formular preguntas. Los "montoneros" se dieron a conocer y le explicaron. También accedió, y convencieron a la anciana para que se levantara y fuera con ellos.

### • Hacia la Fábrica

Se ubicaron todos en una camioneta propiedad de Mira y los asaltantes le ordenaron dirigirse a la firma donde trabajaba. Así lo hizo éste sin resistirse en ningún momento para preservar la vida de sus familiares. Durante todo el trayecto los tres jóvenes se mostraron cordiales y jugaron con los niños, especialmente con Sergio Alejandro, el menor, y observando una conducta que Mira y su esposa calificarían después de "afable y cortés".

Cuando llegaron a Pichincha 2081 llamaron al establecimiento y los dos jóvenes que entraron con Mira lo llamaron "tío". El cuidador de la fábrica no sospechó nada ante esto. Penetraron al edificio y el contador general les entregó todo el dinero que había en casa: \$ 2.980.000. Salieron, dieron varias vueltas por el lugar y finalmente los tres asaltantes hallaron un taxímetro, se despidieron de sus asaltados y se alejaron en el vehículo de alquiler.

Mira y su familia buscaron un agente de policía e hicieron la denuncia. La ratificaron después en la seccional 28ª. Las diligencias practicadas hasta ahora no han dado ningún resultado.

## TRASLADAN A "COMANDO"

MAR DEL PLATA, 2 (De nuestro corresponsal). — La detención de un médico y un armero, y la de tres estudiantes que presenciaban un procedimiento y no tenían documentos, son las únicas novedades producidas en las últimas horas en relación con el frustrado asalto contra un camión blindado de ENTel que transportaba 47 millones de pesos. Otra noticia al respecto es el rechazo por el juez Díaz Colodrero, por incompetencia, del recurso de "habeas corpus" presentado en favor del estudiante Isaías E. Sokolovitz, único detenido en la causa, y que será llevado a la Capital Federal.

### • Los Estudiantes

Los tres estudiantes detenidos son Enrique Briceño, Eduardo Solano y Jorge R. García, de la Facultad de Ingeniería de La Plata, quienes caminaban por la Avda. Colón cuando la policía realizaba el procedimiento de recuperación del Rambler pintado de negro y cruzado con una banda roja, que los comandos habían sustraído para utili-

zar en el atraco al blindado de ENTel. A la policía le pareció sospechosa la actitud de los jóvenes y les pidió que se identificaran. No tenían documentos y por ello fueron llevados a la regional de la Policía Federal. Bien pronto se aclaró la situación y fueron libertados.

### • Médico y Armero

La noticia sobre la detención del médico y el armero, es simplemente un trascendido. Se completa con la versión de que la complicación de ambos con los asaltantes surge de que las armas utilizadas pertenecían al médico. En efecto, parece ser así, y que el médico se las entregó al armero para que éste las vendiera, y el armero hizo precisamente eso. Se cree que ninguno de los dos está realmente complicado en el asalto.

### • Más Detalles

La investigación, naturalmente, sigue acumulando detalles. Se ha sabido ahora que el Rambler negro, que per-

tenece al remisero Juan Urdagaray, fue robado en Santa Clara. Hacia ese lugar se hicieron llevar los asaltantes al contratar los servicios de Urdagaray. Allí lo amenazaron con armas, lo hicieron bajar y huyeron. La investigación prosigue sin pausa y en las esferas policiales se expresa optimismo.

### • Sokolovitz

El estudiante Sokolovitz se encuentra detenido en la delegación regional de la Policía Federal, Moreno al 2400. Su padre, Abraham Sokolovitz, quien viajó especialmente desde la Capital Federal, no pudo verlo, porque sobre él pesa la orden de incomunicación. Se ha sabido también que en el allanamiento del domicilio de los Sokolovitz, en la Capital Federal, Pueyrredón 1364, no se encontró nada comprometededor. Se espera, por otra parte, que el detenido sea trasladado a la Capital Federal de un momento a otro. Trascendió que una comisión de Coordinación Federal viajó a ésta con ese propósito.

## ARMANDO TAMBIEN AMENAZADO

Una conocida figura del ambiente futbolístico fue amenazada de muerte y secuestro a través de una llamada telefónica anónima, y la denuncia correspondiente fue radicada en la comisaría 34ª. Se trata de Alberto J. Armando, presidente del Club Boca Juniors y empresario de la Capital Federal. Debido al secreto del sumario no pudimos conseguir mayor información sobre el caso, aunque las autoridades de la mencionada sec-

cional policial confirmaron la noticia. Es cierto, sin embargo, que se dispuso una consigna de vigilancia en la agencia de automotores que funciona en la intersección de las avenidas La Plata y Sáenz, en Nueva Pompeya, propiedad de Armando.

Tratamos de hablar con el dirigente boquense para recabarle datos sobre el hecho. En tal intento Armando aclaró que no quería ser entrevistado, y que le mo-

lestó la difusión de su denuncia. Es decir que nuestros esfuerzos en procura de información para nuestros lectores resultaron infructuosos esta vez.

En el club Boca Juniors pudimos captar la inquietud causada por esta amenaza de secuestro y muerte contra el presidente de la institución. En medios allegados a su persona, y entre amigos y familiares, recibimos la misma impresión.

## MARIA PRIETO DE BARBA

q.e.p.d.

El Consejo Directivo de la Unión de Trabajadores Gastronómicos de la República Argentina participa a sus afiliados del fallecimiento de la Sra. madre del dirigente gastronómico, compañero Adolfo Barba, acaecido en España a la edad de 87 años, y ruega una oración por el eterno descanso de su alma.

COMPROMISOS  
**¡CREDITOS!**  
y un obsequio de oro 18k.

**CONFITERIA**  
**La Princesa de Asturias**  
RIVADAVIA 16275 - HAEDO  
T.E. 638-7266



# CORDOBA: LA SEQUIA PARALIZA FUENTES DE TRABAJO

CORDOBA, 2 (De nuestro corresponsal). — Profunda inquietud causa en un vasto sector de trabajadores agropecuarios de esta provincia el cierre de varios molinos, debido a la falta de grano. La persistente sequía que azota a la zona cerealera cordobesa ha dejado sin trigo a los principales establecimientos molineros, cuya paralización amenaza dejar sin ocupación a gran cantidad de personas. Ante la gravedad de la situa-

ción se convocó a una asamblea agraria en la Municipalidad de San Francisco, de la que participaron autoridades comunales, representantes de las firmas molineras y trabajadores que analizaron el problema. En el curso de la asamblea —que fue reflejo de la angustia reinante en el agro cordobés— se resolvió el envío de telegramas a las autoridades nacionales reclamando soluciones. Se pide en ellos que la Junta Nacional de Gra-

nos, en un plazo no mayor de 90 días, realice los envíos de trigo necesarios a los molinos para que las tareas no se vean definitivamente paralizadas. Si esto ocurriera un crecido número de trabajadores quedaría en la calle.

## • En Santa Fe

ROSARIO, 2 (De nuestro corresponsal). — En la sede de la Federación Agraria Ar-

gentina, en esta ciudad, se llevó a cabo una importante reunión durante la cual fue tratado el problema de la sequía. Entidades de diferentes lugares de la provincia que estuvieron representadas acordaron diversas medidas tendientes a aliviar la afligente situación que ha creado el fenómeno a vastos sectores rurales.

Asimismo se recabará una mayor acción oficial en ayuda de las zonas afectadas.

## PARO MUNICIPAL EN DEMANDA DE MEJORAS

Los trabajadores municipales de Berisso efectuarán hoy un paro de 24 horas en la ciudad comuna. La medida tiene carácter de protesta por "la insensibilidad del señor intendente, para dar solución a los justos reclamos y ante la violación de la ordenanza N° 41 sobre estabilidad del personal, cesantías sin causa, aumento de horas de trabajo y persecución de los afiliados al sindicato", según un comunicado de la entidad gremial.

## • Encasillamiento

El consejo directivo de la Unión Obreros y Empleados Municipales de Capital informó que se encuentra analizando el anteproyecto del decreto sobre encasillamiento del personal administrativo, técnico y profesional. El gremio, efectuado el análisis correspondiente, propenderá las reformas que estime convenientes para lograr las normas que garanticen un trabajo que contemple las justas aspiraciones de los agentes correspondientes a los citados grupos.

Asimismo, para hoy está prevista una reunión entre los dirigentes de la Unión Obreros y Empleados Municipales de Capital, encabezados por Patricio Datarmine, con el secretario de Economía e Ingreso de Gobierno de la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires, señor Florentino Alem, juntamente con otros funcionarios.

## NUESTRA ARMADA ILUMINA BEAGLE; Y CHILE PROTESTA!

SANTIAGO DE CHILE, 2 (EFE). — El comité cívico Patria y Soberanía, que agrupa a ex jefes de las Fuerzas Armadas Chilenas y a otros destacados personajes, expresó hoy su pública preocupación por el establecimiento por parte de la Marina argentina de un nuevo faro en el canal Beagle y por la transformación en luminosas balizas que antes eran ciegas.

## • Un Comunicado

Afirma que es natural que se manifieste inquietud por la actitud argentina que, "en su primera parte, se refiere a un canal Moat, denominación exclusivamente argentina de la entrada por el Este del canal Beagle".

En un comunicado que firman el almirante (en retiro) Rafael Santibáñez Escobar y el general (en retiro) René Álvarez Marín, la referida entidad dice "que en ningún caso y bajo nin-

gun aspecto pueden ser favorables a nuestra posición internacional", ya que ese hecho se registra sobre territorios decididamente chilenos, según las disposiciones del tratado de 1881.

Puntualiza el comunicado que "no puede abonarse en su justificación el hecho de que estas balizas signifiquen un mejoramiento para la navegación internacional del canal, ya que cuando Chile quiso hacer algo igual en 1958, colocando un faro en el islote Snipe, este fue destruido a cañonazos por buques de guerra argentinos".

Luego de llamar la atención de la Cancillería chilena por este hecho, se indica que la actitud argentina "no parece concordar con las atenciones brindadas al señor comandante de la Armada chilena, almirante Porta Angulo, en reciente visita a Buenos Aires invitado por la Armada argentina".

## CHUBUT: ASUME EL NUEVO GOBERNADOR

RIO NEGRO, 2 (De nuestro corresponsal). — A las 17.50 arribó al Aeropuerto Gobernador Castello el ministro del Interior, brigadier Eduardo F. McLoughlin, quien a las 18.30 asistió a la Casa de Gobierno a una disertación pronunciada por el gobernador de la provincia, general Roberto V. Requeijo.

En horas de la noche el brigadier McLoughlin fue agasajado con un banquete efectuado en el hotel Provincial. Mañana a las 9 el ministro del Interior partirá hacia Trelew, para proseguir viaje a Rawson, donde pondrá en posesión de su cargo, a las 11, al nuevo gobernador del Chubut, contraalmirante Jorge Costa.

## • Actividad Presidencial

Varias audiencias figuran para hoy en la agenda presidencial. A las 10 el presidente de la Nación, general Roberto Marcelo Levingston, recibirá en su despacho al comandante en jefe de la Armada, almirante Pedro J. Gnavi. Posteriormente, a las 11.15, conversará con el secretario de Información, general Ibérico M. Saint Jean. A mediodía ingresará en el despacho presidencial el secretario de Hacienda, licenciado Enrique F. Folcini, mientras que a las 13 lo hará el embajador del Uruguay, señor Julio A. Lacarte Muro. Por la tarde, a las 16, el jefe del Estado recibirá al presidente del Instituto Nacional Sanmartiniano, general de brigada (RE) Carlos A. Salas, quien se hará presente para invitarlo al acto de recordación del centésimo vigésimo aniversario de la muerte del Padre de la Patria, que se efectuará el 17 del actual.

Después de esa entrevista el general Levingston concederá audiencia al gobernador de la provincia de Catamarca, general (RE) Guillermo Brizuela, y a las 17.15 conversará con miembros de la Sociedad Rural Argentina y de entidades agropecuarias. Finalmente, a las 18, recibirá al presidente de la Comisión Episcopal Argentina para los Medios de Comunicación Social, monseñor Oscar P. Villena.

¡Las  
mayores locuras  
SINGER!

2x1

DOS productos por el precio de UNO

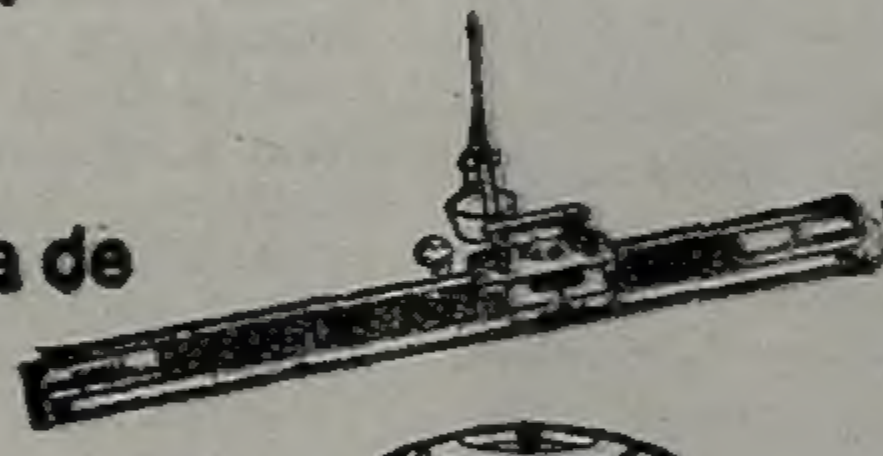
Algunas combinaciones que usted pueda hacer:



Singer  
Superautomatica  
700

más

Máquina de  
tejer  
Singer



Singer  
Multipunto  
666

más

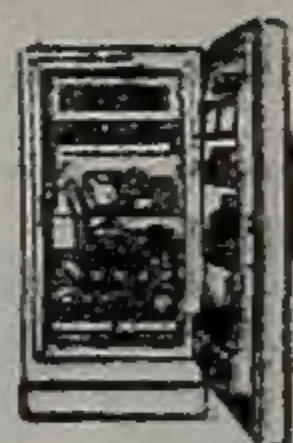
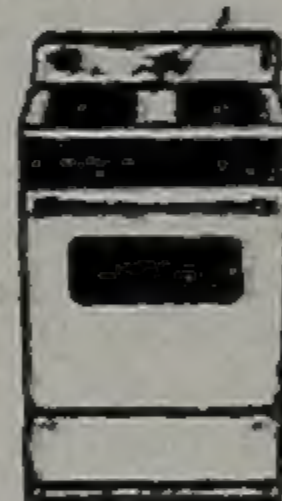
Lavarropas  
Singer



Máquina de Tejer  
Singer  
Memomatic

más

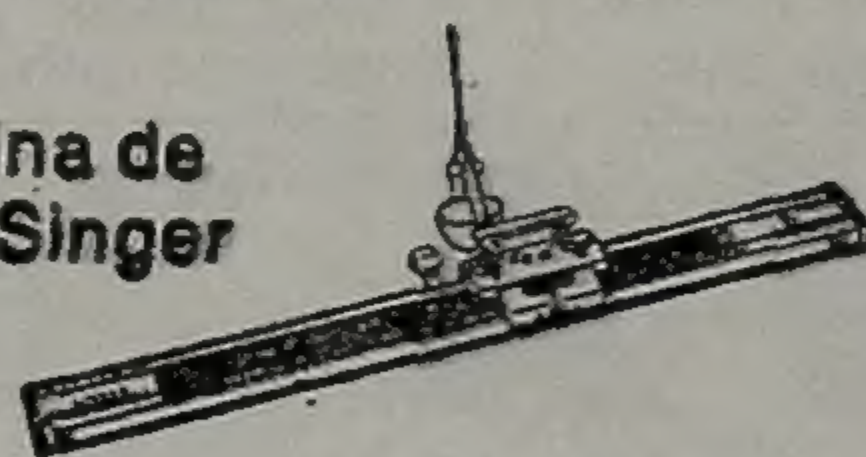
Cocina  
Singer



Heladera  
Singer 12 pies

más

Máquina de  
Tejer Singer



Y muchas combinaciones más,  
al contado o en cuotas, planes hasta 36 meses.

Ofertas por tiempo-limitado. Venga YA a su Centro Singer.  
O llame al hombre Singer a los Tel. 781-1085, 611-2028 y 629-9347

**SINGER**

Prestigio y calidad  
respaldando sus productos.

Debido a la gran cantidad de llamados que recibimos continuamente, agregamos estos otros teléfonos, también de nuestros Centros Singer, para su mayor comodidad.

CAPITAL: 781-1085 82-6565 | AVELLANEDA: 22-7540 L. de ZAMORA: 243-5048 MORON: 629-9347  
38-9152 51-7162 | QUILMES: 253-8490 MARTINEZ: 792-1988  
611-2028 | VTE. LOPEZ: 797-5315 S. FERNANDO: 744-6604

SINGER



Con Fiestas y Reparto de Juguetes Celebróse el Día del Niño

# UNA GRAN SONRISA INFANTIL

Particular realce tuvo este año el Día del Niño celebrado ayer. Estos festejos son simpáticos si nos llevan a reflexionar sobre la necesidad de que todo el año llegue a ser alguna vez "el día del niño", único privilegio admisible en nuestro país. La penuria económica, con su secuela de desamparo, desnutrición, altas tasas de mortalidad infantil y sufrimientos morales de todo género, no se compensa en cambio con el paréntesis de una fecha especial, por simpática que ella sea. Antes de saludar en los niños a los hombres de mañana, veamos en ellos a los niños que son hoy, merecedores de un presente pleno y venturoso. Pero también pensemos que una sociedad mide su justicia, sus realizaciones, su legitimidad, por el trato afectivo, intelectual y material que da a sus niños. Allí se define, más que en las consabidas declaraciones de la retórica formal, el particular estilo de vida de una comunidad. Sea lo que fuere, recordemos aún que los niños de hoy serán nuestros jueces mañana, un mañana que no se mide en muchas décadas: apenas 10 ó 15 años.

## • Peronismo Femenino

La Rama Femenina del Partido Peronista (Sección 9ª)



Juguetes y golosinas para los niños agasajados por integrantes de la rama femenina del Movimiento Justicialista.

ofreció ayer un agasajo infantil en Urquiza 370. Hubo chocolate, golosinas y juguetes para unos 150 pequeños. Fue anfitriona la delegada de la sección, Marina Herrera, y asistieron como invitadas especiales las dirigentes nacionales Juanita Larrauri, Chula Honores Paz y Zulema Correa de Castro.

## • SMATA: Para Hijos de Huelguistas

Diversas organizaciones sindicales realizaron también reuniones y reparto de juguetes. Uno de esos repartos fue realizado por SMATA en Condarco 1080, Wilde, entre los hijos de los trabajadores en huelga de una fábrica de engranajes.

## • Casa Cuna: Palito y Evangelina

Los chiquitos de la Casa Cuna aplaudieron a rabiar a Palito Ortega y Evangelina Salazar, quienes ayer los visitaron para participar en el reparto de juguetes y agasajarlos. Rodeado de pequeños, Palito interpretó diversas canciones de su repertorio, entre una algarabía de voces infantiles que coreaban las populares letras.

## • Marrone: un Festival Monstruo

Otro ídolo infantil, José Marrone, fue el bastonero mayor en la Federación de Box, donde ayer por la mañana la Comisión Coordinadora del Niño, que preside el padre Gardella, ofreció una función monstruo a pequeños de la Capital y del interior. De estos últimos, muchos fueron los que viajaron especialmente con pasaje y estada pagos. Marrone actuó en representación del Sindicato de Artistas de Variedades, que preside.

## • Ital-Park: Milagro, Todo Gratis

Por su parte, la comisión ejecutiva del Día del Niño creó un gran acontecimiento en el Ital-Park cuyas puertas se abrieron desde tempranito para que una marea de pequeños utilizara gratuitamente los juegos del establecimiento, sin la angustia de que esta vuelta es la última porque se acabaron las moneditas. Diversas empresas habían donado golosinas y gaseosas de su producción, gracias a lo cual la fiesta fue completa.

## • Otras Entidades

Magos, payasos y malabaristas hubo en el festival infantil del Círculo de Suboficiales de la Fuerza Aérea, Sar-

miento 4040. Juguetes, golosinas y ropas entre los internos del Hospital Materno Infantil de San Isidro distribuyeron los dirigentes del Club Tribunales. En el Hogar Don Orione de Tigre y en la planta piloto del Barrio Vicente López y Planes de Villa Reconquista, La Matanza, repartió golosinas y juguetes la Cruzada Amigos de los Niños.

A los hijos de funcionarios y empleados congregó ayer por la mañana el Banco Municipal, en un programa infantil realizado en el cine Monumental.

Los Ex Residentes de San Andrés de Giles se congregaron en Plaza Flores por la mañana, desde donde partieron hacia la localidad para asistir al festival monstruo con grandes espectáculos y reparto de juguetes, dulces y ropas. Después almorzaron en el Club Rawson.

## • Bienestar Social: en las Villas

Trabajadores sociales del Ministerio de Bienestar Social recorrieron desde ayer, a la mañana, las villas de emergencia para hacer repartos y organizar funciones de títeres, cine y torneos deportivos.



Palito, con Evangelina, fue de visita a la Casa Cuna: llevó su caudal de optimismo para los pequeños allí asistidos.

## SIGUEN TRAS LA PISTA DE USUREROS: BUSCAN OTROS DEPOSITOS DE ENSERES

Desde tiempo inmemorial, la usura ha sido uno de los grandes males que el hombre ha creado para explotar, precisamente al hombre. Claro está que los "inventores" de este medio civilizado de explotación son los poderosos dueños del dinero, que se acrecienta de manera muy considerable, aprovechando la necesidad de quienes atraviesan por periodos de penuria y deben recurrir a estos "salvadores" de situaciones apremiantes. Luchar contra esta verdadera plaga resulta difícil, puesto que tiene de su parte ciertas legalizadas artimañas en las que se escudan para evitar ser sorprendidos por la justicia, que más que nunca en estos casos, es realmente ciega.

Pero ocurre que últimamente la incontrolada avidez de tales mercaderes de la pobreza, posibilitó un resquebrajamiento por el que ha podido penetrar la verdad y descubrir a un grupo de estos personajes. Así la pomposamente denominada "Comercial Flores", sobre la cual CRONICA

ha venido informando ampliamente, resultó ser nada menos que una real "cueva" de usureros que no contentos con succionar los magros ingresos de personas humildes, llegaron hasta apoderarse de los elementos y enseres del hogar.

## • Prisión

El juez de instrucción, doctor Jorge Quiroga, decretó la prisión preventiva contra varios "ejecutivos" de "Comercial Flores", y a esa resolución se suma la acción que desarrollan las autoridades policiales y judiciales en procura de poner al descubierto las actividades de los muchos usureros que actúan en nuestro medio. Se

sabe que Salvador Bruondo, uno de los principales responsables de la "Comercial Flores", se halla prófugo, pero se confía en poder darle caza en cualquier momento.

## • ¿Hay Más?

Entre tanto, efectivos de la seccional policial 50ª están efectuando varios procedimientos con la intención de localizar otros depósitos que "Comercial Flores" tendría ubicados en distintos lugares de la Capital, para almacenar la mercadería que se sustrae a la gente cuando ya no podían pagar las elevadas cuotas de sus créditos, pese a que los "inversores" ya habían recuperado varias veces el valor de su capital.

## PERU Y SAN MARTIN

LIMA, 2 (France Presse). — El 15 del presente será entregado a las autoridades un monumento que conmemora el desembarco en Paracas, sur de Lima, de la expedición libertadora del general José de San Martín. El monumento, que se levanta

sobre un área de 580 metros cuadrados, consta de un obelisco de 16.50 metros de altura en forma triangular cuyas caras tienen 1.30 metros de ancho revestidas de mármol rojo peruano.

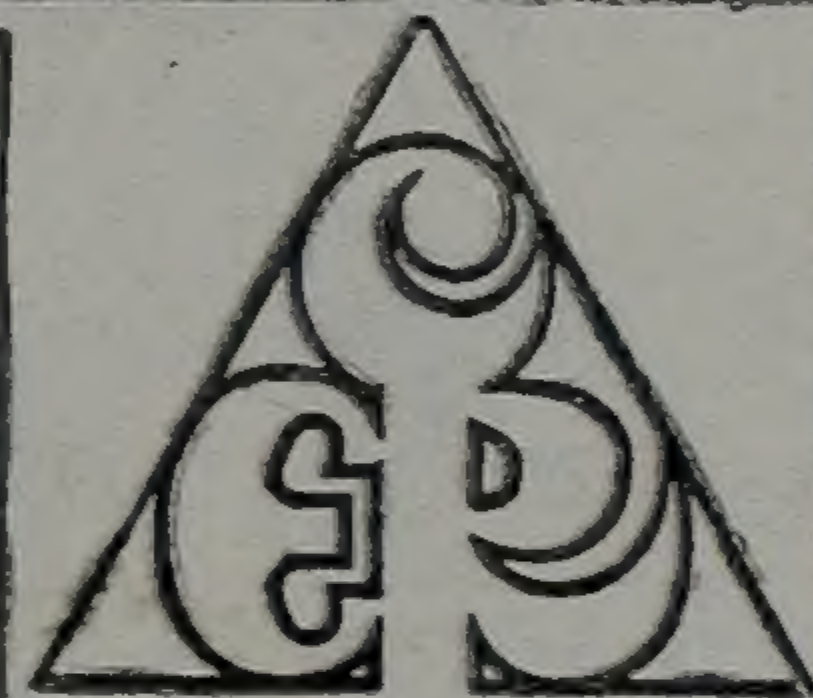
La obra será inaugurada el 8 de setiembre próximo en ceremonia pública, al conmemorarse el 150º aniversario de ese desembarco, con el cual se apresuró la independencia peruana que San Martín proclamó el 28 de julio de 1821.

## CRONICA DE PREVISION

ESTADO. Hoy comienzan los pagos de todos los beneficios y se prolongarán en el curso de toda la semana.

POLICIA. Los pagos, como se sabe, están suspendidos a raíz de la falta de fondos.

**COMPRE  
COMO AL  
CONTADO  
y pague  
en cuotas  
que no se  
sienten!**



**crédito  
entre ríos**

- FACIL de obtener: (por su liberalidad)
- FACIL de pagar: (5, 10, 15, 20 y 25 cuotas mensuales)
- FACIL de renovar: (a la 2ª cuota paga)

Plan de 5 cuotas:  
SIN INTERES

Plan de 10 cuotas:  
CON EL MAS BAJO  
INTERES:  
**8%**

Planes especiales:  
15, 20 y 25 CUOTAS  
CON LAS MAYORES  
FACILIDADES!

**1.000** NEGOCIOS  
ASOCIADOS



**crédito entre ríos**

EL CREDITO DE LA FAMILIA FELIZ

Avda. Entre Ríos 1280 - T. E. 23-7260/2375 - 26-4141

**LA BIANCA** SCA

**GRAN OFERTA!**

CEDRO	CANT. \$	140
"	ROLLO "	89
PETERIBI	CANT.	165
LISTONES	1 x 2,	44
TIRANTES	3 x 3	200

TERCIADO • CHAPADUR  
LAMINADO • AGLOMERADO

CHARLONE 1448  
ALT. ALV. THOMAS 1400

**tos**

JARABE PECTORAL  
**PATERSON**

calma la tos!



## ASALTAN CLINICA BUSCANDO MORFINA

# Muchachas Drogadictas

Por momentos de alucinante zozobra y hondo dramatismo pasaron, en la vispera, médicos y enfermeros de una clínica de Florida, frente a la decidida acción de dos jóvenes mujeres que, armas en mano, dominaron la situación durante poco menos de media hora, tratando de adueñarse de las drogas allí existentes —según sus dichos— para suministrarlas a un enfermo. La persuasión de que hicieron gala algunos galenos terminaron con hacer retirar a las peculiares asaltantes sin lograr sus objetivos.

Revólver en mano y evidenciando una decisión que no estaba acorde con las manos que los esgrimían, dos mujeres jóvenes irrumpieron en la madrugada de la vispera en la clínica Alvear, de la localidad de Florida, donde rápidamente dominaron la situación amenazando de muerte a las enfermeras allí presentes, que se encontraban cumpliendo sus guardias nocturnas.

Cumplido el primer objetivo y denotando cierta nerviosidad, las audaces

atracadoras exigieron, en el lugar, la presencia de algún facultativo.

En efecto, al hacerse presente uno de los médicos de guardia del mencionado sanatorio, de inmediato fue encarado por una de las mujeres que habían requerido su presencia y, de modo imperativo, le solicitó la entrega de numerosas cápsulas de morfina, las que —según sus manifestaciones— serían destinadas para la atención de un enfermo grave. Afirmaron no tener otro camino que el elegido para lograrlas, en razón de que carecían de formularios oficiales requeridos para el expendio de la mencionada droga.

La manera insólita en que era solicitada la morfina, unido al aspecto que presentaban ambas mujeres —en cuyos rostros se reflejaba la ansiedad que denotaba sin temor a equívocos que se estaba en presencia de dos drogadictas— confirmaron las sospechas de los facultativos, quienes llevaron a cabo un plan de persuasión en un encomiable intento por hacer disuadir a las atra-

cadoras de sus propósitos. La conversación entre ambas y los médicos duró algunos minutos, durante los cuales las jóvenes evidenciaron claudicaciones que fueron bien aprovechadas por los galenos para lograr sus fines de hacerlas desistir del descabellado plan trazado.

Ello, no obstante, no impidió que las mujeres mantuviesen bien cubiertas a las personas allí reunidas, evitando de tal manera que cualquiera de ellas pudiese escurrirse para solicitar ayuda. De todos modos, los consejos y puntos de vista expuestos por los médicos —que también eran amenazados por las intrusas— fueron minando la capacidad de decisión de éstas, quienes finalmente terminaron por aceptar la realidad, retirándose del lugar, no sin antes amenazar al personal si intentaba salir en su persecución. La policía local trata, ahora, de ubicar a las dos audaces jóvenes y detenerlas, presumiéndose que las mismas pueden integrar alguna organización de expendio clandestino de drogas.

## Apresan a Miembros de una Banda que Asaltaba a Taxistas

### Crónica POLICIAL

Con la detención de Juan Domingo Lencina, argentino, de 21 años, afincado en una casilla prefabricada de la calle Manuel Estévez 872, de Villa Tranquila, en Dock Sud, personal de la Brigada de Investigaciones de Avellaneda descubrió a una gavilla integrada por otros cinco individuos —que permanecen prófugos— que perpetraron en esa zona y en Avellaneda alrededor de 30 asaltos a comercios, peatones y parejas.

La hábil investigación realizada por el jefe de la mencionada repartición policial, comisario inspector Néstor Ulloa, permitió identificar a dos de los miembros que componen dicha banda, quienes resultaron ser Oscar Francisco Yáñez, (a) "Catirola", y Juan Carlos Fernández, (a) "Cabezón". Por otra parte, se trata de individualizar a otros tres sujetos, conocidos con los apodos de "Juan", "Chally" y "Papaito".

### • Robo de Automotores

Por robar automotores fue detenido por efectivos de la comisaría de Hurlingham, Roberto Gondar, (a) "El Canoso", argentino, de 37 años, con domicilio en Quintana 520, de Castelar. Al ser capturado manifestó que uno de los vehículos sustraídos en la Capital Federal, lo hacía trabajar en carácter de "remise". A otros rodados les quitaba las piezas de mayor valor, que luego las vendía por su cuenta. También sustraía de los rodados estacionados en la vía pública todo implemento y artefacto de valor.

### • Cables del San Martín

Angel Miguel Sánchez, argentino, de 23 años, soltero, domiciliado en la calle Juan XXIII e Hilario Ascasubi, de Villa Bosch, fue detenido por personal de la comisaría de Hurlingham. El detenido confesó que había robado varios rollos de cables pertenecientes al Ferrocarril General San Martín, que aún no pudo vender. Por ese motivo la policía secuestró en la finca del ladrón varios rollos de cables de cobre, que la empresa damnificada valuó en 5.000 pesos.

### • Asaltaban Propiedades

En la comisaría de Florencio Varela se encuentran alojados Constantino López, argentino, de 26 años, que vive en la calle 35 y 645, de San Francisco Solano, y Bernardo Ponce, de 26, con domicilio en Lavalle 829, de la misma localidad, quienes cometieron numerosos asaltos contra la propiedad. De acuerdo con la confesión de los malhechores se tuvo conocimiento que en una finca de fin de semana habían robado efectos personales valuados en 100.000 pesos. Por otra parte, causaron daños en dicha vivienda por valor de 80.000 pesos.

En otras fincas establecidas en jurisdicción de la mencionada comisaría se apoderaron de vajillas, artefactos eléctricos y del hogar que luego vendían a personas particulares.

## BUSCAN EN CHILE A UNA GAVILLA COMPUESTA POR OCHO ARGENTINOS

SANTIAGO DE CHILE, 2 (EFE). — De acuerdo con una petición formulada por las autoridades policiales argentinas, la policía está realizando un activo despliegue para localizar una banda de delincuentes trasandinos, compuesta por ocho individuos. Según la información facilitada por los servicios de seguridad del vecino país, el grupo está especializado en el tráfico de dólares y estupefacientes y ha realizado varios atracos a mano armada.

Los delincuentes han sido identificados como Oscar Ramírez, Aurelio Hirivini, Armando Reinoso, Pedro Edena, Santos Feria, Rafael Siment, Gabriel Fortussa, Arturo Casino y una muchacha, Dora Angeles.

## trabajar y divertirnos con un Vaquero® Far West®»



**Vaquero®  
FAR WEST®**  
•SANTORIZADO•

Empresa Privada Argentina  
que produce para el país desde 1885.  
® Marca Registrada - Algodón - Industria Argentina

# GRATIS

A LOS PRIMEROS 1.000 COMPRADORES LA CASA LE OBSEQUIA UN PAR DE CHINELAS EN CUERO O TOALLA.

MOCASIN SEÑORA FONDO  
SUELA CUERO ANILINA  
CIDEA  
DEL 34 al 40 ..... \$ 4,99

MOCASIN CON VELA SUELA  
DE GOMA "G.T." DEL  
34 al 40 ..... \$ 9,99  
5 MODELOS MAS

TACÓN 43 Chm. CHAROL  
TODOS TALLAS DEL  
34 al 40 ..... \$ 13,99  
10 MODELOS MAS

**PRECIOS ESPECIALES PARA MAYORISTAS**

## JUANE. AMATÓ Y CIA

HIPOLITO YRIGOYEN 4659, LANUS, T. E. 241-4265

**PRECIOS ESPECIALES A REVENDEDORES Y COMERCIANTES**



# UN HOMBRE MATO DE DOS BALAZOS AL NOVIO DE SU HIJA, EN CASTELAR

Un hombre obnubilado por la ira a raíz de su tenaz oposición a las relaciones sentimentales que mantenía su hija se dirigió en la mañana de ayer desde su domicilio de la localidad de Moreno hasta Castelar, donde dio muerte de dos balazos al pretendiente de la joven. Luego, el homicida se entregó detenido en la comisaría de Moreno, haciendo entrega del arma empleada en el hecho delictuoso.

De acuerdo con versiones recogidas por CRONICA en el lugar del grave suceso, se

tuvo conocimiento que desde hace varios meses José Diego Portiglia, argentino, de 53 años, afincado en la casa de la calle Centenario 777, de Moreno, puso de manifiesto su irreducible oposición a las relaciones amorosas que mantenía su hija con Osvaldo Aragundi, argentino, de 41 años, casado, con domicilio en Alcorta 301, de Castelar.

Según versiones aportadas por varios vecinos que habitan en las cercanías de la vivienda de Aragundi se estableció que Portiglia habría sostenido en reiteradas ocasio-

nes con el pretendiente de su hija numerosas discusiones con el objeto de que diera por terminadas las relaciones con la joven. Parece ser que la firme oposición de Portiglia se basaba en el hecho de que Aragundi se encontraba legalmente casado y tenía constituido un sólido hogar.

Sin embargo, y a pesar de las constantes controversias sostenidas por ambos hombres sobre este sentimiento, Aragundi no desistió en ningún instante de seguir viendo a su amada. En razón de la pertinaz decisión del

pretendiente, es que Portiglia decidió darle muerte.

Con ese propósito —siempre a estar de la información extraoficial— Portiglia se provió de un revólver calibre 33 largo y sin poder contener su obnubilación se dirigió ayer, a las 9, hasta el domicilio de Aragundi, en Castelar. Al enfrentarse los dos hombres discutieron y Portiglia, en un momento, extrañó el arma con la cual descerrajó dos balazos a su contrincante, ocasionando su deceso que se produjo en el hospital.

## Córdoba: Espectacular Colisión Entre un Camión y un Automóvil

# MUEREN UN MEDICO Y SU HIJA

## CHAUCHAS EN MAL ESTADO: DOS PERSONAS MUEREN INTOXICADAS

BAHIA BLANCA, 2 (De nuestro corresponsal). — A raíz de haber ingerido chauchas al natural que se hallaban en malas condiciones de higiene y que fueron condimentadas por la familia, dejaron de existir en Villa Regina, Río Negro, una joven mujer, de 25 años, y su hijo, de 4. Por su parte, el jefe de la familia logró salvar su vida por haber comido menor cantidad del fatal alimento.

Como resulta ser costumbre muy habitual entre los pobladores de las localidades del interior del país, la familia Brunello había preparado hace algunos meses unos frascos que contenían chauchas al natural especialmente condimentadas a fin de sazonar algunas comidas. Sin advertir el estado deficiente que presentaba dicha conserva los integrantes de esa familia ingirieron el alimento. Poco después sentían los efectos de la intoxicación la señora Lydia Iogna de Brunello argentina, de 25 años, casada, y su hijo Edgar, de 4, quienes fueron trasladados al hospital rural de Villa Regina. Dada la gravedad del caso fueron llevados a Bahía Blanca, pero en el trayecto fallecieron madre e hijo. En cuanto al jefe de la familia, Gino Brunello, se encuentra a salvo.

CORDOBA, 2 (De nuestro corresponsal). — Un accidente de características fatales ocurrió en la ruta nacional número 19, a 10 kilómetros de la localidad de El Tío, en el Departamento San Justo, de esta provincia. El hecho se produjo en circunstancias en que se embistieron el camión chapa de Mendoza, conducido por Carlos Giménez, y el automóvil particular conducido por el doctor Hugo Antonio Gandini, de la localidad de Morteros.

Como consecuencia de la colisión, perecieron el doctor Gandini y una de sus hijas, María Alejandra, de 4 años de edad. Además, sufrieron heridas de gravedad la esposa del doctor Gandini, Margarita Herrera, y su pequeña hija, María Cristina.

### • Mueren Madre e Hijo

FORMOSA, 2 (De nuestro corresponsal). — Un accidente automovilístico de trágicas consecuencias se registró en Las Lomitas, perdiendo la vida dos personas, madre e hijo. En una camioneta, propiedad de la empresa "Sade Obrelmec", que tiene a su cargo la construcción de la estación de la radio filial de Radio Nacional en Las Lomitas, y que era conducida por Luis Ballesteros, de 23 años, viajaban desde esta capital a dicha localidad Eloisa de Ballesteros, de 42 años, madre del conductor; Olga

Ferrie, de 19; Zulma Beatriz Ferrie, de 6 meses, y Félix Escudero, de 7 años.

Al tomar la curva de acceso para arribar a Las Lomitas, debido a la alta velocidad con que se desplazaba, el vehículo mordió la cuneta volcando espectacularmente, yendo a detenerse 60 metros más adelante. Como consecuencia del accidente el conductor falleció en forma instantánea y su madre dejó de existir poco después en el hospital de Las Lomitas. Olga Ferrie y Félix Escudero resultaron con graves lesiones.

### • Un Hombre Arrollado

BAHIA BLANCA, 2 (De nuestro corresponsal). — En circunstancias en que Juan Inostroza, chileno, de 65 años, transitaba por la ruta provincial N° 151, al llegar a las inmediaciones del Puente 5, entre Cinco Saltos e Ingeniero Cippolletti, fue atropellado por el automóvil Citroën chapa AN-1828, conducido por Julio Lavín. Inostroza falleció mientras era conducido al hospital.

### • Vuelco Trágico

LA PLATA, 2 (De nuestro corresponsal). — Por causas que tratan de establecerse, en el camino de Rivas a Castilla, jurisdicción de Suipacha, volcó el Peugeot 504 conducido por María Luisa Lau de Rossi, falleciendo instantáneamente.

## EBRIO ULTIMADO DE 3 PUÑALADAS

Dos vecinos de una villa de Lomas de Zamora que se hallaban ebrios sostuvieron una riña en un bar y uno de ellos dio muerte a su antagonista de tres puñaladas. El agresor se dio a la fuga. De la Cruz Rojas y Oscar Raúl Aranda concurren al bar ubicado en la esquina de Beruti y Santa Mónica, de Villa Independencia, de Lomas de Zamora e ingirieron gran cantidad de alcohol. En estado de ebriedad discutieron y ofuscado De la Cruz Rojas infirió tres cuchilladas a su antagonista, que falleció en el hospital Gandulfo. Se trata, ahora, de localizar y aprehender a De la Cruz Rojas, causante del hecho.

## TAXI 0 Km

AHORRE \$\$\$  
NUEVO DODGE  
GASOLERO  
PAGUELO  
CON LA ECONOMIA  
(100 Km. con \$ 1)  
\$ 4.500 O SU USADO

y el saldo con la inigualable financiación de interés sobre saldos.

La primera cuota  
la paga a los 60 días  
AUTOMOTORES  
VAZQUEZ

Concesionario Chrysler  
AV. BEIRO 3868 — CAPITAL

## Hubo un incendio en la Casa de Gobierno

No causó pérdidas de importancia el incendio originado por el recalentamiento de un acondicionador de aire instalado en dependencias del Ministerio del Interior, que funcionan en la Casa de Gobierno. Agentes de policía que estaban de guardia frente a la Casa Rosada advirtieron ayer, a las 0.30, una espesa humareda que salía de las ventanas correspondientes a Paseo Colón y Rivadavia. Dos dotaciones del Cuartel Central apagaron el fuego sobre muebles y una cortina de 5 metros por 6, instalada en el 1er. piso.

prefiera  
**ADELGACIN**  
FLAUTITAS CROCANTES  
90 DIAS de CROCANTE FRESCURA...!  
FABRICA: CINTURIN EL SALVADOR 4170 • 86-356

## RASTROJERO

SER 1º EN VENTAS  
NOS PERMITE BRINDARLE  
100 UNIDADES O KM. Y USADOS TODOS LOS MODELOS  
YA REPARADOS, VARIOS COLORES, CON RADIO Y EQUIPAMIENTO DE LUJO SIN CARGO

- SIN ANTICIPO
- SU USADO BIEN COTIZADO
- INTERESES: LOS MAS BAJOS DE PLAZA
- POR PAGO CONTADO: LA MEJOR BONIFICACION
- ENTREGA PATENTADO EN EL DIA

(NO LO PIENSE MAS!)  
¡VENGA YA MISMO Y SE BENEFICIARA!  
Atendemos de 8 a 20 horas (sábados inclusive)

**CENTRO DEL RASTROJERO**  
CONCESIONARIO OFICIAL

**Automotores VAZQUEZ S.A.C.I.F.I.**  
Av. Fco. BEIRO 5069 50-0615/3549/0889

# Liquemazón!

Coppa y Chego liquida camisas sport y de vestir, camisetas de interlock, camperas de paño y de corderoy, pullovers, pantalones, chombas de lana, jeans de corderoy...  
Todo a precio de casi nada.

**Coppa y Chego S.A.**



La calidad más fuerte

### Sucursales

Centro - Leandro N. Alem 622

### Zona Sur

Avellaneda - Av. Mitre 639  
Barracas - Vieytes 1299  
Boca - Alte. Brown 1468  
Boedo - Boedo 833  
Constitución - B. de Irigoyen 1571  
Lanús - Hipólito Yrigoyen 4587  
Lomas de Zamora - Laprida 292  
Pompeya - Av. Sáenz 1099  
Quilmes - Rivadavia 227  
San Telmo - Estados Unidos 501

### Zona Norte

Belgrano - Av. Cabildo 2041  
Chacarita - Av. Córdoba 6300  
Palermo - Av. Santa Fe 4854  
Paternal - Av. San Martín 2348  
San Fernando - Colón 1064  
Vte. López - Av. Maipú 400  
V. Urquiza - Av. Triunvirato 4801

### Zona Oeste

Flores - Av. Rivadavia 7376  
Floresta - Av. Rivadavia 8356  
Liniers - Carhué 30  
Mataderos - Juan B. Alberdi 5719  
Morón - 25 de Mayo 75  
Once - Av. Rivadavia 2740  
V. Devoto - Lope de Vega 3302

y en todo el país





Ya se produjo el choque entre Aguirre Suárez y Carnevali. El de Estudiantes está en el suelo, víctima de una agresión. Los demás, en posición de pelea. No fue para tanto.

## EL DEBUT DE AGUIRRE SUAREZ HIZO REVIVIR OTRO CLIMA

Partido de clima. De real clima. Con tribunas apretadas que no dejan su lugar. Se había anulado un gol de esos que dejarán sus dudas y se habían marcado otros dos de real factura. Chacarita va mermando su juego y no rinde como en la primera etapa. Estudiantes apura y se va en block al ataque.

41' de juego y Pachamé que acompaña su ataque. Se le apareja Aguirre Suárez y en rápida pared queda solo frente a Carnevali. Apenas si adelanta un metro la pelota y sería fatal. El golero sale a cubrir y se arroja a su derecha a tiempo que el zaguero intenta el remate.

Carnevali amaga incorporarse para caer varios metros más adelante presa de dolor. Aguirre Suárez hecho un ovillo queda tendido en el área chica.

Todó Chacarita corre sobre el zaguero. Neumann entre otros intenta agredirlo. Alguien lo pisa y lo patea en el suelo. Los compañeros de Aguirre Suárez evitan que la situación se agrave e intentan separar a los más exasperados.

Carnevali es atendido y luego de varios minutos vuelve a ocupar su lugar, no así Aguirre Suárez que reemplazado por Pagnanini se retira del campo. Rechaza la camilla y se toma de Bilaro y Flores que lo acompañan hasta la entrada del vestuario.

Pero el más acertado resulta sin embargo Angel Coerezza. Firmemente pone término a la "guerrilla" y no hace falta la intervención de la policía que había invadido el campo. Alguien que está con una portátil debajo de la cabina de CRONICA deja escuchar la voz de un relator que entiende que "...ese hombre no merece otra cosa que una nueva expulsión por cinco años"... ¿Cuál es la verdad? Solo una: Aguirre Suárez es futbolísticamente un jugador temperamental. Técnicamente malo, no intuyó en la jugada otra cosa que el remate y le dio a la pelota como venía. Buscando el gol volvía a protagonizar un hecho en el que vuelve a ser noticia.

En los vestuarios, Carnevali se seca de su ducha y para el que lo quiera ver, ahí está la "prueba del delito". Sobre su pierna derecha a la altura de la ingle está estampado el golpe recibido.

"Pudo ser peor. Lo que me dio bronca fue que Zubeldia me dijera que estaba haciendo tiempo. ¿El partido? Y... fue bueno. Estudiantes es muy fuerte. Yo creo que respondí".

"Para mí fue un buen partido. El empate fue justo ya que uno y otro hicieron las cosas parejas. Lo que no entiendo es la anulación del gol de Estudiantes (Marcos)" y este mismo jugador dirigiéndose a Carnevali.

"Hay que mantener la calma y evitar el desorden, además de la expulsión". En otro extremo del vestuario Vladislao Cap también da su impresión del partido: "Fue duro y muy disputado. Estudiantes es un equipo fuerte que conoce bien su oficio. Yo saqué a García Cambón buscando más definición adelante".

En los vestuarios de Estudiantes Togneri rezonga: "Es imposible que se juegue en un campo como este. Usted vio. Fango por todos lados. No entiendo cómo habiendo campos como el de River, Vélez o Racing nos mandan a jugar aquí".

Cuando le decimos respondiendo a su pregunta que se habían recaudado más de cinco millones de pesos viejos, respondió: "Me lo esperaba. Estos partidos gustan". Zubeldia, ya calmado de su temperamento en el campo vio a Estudiantes ganador: "Estuvimos más cerca del gol. Chacarita fue un buen equipo pero la igualdad lo premia más que a nosotros".

Aguirre Suárez ya cambiado fue terminante: "Sobre el incidente no opino. El partido no lo sentí y debimos ganar. Eso es todo".

Ya pocos quedan en Villa Crespo. Nadie discutió el gol anulado como tampoco nadie dijo nada sobre los minutos que no descontó Coerezza. Acaso porque con ello había calmado el ánimo de más de un exasperado.

# LOS "PINCHAS"

## Estudiantes Fue más Claro e Incisivo

Se jugó sin dar tregua, corriendo mucho, apretando los dientes y poniendo la pierna con muchas ganas de no regalar un metro de distancia, ni un segundo de tiempo. Eso le dio al partido, ritmo, impulso y equilibró cualquier defeción de carácter técnico.

### • Más Cerca

Estudiantes estuvo más cerca de la victoria porque intentó llegar de la manera más corta y rápida, incluso fue más claro en la llegada. Sin embargo, Chacarita, haciendo un fútbol sereno, con toque de pelota al pie y provocando la llegada por agrupamiento de hombres, consiguió restarle dinámica a su rival y sacó un punto de suma gravitación para el futuro.

El partido comenzó auspiciosamente. Se jugaba con ganas. Haciendo marca a muerte desde el medio hacia atrás en ambos equipos, aunque denotando también la intención de ir siempre para adelante, con ganas, con avidez. Es decir que se marcaba, ¡sí!, pero eso no era motivo para que se ensuciara el juego.

Naturalmente que con este

propósito vertido sobre la gramilla por Chacarita y Estudiantes, el partido y el espectáculo tomaban vuelo. Estudiantes mostraba su apetencia por esperar atrás, con sus volantes pegados a la línea de cuatro, cuando su rival tenía la pelota y salir jugando cuando ésta pasaba a ser de su propiedad.

La apertura a las puntas, con pases de larga trayectoria y el desmarque de Verón, Echecopar y Flores, llevando marcas y provocando brechas, eran los elementos bases para llegar hasta Car-

nevali que, en 10 minutos, le sacó un bombazo a Flores (el rebote dio en un palo) y otro a Aguirre Suárez.

### • "Chaca", Eficaz

Chacarita, de acuerdo con la capacidad de sus hombres de gravitación en el armado y la proyección ofensiva, usaba otra manera para moverse en la cancha, distinta por cierto, pero igualmente eficaz. Con Puntorero como director de la orquesta, Chacarita pegaba la pelota al piso y aún teniendo en cuenta el estado del campo, la hacía circular cortita y al

## Estudiantes 1 Chacarita 0

ESTUDIANTES: Pezzano; Aguirre Suárez, Togneri, Manera, Pachamé, Malbernat, Echecopar, Bilaro, E. Flores, Solari y Verón. AS: Errea. DT: Zubeldia.

CHACARITA JUNIORS: Carnevali; Busso, Ortiz, Baragás, Frasoldatti, Puntorero, Zurita, Nogués, Orife, García Cambón y Neumann. AS: Petrocelli. DT: Cap.

Goles en el segundo tiempo: A los 16', Orife (Ch.), y a los 27', Flores (E).

Cambios: En Estudiantes: Conigliaro y Pagnanini reemplazaron a Solari y Aguirre Suárez, respectivamente. En Chacarita Juniors: Erezuma por García Cambón.

Árbitro: A. N. Coerezza. Cancha: Atlanta.

Recaudación: m\$n 5.395.500.



Se salva el arco de Chacarita. El "Bocha" Flores, tras recibir solo, remata. Carnevali detiene en forma sensacional. Rebote y nuevo tiro que da en el palo. Ortiz alejará.

## La Próxima Fecha Aclarará Este Panorama del "Petit"

Aparentemente nadie podía prever que Quilmes lograra ese triunfo. A priori aparecía como el más débil de los cuatro que compiten en este "petit" torneo para clasificar a dos en el Nacional. El triunfo de los cerviceros los coloca ahora, además de estar al frente de la tabla de posiciones, en una situación bastante favorable para lograr ese puesto en el Campeonato Mayor, ya que los otros han quedado un punto detrás de él (Chacarita y Estudiantes) y, lógicamente, su vencido, Huracán, tiene que remontar esa diferencia en su próximo encuentro frente a los platenses.

La próxima fecha, que se disputará el domingo, comprende el enfrentamiento de Quilmes con Chacarita. Un partido, por cierto, definitorio para las posibilidades de ambos conjuntos, ya que los "funereros", de volver a perder una unidad, estarían prácticamente descartados de esa chance de entrar en el Nacional. Quilmes, de ganar, habría dado un paso muy importante en sus aspiraciones.

Más comprometido está aun Huracán, cuya carencia de puntos lo hará pelear palmo a palmo frente a Estudiantes. Este partido cuenta, pues, con esa característica importante también: la necesidad de un triunfo para ambos, más aún para los del Parque de los Patricios.

## LAS POSICIONES

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	Gf.	Gc.	Pts.
QUILMES	1	1	—	—	1	—	2
CHACARITA JRS.	1	—	1	—	1	1	1
ESTUDIANTES	1	—	1	—	1	1	1
HURACAN	1	—	—	1	—	1	—

### PROXIMA FECHA

HURACAN vs. ESTUDIANTES  
CHACARITA vs. QUILMES

## LA SORPRESA LA



Largo envío de Abdenur sobre el área de Quilmes y Fíllol, anticipándose a la acción de Veira, logra contener.

Un Quilmes sin grandes luces futbolísticas, pero plenamente consciente de lo que quería, y con un planteo táctico tendiente a lograrlo, pudo mucho más que Huracán, un equipo compuesto por 11 hombres que tuvieron una sola cosa en común: la similitud de colores en la camiseta. Y cuesta creer que jugadores de probada capacidad, sin llegar a ser grandes estrellas, puedan llegar a un fracaso tan rotundo como en el que cayó ayer todo Huracán.

Voluntades dispersas, errores tácticos y técnicos, fallencias individuales y colectivas y, por sobre todo, un desconcierto en todos ellos realmente asombroso, fueron el principal porqué de esta victoria de Quilmes, que supo suplantar su déficit futbolístico (que es una realidad que nadie puede negar y que, por otra parte, es común a nuestro fútbol) con inteligencia.

### • Contragolpe

Y así fue como logró anular al ataque de Huracán —es decir, a ambos punteros— como así también saber plantear el juego en el medio campo, pero, por sobre todo, cómo y cuán-

do utilizar el contragolpe, arma fundamental del triunfo.

Porque desde un comienzo fue Huracán el que salió decidido a buscar la victoria (en los papeles era el equipo que mayores posibilidades tenía de lograrla) con errores, desde luego, pero con una actitud que hacía presumir que mucho iba a tener que trajar la línea de cuatro "cervicera".

Pero a medida que los minutos fueron transcurriendo, y en vista de que cada avance suyo era no solo repetido, sino ingenuo, una cosa quedó bien en claro: o Huracán cambiaba su esquema, o lo suyo jamás podía tener éxito.

Y el porqué de esto es por demás sencillo. Huracán, jugando al ataque, le imposibilitaba a sus tres hombres —Giribet, Tedesco y Avallay— hacer uso de su velocidad y del pique, armas decisivas para ellos, ya que normalmente su posición (prácticamente sobre el área de Quilmes) les restaba distancia y tiempo para intentarlo, al tiempo que Quilmes, con la sencilla pero vieja fórmula de no darles libertad de movimientos, les



# MAS CERCA

## Chacarita la Jugó Mejor

pie. En torno de Puntorero se agrupaban Neumann (jugó de volante), Zurita (excepcional primer tiempo), García Cambón, Bargas llegando desde la cueva, y Orife.

Cuando se daba la subida y en ella intervenían los nombrados, Estudiantes, con Bilaro de libero, marcando al que llevara la pelota, y Aguirre Suárez saliendo desde el fondo, tenía que redoblar esfuerzos para evitar problemas que, sin duda, existieron, porque Zurita, Orife y Neumann tiraron en varias oportunidades y con bastante puntería.

En un balance de la etapa creemos que si bien Estudiantes había demostrado una mayor solidez, Chacarita no cedió la iniciativa y por el contrario, en algunos pasajes disputó y ganó el monopolio de la zona intermedia, que de haber sido de su rival le hubiera resultado catastrófico.

En el segundo período, tras algunos minutos de cautela y en los que decreció el ritmo, Zubeldía hizo entrar a Conigliaro por Solari, mientras que Cap introdujo a Erezuma por G. Cambón. Estos cambios beneficiaron

a Estudiantes, que ganó más potencia, mientras que Chacarita empezó a perder cohesión. Sin embargo, y cuando justamente estaba haciendo (regalando la pelota e iniciativa), lo que antes no había hecho, paradójicamente, Orife emboca un bombazo y desnivela.

### • El Empate

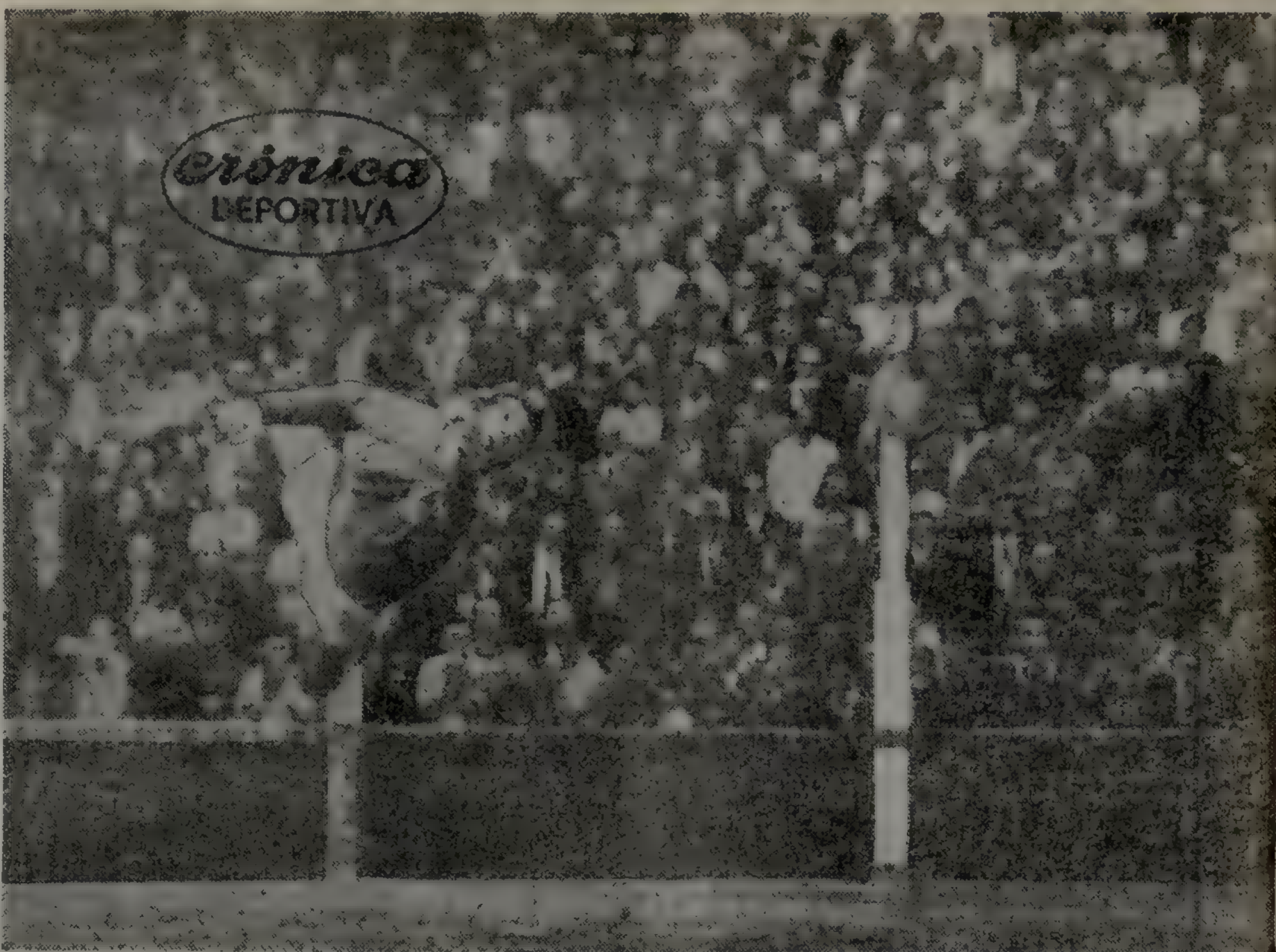
Estudiantes no se amilana ni se desespera y sigue metiendo pases abiertos, sigue rotando adelante y buscando la llegada. Y se le da al "Bocha" Flores, que con un frontazo pone el 1-1. Mercedo sin dudas.

Después de ello Chacarita afloja un poco y Estudiantes continúa machacando, pero todo queda ahí en ese empate, que llega con el pitazo final y deja las cosas como estaban al principio.

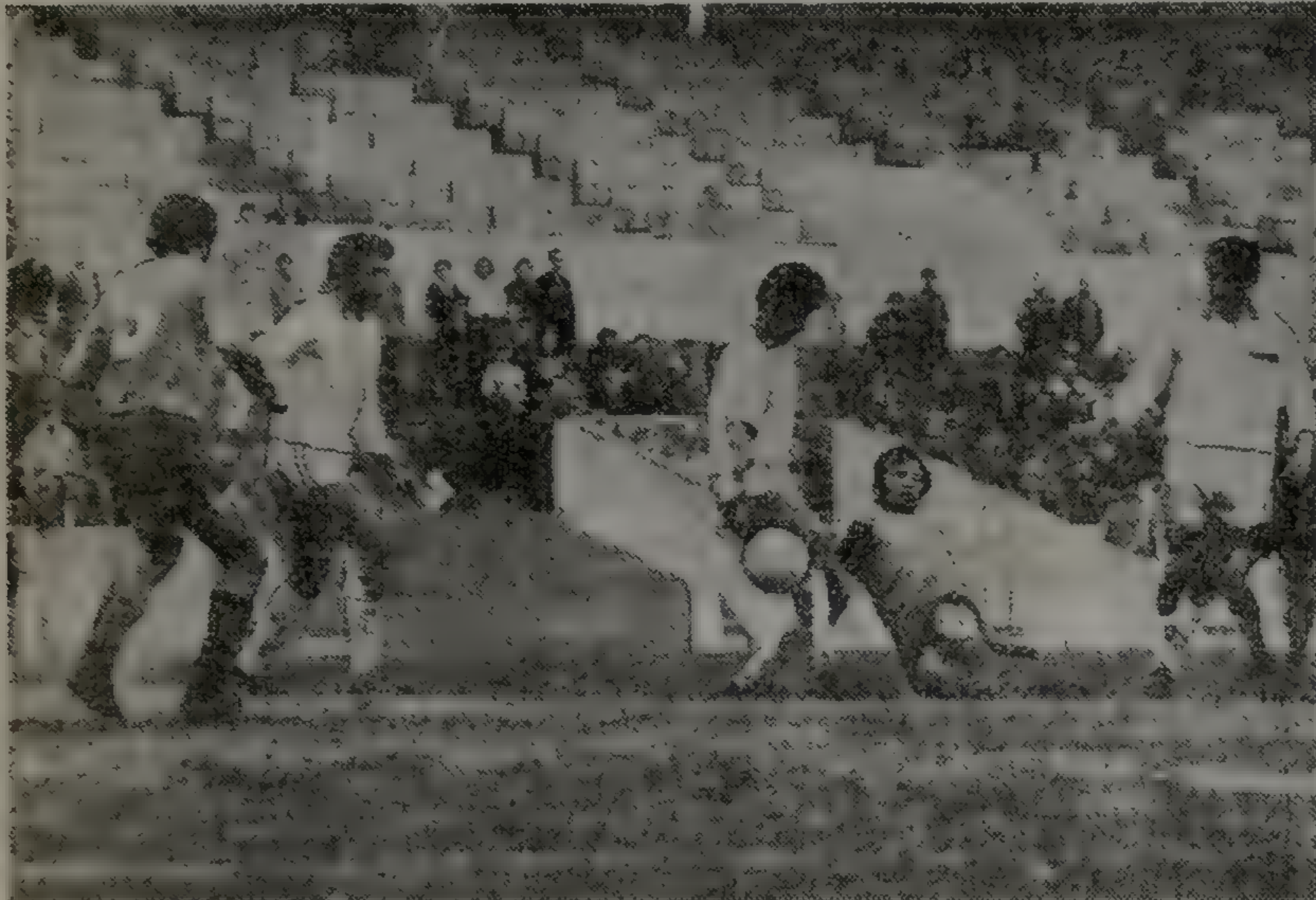
### • Balance

Finalmente: Chacarita fue a lo suyo; toque, buen tratamiento de la pelota (mucho más cuidadoso), porque eso es lo que ellos saben.

Estudiantes, está en otra. Tuvo fuerza, potencia, ganas. Probablemente el empate haya sido la mejor manera de balancear estas dos virtudes.



Vuelo estéril de Pezzano y golazo de Orife. El piloto funebrero, tras recibir de Neumann, sin dudar y desde 30 metros "le pegó con un fierro" y la puso en un ángulo alto. Luego Estudiantes, con un gol de Flores, logró empatar.



Gol de Quilmes. Cotton logra imponer el remate. Buglione no llega a interponer su pierna. Dopacio, impotente. La pelota tomará el camino de la red, que fue triunfo.

## DIO QUILMES

quitaba las escasas oportunidades para intentarlo. Pero no solo ahí estaban radicados los males de Huracán, sino en sus volantes —Abdenur y Tito Gómez, y en menor medida Veira—, que no lograban encontrar la forma para erigirse en, ya no en los patrones del campo, sino tan solo en los guías de su equipo.

Y Quilmes supo ver todo esto. Puppo, Martínez y Reguera mordían hasta el cansancio e incluso subían al ataque, cuando las circunstancias se lo permitían, al tiempo que Leeb (un problema sin solución primero para Fresneda y luego para

Alas), Cottón y J. Pérez —este último en una posición más de nexo que de atacante neto— comenzaban a crear peligro, avanzando mucho menos que su rival, a favor de las idas masivas de todo Huracán que quería, pero no sabía cómo, llegar al gol. Y cuando estaba por terminar el primer tiempo, Cottón logró concretar en gol esa mejor disposición para encarar el partido que había evidenciado Quilmes a lo largo de esos 45 minutos iniciales.

### • Errores

Y el segundo tiempo fue la eterna historia del equipo

que pierde y tiene que salir a quemar sus últimos cartuchos, pero con un agravante: los errores de Huracán siguieron teniendo plena vigencia. Para colmo de males el cambio de Cantú por Tito Gómez no logró solucionar los problemas ofensivos de Huracán, y en cambio agravó los defensivos, ya que el contragolpe de Quilmes funcionaba a las mil maravillas. Y en una oportunidad Leeb, y en otra J. Pérez, perdieron goles poco menos que cantados. Y el final, como era lógico suponer, fue un asedio poco menos que ininterrumpido por parte de Huracán, pero carente de todo riesgo para Filioi que, salvo uno que otro centro a la olla, pasó una tarde por demás apacible. Y así se llegó al final, entre la desesperación de Huracán y la frialdad de Quilmes, que no solo resultó un justo ganador, sino que puso al desnudo las muy graves limitaciones de su rival.

En este pequeño torneo, perder dos puntos es algo así como poner la espalda más cerca de la espada. Huracán lo sabe ahora en carne propia y debe mejorar mucho.

## ADOLFO PEDERNERA CONTARA LAS MONEDAS DE SU FUTURO

Faltando veinte minutos, la ineptitud de Huracán por llegar al empate colmaba el límite de la desesperación. El silbido de su tribuna se cortaba con airados pedidos de algún cambio y en especial el ingreso de Brindisi. Junto a Santiago Saccol, el presidente Seijo no daba tregua a su cagarrera. Entró Cantú en lugar de Tito Gómez y nada aportó. Huracán perdió con mucha más luz que el uno a cero. El destino de las monedas se llamó Adolfo Pedernera. Apenas finalizado el encuentro el técnico permaneció reunido con varios directivos y tras un cuarto de hora se pasó al vestuario, en el que se agregaron jugadores, los colaboradores O. Rossi y Onzari y Luis Seijo. El rumor corría en todo el recinto: se pidió la declinación de Pedernera. Aproximadamente a las 19 horas (una hora larga de charla), la gente de Huracán ingresó en el micro que los llevaba de regreso a la concentración sin que Pedernera y jugadores se presten a las declaraciones. En cambio el gerente del club permitió un breve diálogo: "Se trataron muchos temas que por ahora son imposibles dar a conocer. Se habló mucho con Pedernera y también con los jugadores; ahora en la concentración seguiremos tratando de dar solución a algunos problemas".

La situación que obligó el alejamiento

de Carmelo Faraone sigue siendo un tanto oscura. Antes del partido circularon rumores que el mismo se había producido por desinteligencias con el plantel. El presidente de la subcomisión de fútbol, señor Fortunato expresó que tal versión carecía de fundamento. El mismo designó a los jugadores para enfrentar a Huracán y los profesionales en la concentración encarraron la forma de jugar este partido. Los cambios ya estaban preestablecidos, ya que Puppo aún está sentido en un talón del partido con Gimnasia y Jorge Pérez tiene poco aire para aguantar el ritmo a que se ve sometido por la forma de encarar la lucha.

En el fútbol se sufre mucho más de afuera. Della Savia también lo sabe. Participó con sus compañeros en la planificación previa de cómo le daban jugar a Huracán. Recién el último partido del petit-torneo podrá volver. Abrazó a todos los que jugaron para detenerse con mucha emoción junto a Martínez que no podía contener las lágrimas. Para el ex San Lorenzo el nerviosismo de un partido también destruye los nervios del protagonista.

Dos que fueron "cervecedores": el "fantasma" Benito y el arquero Caballero. Se hicieron al vestuario ganador y festejaron esta importante victoria de Quilmes.



Cotton lo gruta con toda su alma. La tribuna lo acompaña en el festejo del gol que sirvió para la gran victoria frente a Huracán. Los quilmeños dieron un gran paso...

### Quilmes ①

### Huracán ②

QUILMES: Filioi; Magliolo, Laginestra, Touriño, Martínez, Siciliano, Cottón, Puppo, J. Pérez, Reguera y Leeb. AS: Traverso. DT: Subcomisión de fútbol.

HURACAN: Navarro; Buglione, Alas, Fresneda, Tito Gómez, Dopacio, Tedesco, Abdenur, Avallay, Veira y Giribet. AS: Hernandorena. DT: Pedernera.

Gol en el primer tiempo: A los 44', Cottón (Q).

Cambios: En Quilmes, Serna e Ibáñez por Puppo y J. Pérez, respectivamente, y en Huracán Cantú por T. Gómez. Árbitro: A. Ithurralde. Cancha: Racing.

Recaudación: m\$ 2.737.500.



# RIVER SIEMPRE

## VARIAS COPAS, UN RECUERDO Y ESE CAMBIO...

ROSARIO, 2 (De nuestro enviado especial). — Palabras del presidente de la Asociación Rosarina de Fútbol: Esta es una plaza magnífica para el fútbol. Lo que pasa es que la han estado dejando morir. Creemos que se va a repetir esta Copa. Con fraternidad. Además, tengo proyectado proponerle a Boca que ese torneo que organiza todos los años en Mar del Plata se juegue aquí. También volveremos a organizar la Copa Reina y la Copa Rosario". Aprovechando las palabras del señor Walter Otto Buffetti, podemos agregar algo interesante: la Copa Reina vale un millón de pesos y es la que se disputaba entre las selecciones de Capital y Rosario; la Copa Rosario, tiene un valor de un millón y medio de pesos y está hecha con plata inglesa. Las dos dejaron de ponerse en juego en 1944.

EL CAMBIO: Iban 40' del complemento. Cambio en River. Angel Labruna, pensando en la posibilidad ya cierta de que se ejecutarán penales (iban 1 a 1), reemplaza a Carballo por Pérez por ser éste más apto para atajar penales. Pérez se acomoda, hay dos jugadas sin trascendencia frente al arco de River y a los 44' gol de Newell's. Pérez, siguió tan frío como al entrar.

MUCHO TIEMPO: El 5-3 con que Newell's derrotó a Rosario es un resultado que, entre los grandes del fútbol local, no se registraba desde hacía 10 años. La última vez fue en 1960 y también ganó Newell's por 5 a 3.



A la línea de fondo. Onega se había adelantado al cruce de Musante. Metió el puntazo y la pelota salió desviada. Kairuz llegará demasiado tarde. Fue una buena oportunidad de River para convertir.

## EL ADELANTADO ROMA FUE FACTOR DEL PENALISTICO EXITO DE BOCA

ROSARIO, 2 (De nuestro enviado especial). — Este fue indudablemente el torneo de los penales. Hacía mucho tiempo que no veíamos tantos y de tan disímil efectividad. Ayer Boca perdió por esa vía; hoy, luego de empatar en 3 tantos con Central en los 90 minutos, se adjudicó el tercer puesto del "Confraternidad" por haber convertido Suñé los tres tiros desde los doce pasos, mientras que Garelo solo logró dos, siendo atajado el restante por Roma. Así ganó Boca y fue justicia porque en el balance general fue el de juego mejor realizado.

Boca empezó con algunos problemas de marca. No tuvo desde el vamos la primacía, y trató de cubrir algunos claros peligrosos. Rosario se fue al ataque buscando definir prontamente. No pudo. A los 9m. un contragolpe iniciado por Cabrera, permitió la entrada de Pardo, que se metió velozmente y superó con habilidad a Biasutto. Boca ya tiene tranquilidad. Solo se limita a esperar a un Central que anda bien desde medio campo hacia adelante, pero que en el sector posterior da muchas ventajas. Incluso Biasutto no dio mayor margen de seguridad porque en una nueva incursión, tras centro de Bongiovanni, Pardo concretó el segundo gol.

Frente a Newell's, Central había hecho gala de una voluntad indeclinable que le permitía equilibrar por momentos el juego, aun en desventaja escorística y de hombres. Y nuevamente lo demostró frente a Boca. Pareció tocado en su amor propio y a partir de aquel gol de Pardo nació una reacción que al fin se convirtió en empate. Colman y Landucci impulsaron a los delanteros locales sobre Roma. Boca comenzó a intranquilizarse, pero tuvo un mérito: nunca dejó de contragolpear, utilizando para ello a los punteros. Así generó algunas situaciones favorables perdidas por escasos centímetros. Pero Central quería dar vuelta el partido y lo logró. Tan solo le bastaron cuatro minutos, los

finales de la etapa, para obtenerlo. El primer gol llegó por un penal que le cometió Raspo a Balbuena, que Colman concretó, y el segundo fue merced a una habilísima gestión personal de Gómez, que sometió sin apelaciones a Roma.

Se preveían cambios para el complemento dado el esfuerzo de muchos hombres. Silvero hizo entrar a Curioni por Pardo. Más tarde fue Larrosa el que suplió a Ovide, dando lugar a un cambio posicional que benefició a Boca, que se mostró suelto, más proclive a la ofensiva neta. Central tampoco cedió posiciones. El partido se hizo vibrante, emotivo.

No hubo mayor precisión, pero se jugó con ganas, con mucha voluntad y seto sirvió

para que la pelota circulara generalmente sobre el terreno de juego.

A los 37 minutos, tras gestión de Villagra, Larrosa, entrando con justeza, pareció darle el triunfo a Boca, pero Central hizo una oda al coraje y se animó para no darse por vencido, y fue Castronovo, que había reemplazado a Gómez, el encargado de expresar esa cualidad del equipo. El gol, un poco raro en su concepción, sirvió para crear un mayor dramatismo sobre el resultado final.

### • La Definición

Llegado el momento de los penales, el suspense continuó. Primero le tocó el turno a Suñé, que convirtió con zurda. Inmediatamente se preparó Garelo, que tiró muy mal, como si fuera en rugby: la pelota se fue sobre el travesaño, pero Roma se había adelantado y tuvo que tirar otra vez. También lo hizo mal, pero también el arquero cometió infracción. Por último, Garelo convirtió. Después Suñé tiró, pero Biasutto se adelantó y su detención no valió. En segunda instancia el de Boca marcó el tanto. Garelo, ahora sí, aunque pifiando, llevó el balón a la red e igualó el tanteador 5 a 5. Suñé mandó el derechazo que sirvió para el sexto gol y, ante la expectativa general, Garelo tiró, Roma se adelantó y atajó, el árbitro no quiso hacer tirar de nuevo y así ganó Boca 6 a 5.

**Boca ⑥**

**R. Central ⑤**

BOCA JUNIORS: Roma; Rogel, Raspo, Suñé, Bongiovanni, Ovide, Ponce, Cabrera, Pardo, Madurga y Villagra. A.S.: Cabaleiro. D.T.: José M. Silvero.  
ROSARIO CENTRAL: Biasutto; Pascutini, Zanetti, Carrascosa, Landucci, Pierucci, Balbuena, Colman, Troilo, Gómez y Garelo. A.S.: Quiroga. D.T.: Angel Zoff.  
Goles en el primer tiempo: A los 9m. y 20m. Pardo (BJ); a los 40m. Colman (RC) de penal y a los 44m. Gómez (RC).  
Goles en el segundo tiempo: A los 37m. Larrosa (BJ) y a los 43m. Castronovo (RC).  
Definición por penales: Los tres penales fueron convertidos por Suñé para Boca Juniors. Para Rosario Central los hizo efectivos Garelo convirtiendo dos goles y el último penal fue atajado por Roma.  
Árbitro: Teodoro Nitti. Cancha: N. O. Boys, en Rosario.

## Newell's Dueño

Textos de C. R. ...

ROSARIO, 2 (De nuestro enviado especial). — Newell's es un equipo de fútbol y no es un equipo de fútbol. Lo que pasa es que esta ciudad. El 2 a 1 por los "negros" vencieron a River y a la segunda colocación por casualidad sino que, más abultado.

Creemos que Newell's es un equipo de fútbol y no es un equipo de fútbol. Palabras se nos ocurren al porque estos noveles no forman un equipo que "muere" con la suerte que quiere adversario (por los dos que enfrentó en fraternidad), que no de sus hombres saben, no les sea favorable. Un desarrollo inexorable vamos a hacer fútbol mucho mejor; pero si sigamos jugando al fútbol.

River sufrió las consecuencias de una hermosa convicción "no". El partido por demás agrio. Podemos decir que River lo tocó esa suerte, pero a la tura de quien lo venció. El arranque mostró a los locales fundados en la idea para jugar una sola, de la media cancha de la era un jugador de excepción corrió y jugó como los dios, en dos días llegó a un brillante; tuvo a Solari, que fue en zaga al nombre Martínez, que aunque no se tura de sus dos compañeros con su baja actuación, mucho que hicieron Solari-Mor.

La media cancha de los tres a tres jugadores, muerden. Tocan, tocan, la pelota con precisión y loca, ¿quién? A Oberti, en un nido como posiblemente, en estos momentos en un 5 goles en dos partidos afirmación.



Roma ya se adelantó, según su costumbre, al delantero centralista, el tercer penal. Así lo



De derecha, y así bien pegadito al palo izquierdo, envió Suñé el tercer tiro penal que sirvió para



# PRE SEGUUNDO

## Newell's lo Derrotó y Fue de la Confraternidad

fotos de R. Vaccaro y T. A. Reyes, traídas en uno de los aviones de CRONICA

Frente a todo esto, River opuso una variante de tipo táctica con respecto al partido con Boca. Daniel Onega no baja a buscar juego a la media cancha, sino que se adelanta, dejando en soledad a Ramiro Pérez. Y si bien es cierto que en el primer tiempo no hubo demasiadas llegadas a los arcos, no lo es menos que comenzaron a notarse peligrosas vacilaciones en la defensa riverplatense. Esta flojedad pudo haberle costado a River dos goles en los primeros 45 minutos.

Como si River hubiese advertido lo mal que podía irle en caso de persistir con el adelantamiento de Onega, hace que éste baje a conectarse con sus mediocampistas y entonces sí consigue una salida más veloz, una circulación de pelota más rápida y clara. Esta nueva posición de Daniel Onega influye en mucho en la llegada del gol "millonario". Ahora sí, al bajón en la producción del medio campo de Newell's, se une ese balazo de Mas a los 23' que pone el uno a cero.

### N. Old Boys 2 River Plate 1

**NEWELL'S OLD BOYS:** Fenoy; Zeballos, Algosino, Kairuz, Solórzano, Musante, Marcos, Montes, Obberti, Martínez y Bezerra. AS: Toriani. DT: L. C. Menotti.

**RIVER PLATE:** Carballo; López, Dominichi, Ferreiro, R. Pérez, Larrañe, Trebucq, Merlo, Morete, Onega y Mas. AS: J. Pérez. DT: Labruna.

Árbitro: R. Goicoechea.

Cancha: Newell's Old Boys.

Goles en el primer tiempo: A los 23' Mas y a los 31' Obberti (NOB).

Gol en el segundo tiempo: A los 45' Obberti (NOB).

Cambios: En el segundo tiempo, Guzmán por López, en River; Coronel por Martínez (NOB), y a los 44' Pérez por Carballo, en River Plate.

Pero Newell's sigue jugando. Para él, tener un gol en contra no acaba con el partido. En todo caso lo empieza, porque 7 minutos después, Martínez coloca en profundidad para Obberti, se quedan López y Larrañe, entra Obberti, toca por arriba y 1 a 1. De aquí en más se acentúa una diferencia: mientras en River, Mas es con Onega el único que puede llegar y Larrañe es el defensor seguro y rendidor, en Newell's juegan todos. A excepción de Kairuz y Algosino que a veces la "revientan" todos hacen la misma y el rendimiento es enorme. Newell's se va imponiendo solo, como la fruta que, dándole tiempo al tiempo, madura y cae del árbol.

Aunque la entrada de Guzmán le da más seguridad a la extrema defensa de River, Newell's golpea, se hace sentir, y apenas Pérez se había acomodado en el arco tras reemplazar a Carballo, Newell's concreta una verdadera joya —que eso fue, más que un gol—: Montes, como si hubiera jugado al ajedrez más que dos partidos agotadores en 24 horas, se manda en un pique imparable; llega al área, toca a Obberti, le devuelve éste, Montes baja de cabeza y Obberti recibe, se lanza en "tijera" hacia adelante y vence al azorado y "frio" Pérez.

Resumen: magnífica victoria "fuera". Montes, un jugadorazo; Obberti, un definidor como pocos; los demás, acompañando sin salirse nunca del único libreto válido en fútbol: el fútbol mismo.

River se vio desbordado por tanta eficiencia. Dio ventajas su defensa y contó con muchos menos hombres aptos para crear. Ese peso individual de los rosarinos más su labor de conjunto, le permitieron adjudicarse brillantemente el trofeo. Se lo merecieron con creces.

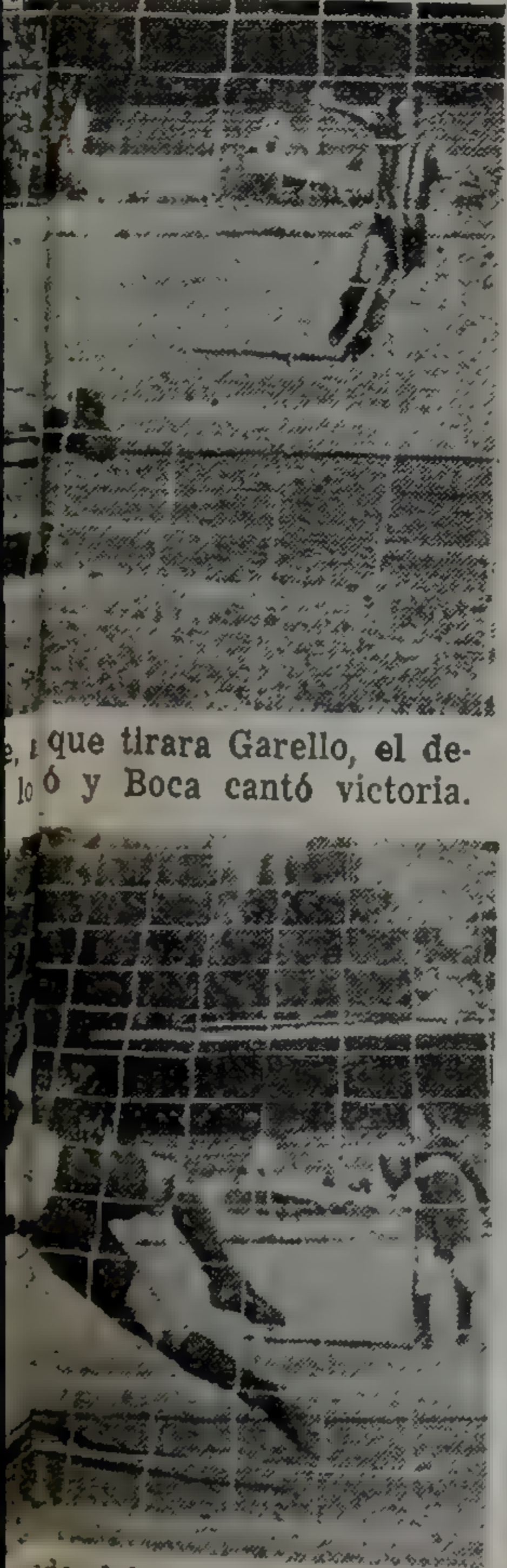
Esta victoria de los "rojinegros" vale para una última disquisición respecto a esta "confraternización". A modo de balance: muchos goles; lógica consecuencia en equipos que no juegan por puntos; buen fútbol, agradable, aceptable. Y en esto, el ganador de la Copa fue primero.



Pura potencia. Oscar Mas inaugura el marcador en la final. Zurdazo imparable. La esperanza. Luego Newell's ganó bien. Buen partido.



Toda la habilidad puesta de manifiesto: el "Mono" Obberti había dejado varios atrás, pero Merlo se llevó la pelota. Completan López y Dominichi.



que tirara Garelo, el de-  
lo y Boca cantó victoria.



do del arco de Biassuto,  
avalar el éxito de Boca.

El tercer gol de Boca durante los noventa minutos reglamentarios. Larrosa lo convierte con serenidad, tras buena jugada de Villagra. Después empató Central y fue necesario definir por penales.

### LA RECAUDACION TRAJO ALEGRIA PARA TESOREROS

ROSARIO, 2 (De nuestro enviado especial). — Indudablemente este cuadrangular rosarino fue un verdadero éxito. Al menos en la faz económica no cabe expresar otra cosa. Hoy fue conocida la recaudación total de las dos jornadas y la cifra nos asombró: se obtuvieron 20.790.000 nacionales libres de impuestos que ya habían sido deducidos. Esa suma será repartida en partes iguales entre los equipos participantes y la Asociación Rosarina de Fútbol. De tal suerte, cada uno se llevó 4.158.000 de la vieja moneda.

No se entendió: Pardo jugó un gran primer tiempo, donde no solo marcó los dos goles de Boca, sino que se movió bien por todos los sectores del campo demostrando un nivel que hacía mucho no le comprobábamos. Con sorpresa vimos que, en el complemento, Curioni ocupaba su lugar. Inquirimos después los motivos y no los comprendimos: "Era un cambio preestablecido y, además, Pardo estaba muy cansado" (?).

¿A qué jugamos?: Roma, en el tercer penal que tiró el "canalla" Garelo se adelantó de igual forma que en los dos primeros envíos del citado jugador. Antes Nitti los hizo tirar de nuevo. En aquel caso hizo la "vista gorda" y permitió la consumación del gol...



# GANAN EL CUADRANGULAR DE BASQUET

## Un Templo Para Olimpo



La pelea Fruet y Ratier. Olimpo consolidó la imagen de su potencia y se hizo acreedor del torneo cuadrangular.

Olimpo de Bahía Blanca logró el título de campeón del cuadrangular que se llevó a cabo en el Luna Park, al vencer holgadamente a Gimnasia y Esgrima de La Plata por 81 a 68. Ventaja que también había sido favorable al término del primer tiempo por 36 a 24, dejando una muy buena impresión ante la gran cantidad de aficionados que dejaron en taquilla la suma de m\$ 2.411.000.

El encuentro comenzó dentro de una manifiesta marcación individual. Los primeros minutos fueron favorables al equipo platense que a los 4 minutos mantenía la ventaja de 8 a 2, por el buen funcionamiento dispuesto por Gherman. Pero pronto el equipo bahiense impuso marca a presión, fundamentalmente la de Ugozzoli que tomó a Gherman desde la salida de medio campo. Y con el desempeño de Fruet a los 11 minutos logró empatar el resultado, pero luego en rápidos contraataques sacó las ventajas. En el complemento, cuando se dis-

putaban 4 minutos, la ventaja de Olimpo llegaba a 16 tantos (46-30) y llegó a la máxima a los 8 minutos cuando el marcador llegó a 60-41. Dentro de ese planteamiento se llegó a los tres minutos finales, siempre con diferencia favorable a los bahienses 64-62, raíz de la buena faena de González y cuando faltaba un solo minuto la diferencia se hizo mínima. Pero rápidamente se rehizo Olimpo y logró clara ventaja.

**OLIMPO:** De Lizaso 17; Ugozzoli 6 (x); Cortondo 11; Requi 2; Fruet 26; Cabrera 19. D.T.: Carlos Moro. Total: 81.

**GIMNASIA Y ESGRIMA DE LA PLATA:** Ratier 9; Pellandini 10; Denis 15 (x); Bava 0; Sfeir 0; Barreneche 2; González 18; Gherman 23. D.T.: Miguel Ripullone. Total: 68.

### • Ganó San Lorenzo

Un amplio y justificado triunfo por 86 a 63, logró San Lorenzo en el primer partido de la jornada, frente al five

cordobés de General Paz Juniors. El buen trabajo de Massolini y Mazzini en los dos tableros y la perfecta utilización del contragolpe efectivizado por Visciglia y Rojas, permitieron a los "santos" dominar netamente el juego. Además, cuando Mazzini hizo cometer el quinto foul al importante jugador que es Becerra, Paz Juniors resignó totalmente sus posibilidades. Así, tras ganar el primer tiempo por 45 a 29, San Lorenzo consiguió, con buena demostración, el tercer puesto del certamen cuadrangular, que fue indudablemente de jerarquía.

**SAN LORENZO:** Visciglia, 11; Perroli, 12 (x); Marano, 0; Massolini, 32; Rojas, 12; Mazzini, 17 y Perales 12. Total: 86. D.T.: Edgar Parizola.

**GRAL. PAZ JUNIORS:** Brito, 0; Arce, 11; Rodríguez, 2; Chazarreta, 25; Prato, 4; Olariaga, 4; Oliva, 0 (x); Salinas, 10; y Becerra, 7 (x). Total: 63. D.T.: César Romero.

Árbitros: Colmegna y O. López.

## Registros de Importancia Para Atletismo Cubierto

Singular éxito competitivo y de público conformó el primer torneo anual en pista cubierta que fue organizado por el club Gimnasia y Esgrima.

Fue fiscalizado por la Federación Atlética Metropolitana y estuvo reservada a atletas de ambos sexos.

### • Los Resultados

**Caballeros, 1ª categoría, 50 metros llanos:** 1º O. Traversa (Teléf.), 6s; 2º J. C. Gomis (UAA), 6s; 3º D. Woloj (GEB), 6s; 4º A. Boncagni (GEB), 6s. **600 metros:** 1º L. Amatti (GEB), 1m30s6; 2º C. Mathou (Olimpia), 1m 31s 4/10. **Posta 6x4 vueltas:** 1º GEB (C. Aguilera, J. Redini, C. Ugarte, H. Redini, A. Ibarrondo y L. Amatti), en 7m51s2/10; 2º Olimpia, en 8m13s8/10; 55 metros con

**vallas:** 1º J. Urcola (Sud.), 8s1/10; 2º J. Kerwitz (LyF), 8s2/10. **Alto:** 1º J. Urcola (Sud.), 1m75; 2º H. Rivas (I), 1m70. **Garrocha:** 1º D. Argotia (GEB), 4m30; 2º J. Urcola (Sud.), 3m40. **2ª categoría, 1.500 metros:** 1º J. C. Arralgada (SL), 4m25s 1/10; 2º L. Arzuaga (I), 4m 26s1/10. **Menores, 50 metros llanos:** 1º A. Beres (RP), 6s2/10; 2º G. Hendlin (LyF), 6s2/10. **Alto:** 1º R. Dyk (GEB), 1m65; 2º P. C. Tato (GEB), 1m60. **Infantiles, 50 metros llanos:** 1º J. Barrios (I), 6s7/10; 2º J. Arbia (O), 6s7/10. **50 metros con vallas:** 1º C. Salfo (LyF), 8s1/10 (primer record argentino); 2º J. Barrios (I), 8s7/10.

**Damas, 1ª categoría, 50 metros llanos:** 1º E. Martín de Kerwitz (LyF), 6s8/10; 2º A. Brandon (UAA), 7s.

**Alto:** 1º L. Negro (GEB), 1m45; 2º S. Ledesma (RP), 1m40. **Juveniles, 50 metros llanos:** 1º R. Bertonasco (GEB), 6s8/10; 2º N. Soló (GEB), 6s8/10; 3º P. Morone (GEB), 6s8/10; 4º A. Masucejo (GEB), 6s 9/10. **50 metros con vallas:** 1º N. Di Meo (GEB), 8s 7/10; 2º L. Calvin (LyF), 10s. **Menores, 50 metros llanos:** 1º B. Allocco (LyF), 6s8/10; 2º S. Bonnahoff (CADA), 7s. **Infantiles:** 1º S. Herrera (LyF), 7s1/10 (con 7s en la semifinal batió el record de la categoría); 2º M. del C. Tojo (GEB), 7s 1/10. **50 metros con vallas:** 1º M. del C. Tojo (GEB), 9s1/10 (igualó el record argentino); 2º R. Kocourek (GEB), 10s. **Alto:** 1º C. Figini (GEB), 1m35; 2º A. Puppo (GEB), y S. Candia (LyF), 1m20.

## Squillari Obtuvo Dos Triunfos en el Torneo Selección de Tenis

A pesar de que las canchas no se encontraban en condiciones normales para jugar buen tenis debido a la humedad de las mismas, se disputaron numerosos cotejos por el campeonato abierto del Oeste.

Estos fueron sus resultados: Selección caballeros: C. Romero venció a A. Marchese 6-2, 6-1; C. Naya a C. Stocker 6-4, 6-0; A. Ardó a F. D'Oliveira 6-1, 6-2; P. Squillari a M. Akerman 6-1, 6-1; C. Tosi a H. Maulhart 6-4, 6-1; J. Sponda a A. Gentile 6-3, 6-3; González Saavedra a C. Pena 6-3, 6-0; A. Aron a O. Delacroix 6-1, 6-2; P. Squillari a D. Bagnon 3-6, 6-3, 6-3; A. Marchese a O. Ragno 7-5, 6-8, 8-6; Bresler-Oliveira a Bresler-Spano

6-3, 9-7; Stepanicic-Reynoso a Schapira-Schapira 6-4, 1-6, 6-4; Damas: L. Castagnola a G. Trinchinetti 6-4, 6-4; M. Rho a A. Cucione 6-1, 6-1; N. Miazza a A. Villagran 8-10, 6-1, 8-6; N. González Saavedra a S. Villaverde 6-1, 4-6, 6-4; Del Valle Quiroga a A. Barleta 6-0, 6-0; N. de González Saavedra a N. Miazza 6-3, 6-3; G. Cintas-A.M. Ganzabal a G. Cocila-G. Medrano 6-1, 6-1. **Juveniles varones:** H. Borta a O. Delacroix 6-0, 6-3; M. Quintin a M. Toscano 6-0, 6-2; H. Varela a J. Fogglioli 8-6, 6-1; J. Garreto a O. Schetino 6-3, 6-2; C. Stocker a R. Cano 6-0, 6-1; O. Romero a J. C. Correa 6-3, 6-0; C. Penna a E. Lettieri 6-1, 6-2.

## Los "Rojos" Juegan Recién el Miércoles con Deportivo Cali

**CALI, Colombia, 2 (EFE).** — El campeón metropolitano del torneo argentino de fútbol, Independiente, llegó hoy a esta ciudad procedente de Medellín, a fin de prepararse para un encuentro amistoso con el campeón colombiano de 1969, Deportivo Cali, que se efectuará el miércoles en la noche.

Un partido que debía disputar el cuadro argentino con el subcampeón América, fue cancelado por dificultades de última hora.

El cuadro de Avellaneda debutó con éxito el jueves en Medellín. En su primera actuación, frente al Atlético Nacional, los rojos se impusieron cómodamente por tres goles a cero, y el juego que exhibieron gustó a los aficionados y a la crítica.

Es posible que en la alineación del miércoles sea incluido Bernao quien llegó a Colombia lesionado.

Los campeones metropolitanos han concertado un tercer partido, que se ha de disputar en la capital colombiana frente al Independiente Santa Fe de Bogotá, campeón del Torneo Apertura, que terminó hace quince días. Este encuentro se jugará posiblemente el 12 de agosto, aunque todavía existen posibilidades de que esa fecha pueda ser modificada. De todas maneras, en principio se acordó la mencionada.

Lo importante es que el equipo argentino ha despertado enorme interés.

## Las Terceras que Vienen "Matando"

Aunque Racing ya es campeón, en los tres encuentros de tercera de ayer, hubo goleadas para el recuerdo.

### Platense 3-In'diente 3

**PLATENSE:** Barbieri; Altier, López, Della Seca, Apólit, Suárez, Chaves, Colliodell, Barrientos, Guzmán y Ulrich. A.S.: Báez. D.T.: Cheble y Díaz.

**INDEPENDIENTE:** Romero; Bravo, González Elchenique, Cabeza, Palomba, Ferrelra, Gugliara, Manuella, Santiago, Magan y González. A.S.: Gay. D.T.: Navarro.

**Árbitro:** J. C. Pérez Mollet, Cancha: Platense.

**Goles en el primer tiempo:** 38' Apólit (P), y 41' Guzmán (P).

**Goles en el segundo tiempo:** A los 6' Guzmán (P); 13' Magan (I); 23' y 33' Santiago (I).

**Cambios:** Heredia por Chaves (P); Watfi por Guzmán (P); Tabares por Bravo (I); Peralta por Palomba (I).

### Boca 6-Arg. Juniors 1

**BOCA JUNIORS:** Candia; Juárez, López, Bravo, Zabala, Gutiérrez, Castelli, Gallietti, Carregado, Peracca y Suárez. A.S.: Vitaniel. D.T.: Gandulla.

**ARGENTINOS JUNIORS:** Agras; Ramaciotti, Egozcue, Pena, Malaspina, Yañez, Moringueti, Pekerman, Goldstein, Zetti y Rivolta. A.S.: Colángelo. D.T.: Cornejo.

**Árbitro:** A. Clerc.

**Cancha:** La Candela (Boca Juniors).

**Gol en el primer tiempo:** A los 24', Peracca (BJ).

**Goles en el segundo tiempo:** A los 7', Carregado (BJ);

12', Bravo, de penal (BJ); 17', Castelli (BJ); 32', Gallietti (BJ); 39', Pekerman, de penal (AJ); y a los 43', Carregado (BJ).

**Cambio:** Salte por Yañez (AJ).

### Vélez 7-Lanús 1

**VELEZ SANSFIELD:** Gerez; Correa, Gagliardi, Sgarrella, Di Benedetto, Olivera, Lambert, Lobianco, Oruezabal, Solari y Bermejo. A.S.: San Román. D.T.: Bermúdez y Allegri.

**LANÚS:** Trillo; Guevara, Capdevila, Gómez, Escudero, Di Franco, Gutiérrez, Marchuca, Coccolo, Kosak y Ruiz. A.S.: Colombo. D.T.: Guidi.

**Árbitro:** C. Rosales.

**Cancha:** Vélez Sansfield.

**Goles en el primer tiempo:** A los 20' Correa (VS); 30' Oruezabal (VS); 45' Kosak (L), de penal.

**Goles en el segundo tiempo:** A los 13' Lobianco (VS); 30' Oruezabal (VS); 33' Lambert (VS); 35' Badino (VS); 42' Solari (VS).

**Cambios:** Acevedo por Olivera (VS); Badino por Oruezabal (VS); Colombo por Trillo (L); Basualdo por Capdevila (L).

### Los Andes-River Plate

(Suspendido)

Por encontrarse el campo de juego en malas condiciones por la lluvia caída esta madrugada, fue suspendido el encuentro que en el field de Los Andes debía disputar la entidad local con River Plate. No se fijó fecha de su realización.

## LOS URUGUAYOS CON LA CUARTA

**MONTEVIDEO, 2 (ANSA).** — Se completó la cuarta fecha del torneo local, con cuatro partidos. Los resultados fueron éstos: Rampla Juniors 1, Penarol 3; River Plate 0, Cerro 1; Defensor 0, Liverpool 0; Racing 3, Bella Vista 3. Huracán Buceo tuvo fecha libre. Nacional adelantó su partido para el sábado venciendo por dos goles a uno a Sudamérica.

De lo visto hoy, se destacó el partido Racing y Bella Vista, por la sucesión de goles que le dio al espectáculo un ritmo interesante. El "grande" Penarol sacó también un buen resultado en su enfrentamiento con Rampla Juniors, que solo le opuso resistencia en algunos pasajes de la lucha.

## PRIMICIA EXCLUSIVA DE "ASI ES BOCA"



## RATTIN: ADIOS AL FUTBOL

COLGARA LOS BOTINES LA MAYOR FIGURA BOQUENSE DE LOS ULTIMOS 15 AÑOS

EN ROSARIO SE REALIZO EL FESTIVAL DEL PENAL

EMPATAMOS CON RIVER Y CENTRAL

VOIVAMOS AL ENTRENADOR. DEBEN DESAPARECER LOS DIRECTORES TECNICOS.



## LA PELEA QUE VIMOS

Por JORGE MORTOLA

El asunto es que el brasileño Garibaldi nos hizo el cuento a todos, porque como boxeador es lo mismo que el famoso personaje de la vieja canción Garibaldi Pum... Que si recordamos bien era un "rope", un "rope" que era una fiera y que mordía hasta al patrón...

Para ser concretos Garibaldi Pereira no tiene la menor noción de ortodoxia boxística. No sabe caminar, lo hace como nuestros abuelos cuando practicaban el paso del camello en el paso-doble... No sabe nada de cintura, ni de salir para los lados, ni cómo se proyecta un golpe. Lo único que hace bien es tomar distancia, mucha distancia y cuando atropella es espantoso. Sus golpes son verdaderos zapallazos... Pero Dios mío que llevan fuerza... Menos mal que por regla general pasan de largo. Entre tantas deficiencias, debemos reconocerle un mérito. Tiene una voluntad tremenda y una fuerza de paquidermo. Buscó a su adversario sin declinar en toda la lucha y si no lo encontró es por todo lo que acabamos de decir y porque Aranda, afortunadamente, tiene recursos técnicos sobresalientes, aunque no los expusiera con generosidad. Pero con la cintura y algunos esquives le bastó para salir del paso.

### • Incomprensible

No comprendemos bien que Garibaldi tenga una foja tan variada de victorias por nocauts, ni que les haya ganado al campeón italiano y al sexto en el ranking mundial, el francés René Roque. Tal vez debamos aceptar que en Europa hay un déficit absoluto de calidad boxística. Y se nos ocurre que la empresa Luna Park debiera recapacitar en cuanto a la visión de quienes le suministran estos pugilistas. El medio boxístico argentino está muy por encima de estos aprendices. Hace rato que en esta materia dejamos atrás aquello de Cristóbal Colón de embelezarnos con vidrios de colores.

Ante tan grande exposición de ineptitud boxística, la performance de Juan Aranda, aún aceptando que ganó por una diferencia abrumadora de puntos, nos ha dejado bastantes dudas. Nuestra tarjeta consignaba 100-91 a favor del argentino mientras que los jurados anotaron así: Chaumont 100-92, Gallastegui 100-93 y Ferreyra con una tacañería que no compartimos 100-95.

### • Críticas

El campeón argentino se encontró de entrada en el primer golpe de la pelea con una mano zurda, que según propia confesión lo hizo temblar. Seguramente esa fue la razón para que Aranda considerara la distancia, la lejanía de su rival, como un importante recurso defensivo.

Claro que quienes estaban afuera del ring criticaron esta actitud que duró los primeros cinco rounds. ¿Por qué, se preguntaban, Aranda no busca meterse ente los brazos de Garibaldi, que en la pelea corta es absolutamente nulo y no trabaja pegado y por dentro?... La respuesta la dio el mismo Aranda... No podía entrar, dijo. Cuando me ponía a su alcance, sus manos eran como aspas de molino, aparte de la primera que me dolió hasta el alma, me pegó alguna en el guante que me dejó electrizado... Tenía que esperar que aflojara...

De la sexta para adelante, el campeón argentino se animó mucho más, buscó al rival y con su mano izquierda en punta y cruzando frecuentemente la derecha, castigó abundantemente, estableciendo la diferencia que justifica la holgada victoria.

### • De lo Nuestro lo Mejor

Mostró Aranda una excelente cintura, sentido de distancia en los pocos momentos en que peleó de cerca y bastante firmeza al colocar algunos golpes. Sin embargo dada su jerarquía pugilística, se podía esperar de él una mayor exposición de recursos técnicos, que sabemos lo tiene, sobre todo considerando la pobreza que en ese sentido exhibía Garibaldi.

Pensamos que el argentino tuvo demasiado presente la fama de pegador de su intrascendente adversario, y que subió al ring, ya animicamente preparado para una pelea muy precautoria.

Aranda era el que más tenía que perder en este combate si resultaba noqueado por un hombre tan nulo como Garibaldi. Un golpe afortunado podía significar un desastre. Y desde ese punto de vista consideramos atinada la política de usar la bicicleta durante las primeras cinco vueltas hasta que el brasileño perdiera poder y aceptar la guerra en el resto del combate.

## JUAN DIOTTI PEDALEO DURO EN EL VELODROMO

Aceptable resultó el festival ciclista que en la tarde de la víspera organizó por el Premio "Suevia" y "Chavense Pedal Club" en el Velódromo Municipal la Sociedad Friulana, y en el cual intervinieron corredores de primera a octava.

Juan Diotti, que ganara en las especialidades de velocidad pura y kilómetro con partida detenida, se hizo acreedor al "Omnium" al totalizar 16 unidades. Las restantes especialidades tuvieron como vencedores a:

Manuel Díaz Pais en vueltas individuales; Fernando Flores en persecución individual.

Velocidad pura: 1º) J. Diotti; 2º) M. Schettino; 3º) M. Díaz Pais y 4º) J. Cano. Kilómetro: 1º) J. Diotti, 1'15" 5/10; 2º) F. Flores, 1'17" 5/10; 3º) O. Benvenuti, 1'17" 7/10; 4º) J. Cano, 1'18" 9/10.

Persecución Individual: 1º) F. Flores, 5' 42"; 2º) C. Colet, 5' 45"; 3º) O. Benvenuti, 5' 48" 2/10; 4º) R. Scroch, 5' 49" 9/10.

## BUEN BRACEO DE IGLESIAS

ROBERVAL, Quebec, 2 (Associated Press). — El holandés Joahn Schans ganó ayer la maratón de natación anual del lago St. Jean, completando el trayecto de 40 kilómetros en un tiempo sin precedentes de 8 horas, 27 minutos y 50 segundos. Schans tomó la delantera a comienzos de la competición y terminó unos 12 minutos antes del defensor del título, el argentino Horacio Iglesias. Este, que había ganado la maratón durante los tres últimos años consecutivos, era el favorito.

Vientos de hasta 24 kilómetros por hora levantaban olas de un metro de alto cuando el veterano nadador y ex Tarzán de la pantalla, Johnny Weismuller, hizo el disparo inicial a las 6.30, ante un multitud de 2.000 personas. Otro nadador holandés, Jan van Scheyndel, terminó en tercer lugar con un tiempo de 8 horas, 53 minutos, 55 segundos. Schans obtuvo un premio de 3.500 dólares.

## Universitario Goleó a Curupaytí: 22 a 0

# "SIC", EN EL EXTRA

Se inició ayer el Torneo Extra de Rugby que organiza la Unión Argentina y que se encuentra dividido en tres zonas de ocho equipos cada una. Debido a una exigencia de la UAR, no podrán integrar los equipos participantes, todos aquellos jugadores que han sido preseleccionados para jugar con los irlandeses. En la zona "A" el campeón SIC, superó a Gimnasia y Esgrima (19 a 0); Alumni y San Martín, empataron (6 a 6); Liceo Naval, venció a Pueyrredón (10 a 9) y Cham-

pagnat a Old Georgian (13 a 11). En la zona "B", el otro campeón, CUBA, derrotó a Curupaytí (22 a 0); La Plata a Los Tilos (11 a 3); Olivos a Pucará (28 a 11) y O. Sanitarias y Belgrano, empataron (3 a 3). Finalmente, en la zona "C", Los Matreros, superó a Hindú (16 a 6); CASI a Cardenal Newman (39 a 0); San Fernando a Buenos Aires (19 a 8) y Liceo Militar a Deportivo Francesa (8 a 3).

• Sigue la "Racha" Aun teniendo en cuenta

que la mayoría de sus titulares tuvieron que presentarse con el equipo de Buenos Aires, en Bahía Blanca —por el Campeonato Argentino— el San Isidro Club, presentó ayer en el partido ante Gimnasia y Esgrima, un equipo que es una verdadera primera división. Estuvieron muchos elementos que ya han jugado varias temporadas en el círculo mayor (Caballero, J. Cilley, Juárez Peñalva, etc.) y dotaron al conjunto de una categoría y contundencia, que los hace desde ya favoritos para la obtención de este otro título en disputa.

Gimnasia y Esgrima: Torregrosa; Esquerro, Gramajo, Aguirre y Lorenzo; Mathieu y N. Esquerro; López, Rocha y Ortiz; Mateguada y Galvalisi; Gatti, Areud y Alasid.

San Isidro Club: Martínez; Morganti, Iglesias, Gao y French; Caballero y L. Cilley; Juárez Peñalva, J. Rodríguez Jurado y Panzarini; Anzoarregui y Pérez Centeno; A. Cilley; Rocha y Lafuente.

Tantos en el primer tiempo: 10' gol de Caballero (SIC) por try de French; 34' penal de Caballero (SIC) y 38' try de Morganti (SIC).

Tantos en el segundo tiempo: 11' try de French (SIC); 26' gol de Caballero (SIC), por try de Iglesias.



¡El hermano del famoso! Rodríguez Jurado (Jaime), evitará el tackle de un hombre de Gimnasia y buscará el in-goal

## ROSSETTO FRENTE A FISCHER, LIDER DEL TORNEO DE AJEDREZ

Proseguirá esta tarde desde las 18.15 horas, el II Torneo Internacional de Ajedrez que con singular éxito se viene desarrollando en la sala Casacuberta del teatro municipal Gral. San Martín.

El puntero del certamen, Robert Fischer, erigido en la figura de mayor atracción del mismo, enfrentará con piezas blancas a Héctor D. Rossetto, gran maestro argentino que aún no ha logrado ningún éxito, diluyendo en una serie de seis partidas tablas.

Del resto de la décima ronda, se destaca el match que dilimiran el norteamericano Samuel Reshovsky y el rumano Florin Gheorghiu, ubicados en el lote que sigue al gran maestro Bobby Fischer.

Las demás partidas a jugarse son las siguientes: García vs. Rubinetti; Smyslov vs. Costa Mecking; Tukmakov vs. Bisguier; Damjanovic vs. Szabo; Schweber vs. Agdamus; Quinteros vs. Panno y O'Kelly vs. Najdorf.

### • Novena Ronda

Oscar Panno logró una magnífica victoria sobre S. Schweber en la ronda anterior, Benoni, en 42 movimientos, mientras que Fischer doblegó con piezas negras, la débil resistencia de J. Agdamus, irregular, en 35 movidas.

Hicieron tablas O'Kelly y Gheorghiu, Grunfeld en 17; Bisguier con Smyslov, cuatro caballos, en 28 y Rubinetti con Reshovsky, Siciliana en 25.

Suspendieron en posición muy compleja Szabo-Tukmakov, con perspectivas de tablas Mecking-García; con leve superioridad de las blancas Najdorf-Quinteros y con posibilidades para las negras, Rossetto-Damjanovic.

Estas partidas suspendidas, proseguirán el día miércoles a partir de las 16 horas.

FUSOR 657-2474

## SU INVERSION SE MULTIPLICA

Porque al invertir en RODRIGUEZ, FLORES LTDA. S.A. usted agrega tranquilidad y seguridad a su operación. Casi un cuarto de siglo de permanente actividad al servicio de la comunidad proporcionan la más absoluta garantía y respaldo a su inversión.

# RODRIGUEZ, FLORES LTDA. S.A.

Cla. Financiera autorizada por el Banco Central de la Republica Argentina  
Capital autorizado: \$ Ley 18188 - 2.500.000.- (M\$N. 250.000.000.-)  
Capital integrado: \$ Ley 18188 - 1.894.200.- (M\$N. 189.420.000.-)

Fundada en 1947 - SOCIA DE LA CAMARA ARGENTINA DE CIAS. FINANCIERAS  
INTERESES 14 ó 16% anual a plazos de 12 a 36 meses  
León Gallardo 1645 - San Miguel - Bs. As. - Tel. 657-0734



# EL "MAESTRO" DE JO

**CAPILLA DEL MONTE, Córdoba, 2** (De nuestros enviados especiales). — Un día realmente primaveral, se asoció para dar magnifico marco a la competencia de Turismo de Carretera, Fórmula "B" que organizó el Automóvil Club, Capilla del Monte. Luego de cuatro vueltas de atractivas alternativas, Eduardo Copello volvió a subir al podio de los triunfadores. Segundo, en gran actuación se clasificó Héctor L. Gradassi, quien volvió a ratificar sus condiciones de gran "montañista".

## • Preliminares

Mucho público se hizo presente en la largada, ubicada en la ruta 38 a la salida de Capilla. Los 66.600 kilómetros de que constaba el circuito, debían recorrerse en cuatro oportunidades para totalizar 266.400 kilómetros, que era lo establecido por el reglamento particular de la carrera. El trazado incluía pasos por Capilla del Monte, Charbonnier, San Marcos Sierra, Los Sauces y regreso a Capilla. Si bien el circuito no fue muy extenso, tuvo todo lo necesario para que la lucha se diera en todos los terrenos: pavimento, ripio, trepadas, sinuosos y camino estrecho en varias zonas. De los 20 inscriptos, Urruti, Cupeiro y Cerrutti, no se presentaron a largar. La corta fila de 17 máquinas, la encabezó Gastón Perkins, en su carácter de campeón argentino del año anterior con el N° 1; tras él lo hicieron Faraoni, Pairetti, Di Palma, Copello, Manzano, Gradassi, Beguerie, Gallo, Brandoni, Marcos Ciani (que reapareció después de mucho tiempo), Fernandino, Cardinale, Francia,

## • Copello, Gran Faena • Gradassi Fue Escolta

Fotos de FENANDEZ BURGO y M. GONZALEZ, traídas en un avión de CRONICA

Bellitti, Filippi y Ayarza Garré. Exactamente a las 10, se inició la prueba. Los autos fueron lanzados con intervalos de un minuto entre sí.

Perkins tomó decididamente el comando del lote, aventajando a Faraoni y a Di Palma por más de 3 minutos. Pairetti se quedó de entrada. Antes de llegar a San Marcos Sierra, Copello comenzó su "escalada" hacia la vanguardia. Si bien ocupaba la cuarta colocación en el camino, por tiempo estaba primero. Di Palma avanzó y pasó a la tercera posición. Al cerrar el primer circuito en Capilla, las posiciones estaban así: Copello, 37m42s; Gradassi, 37m57s 35; Di Palma, 38m18s; Manzano, 38m29s15 y Perkins, 38m 51s25. A esta altura, Beguerie y "Marquitos" Ciani, abandonaron por fallas mecánicas.

La segunda vuelta siguió con el mismo ritmo. Copello, cada vez más firme, registró 38m12s5, pero Gradassi se acercó peligrosamente y estableció el record con un tiempo de 37m35s45. En la trepada la actuación de "Pirin" fue sencila-

mente sensacional. El reloj establecía este marcador: Copello, Gradassi, Di Palma, Perkins y Manzano. Al comenzar la tercera vuelta, un roce entre Faraoni y Manzano los perjudicó notoriamente, principalmente al primero, que tuvo que abandonar por rotura de cárter.

Copello siguió marcando el camino, pero Di Palma gana la vuelta con 38m15s45 y comienza a amenazar decididamente al sanjuanino. Perkins estaba tercero y Gradassi retrocedió un poco y quedó cuarto.

## • Ganó "El Maestro"

El último giro fue el más emotivo. Alertado desde su puesto de control, Copello imprimió más velocidad a su máquina, ante el empuje arrollador de Di Palma. Cardinale se había quedado al chocar contra un puente, sin desgracias personales. Al llegar a San Marcos Sierra, Di Palma estaba al frente con 3 segundos de ventaja sobre Copello. Perkins recuperaba posiciones y Gradassi volvía a terciar en la conversación. El final se agudaba con expectación, ya que la prueba parecía tener una definición sobre la línea, pero faltando muy poco para iniciar el faldeo de retorno, a Di Palma se le salió una rueda y se terminó la lucha. El arrefinamiento no pudo completar el giro. Copello siguió su marcha triunfal y cruzó la meta victorioso. Gradassi y Perkins fueron sus escoltas y en cuarto lugar arribó el joven Ayarza Garré, que conquistó la posición con un andar parejo y veloz. Linda carrera de una categoría que a pesar de contar con pocos autos, siempre gusta.

a esta altura  
del partido

# GAÑE

## AFIRMANDOSE EN LOS TAPONES!

... porque en la suela está la diferencia.

Sacachispas es el botín ideal para jugar en cualquier terreno: el club o la canchita, el amistoso o el desafío.

Sacachispas tiene capellada de loneta reforzada; suela y tapones de goma moldeada; protector de tobillo y lengüeta, acolchados con espuma de látex y en tamaños para chicos y grandes: del 28 al 46.

Y no cuesta más, para que usted pueda darse el gusto y ganar, afirmándose en los tapones!



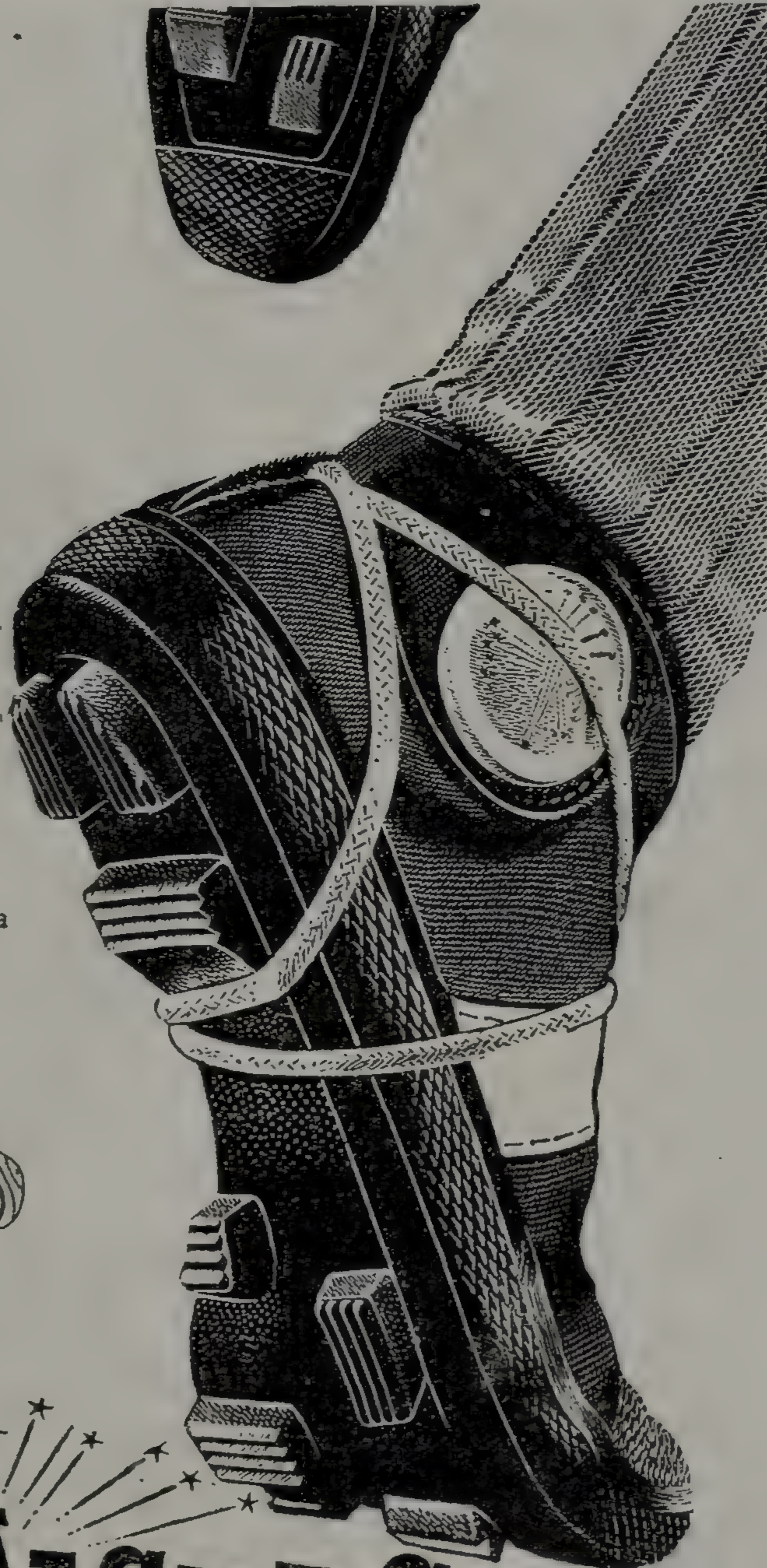
# SACACHISPAS®

¡UN GOL DE MEDIA CANCHA!...

ALPARGATAS SAIC.

© Marca Registrada - Algodón Vulcanizado - Industria Argentina

Empresa privada argentina que produce para el País desde 1885



CLASIFICACION				
TURISMO CARRETERA F. "B". Total: 265,400 kms.				
P. N°	Corredor	Marca	Tiempo	V.
1º	6 E. COPELLO	Tornado	2h32m52s15	4
2º	8 H. L. Gradassi	Ford	2h36m57s45	4
3º	1 G. Perkins	Tornado	2h41m39s35	4
4º	19 J. Ayarza Garré	Tornado	2h41m39s35	4
5º	11 José Gallo	Chevrolet	3h 4m23s	4
6º	4 Luis Di Palma	Tornado	1h54m 45	3
7º	6 José Manzano	Tornado	2h34m22s	3
8º	10 Ricardo Brandoni	Chevrolet	2h46m11s25	3
Promedio: 104,559 k.p.h.				
Ganadores de vueltas: En la primera, Eduardo Copello, en 37m42s (105,994 k.p.h.); en la segunda, Héctor L. Gradassi, en 37m35s45 (106,286 k.p.h., record del circuito); en la tercera, Luis Di Palma, en 38m15s45 (104,616 k.p.h.) y en la cuarta, Eduardo Copello, en 38m51s45 (102,821 k.p.h.).				
Record de vuelta: Héctor L. Gradassi, en la segunda en 37m35s45 a 106,286 k.p.h.				
Campeonato argentino: 1º) E. Copello, 17 puntos; 2º) G. Perkins, 7,50; 3º) H. L. Gradassi y L. Di Palma, 6; 4º) "Cacho" Fangio, 2; 5º) Faraoni, 1,50; 6º) Beguerie, Manzano, Pairetti y Ayarza Garré, 1.				

## NÜRBURGRING: REUTEMANN GIRO POCO Y ABANDONO

**ADENAU (Alemania), 2** (Associated Press). — El suizo Xavier Perrot, con un March Ford, ganó hoy la carrera de fórmula dos del Automóvil Club alemán. Empleó 1h 26m 16s 7,10, en el sinuoso circuito de Nürburgring, con promedio de 158 kilómetros por hora para la distancia de 228k350. El argentino Carlos Reutemann solo pudo completar cuatro vueltas, ya que una falla en el motor de su Brabham Ford lo obligó a desertar. Corría en sexto lugar a esa altura y abandonó tras una detención en los puestos de servicio.

La destacada corredora germana Hannelore Weraer, con un March Ford, entró segunda en la prueba de 10 vueltas, con tiempo de 1h 27m 21s 1,10.

El británico Derek Bell encabezó las posiciones con

su Brabham Ford, desde el principio hasta la última vuelta, cuando un desperfecto del motor lo rezagó a dos kilómetros de la meta. En ese momento llevaba un minuto de ventaja a su competidor más cercano. Finalizó sexto.

Solamente cinco de los 16 coches que iniciaron la carrera completaron la distancia total del circuito, que serpentea por las pintorescas montañas Eifel, y tiene 176 curvas.

Unos 80.000 espectadores presenciaron la carrera, y una anterior, de fórmula "V", que la precedió en una tarde calurosa y soleada. El francés François Mazet, que largó de la primera fila, batalló con Bell por la vanguardia en las primeras 7 vueltas, hasta que debió abandonar por desperfectos mecánicos.

Pelota: Designaron el Equipo Nacional que Viaja a España

Ha sido designada la selección argentina de pelota a paleta que viajará a San Sebastián, España, para disputar el campeonato mundial en las especialidades frontenis, paleta española y paleta argentina. Los nombres de los fuertes representantes argentinos son: Domingo Olite, Aaron Sehter, Angel Armas, Jorge Utge, Juan Labat, Ricardo Bizzozzero, Arnado y Roberto Elias.

## • Uno Más

Resta designar a un deportista, ya que son nueve las plazas a cubrir. Los citados practicarán en el Club Teléfonos hasta su partida.

**PLACARDS  
A CREDITO  
SIN ANTICIPO**

3.000 x 2.50 DESARMABLE  
\$ 2.500 POR MES.  
LEY 13198 + 25%  
TENEMOS TODAS LAS  
MEDIDAS

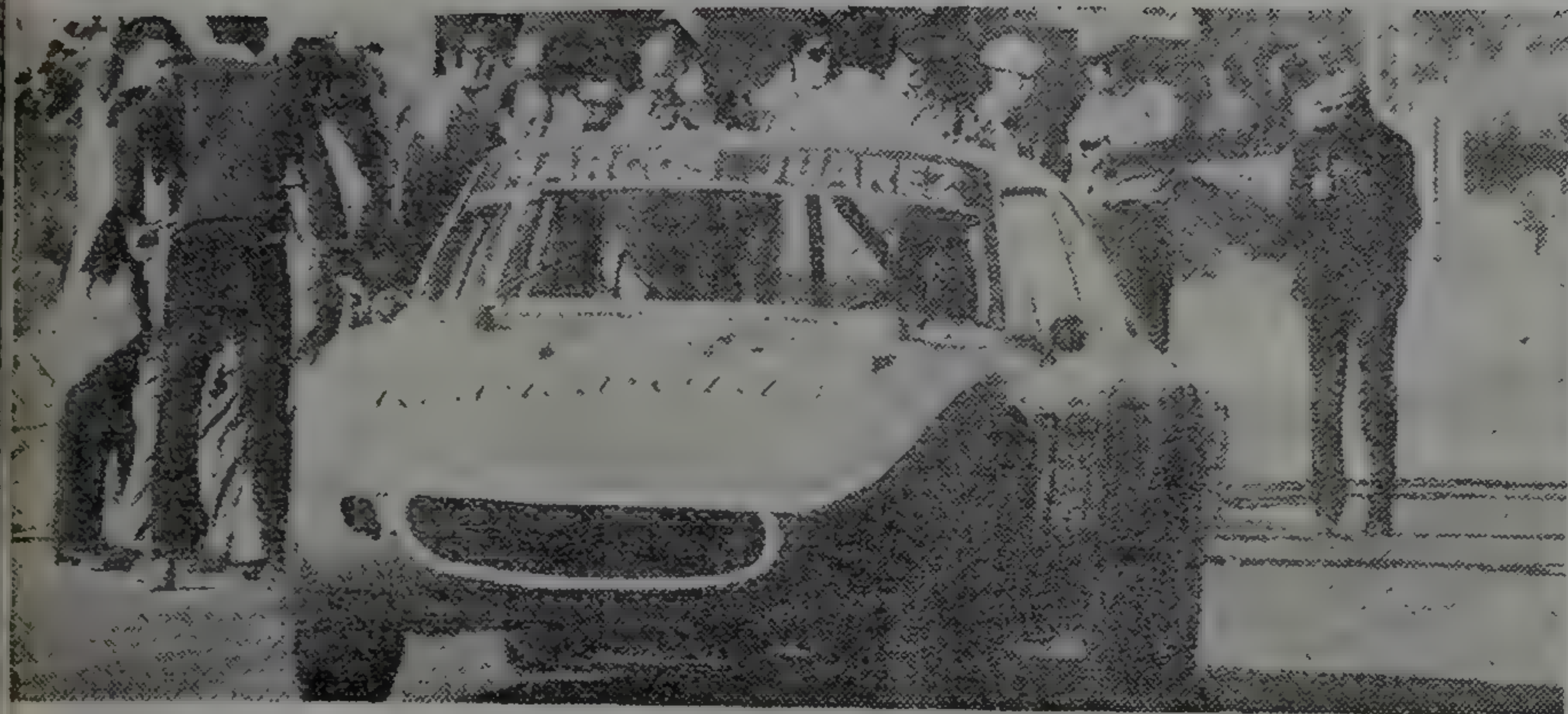
GRAN EMPORIO DEL ONCE  
BME. MITRE 2748



A MEDIA CUADRA DE PLAZA ONCE



# A TODOS EN CAPILLA



Parte Juan Ayarza Garré. El joven piloto de Chivilcoy (a pesar que representa a Marcos Juárez fue la grata revelación de la carrera. Llegó cuarto, viajando fuerte.



Eduardo Copello se apresta a iniciar la subida a poco de largarse la competencia. Una vez más demostró sus dotes conductivas que lo sindicaron como un piloto de gran clase.

## Las Flores Tuvo Lluvia y se Quedó sin Anexo "J"

La intensa precipitación pluvial, que azotó gran parte de la provincia de Buenos Aires, impidió que se cumpliera la jornada de Turismo Anexo "J" que había programado en el Autódromo General San Martín, el Las Flores Automóvil Club.

En la progresista localidad del sur, cayeron nada menos que 22 milímetros del líquido elemento. El comisario deportivo señor Juan Carlos Bachini, y el director de la prueba, señor Mario Trucco,

decidieron, visto el mal estado de las banquetas que ponían en peligro al público y pilotos, suspender la jornada. Las autoridades del club se dirigirán a la CADAC en la semana, solicitando nueva fecha, que bien puede ser el próximo domingo, ya que el calendario no prevé ninguna carrera de Turismo Grupo 2. De concretarse el pedido, el domingo próximo competirán todos los pilotos que hayan clasificado en el sábado último, no permitiendo nuevos anotados.

## RINDT SUMA Y SIGUE

HOCKENHEIM, Alemania Federal, 2 (France Presse). — El austriaco Rindt ganó hoy el Gran Premio Automovilístico de Alemania, fórmula uno, octava prueba de la temporada válida para el campeonato del mundo de conductores.

La carrera se disputó en 50 vueltas al circuito de 6,7 km. con un total de 338,4 km. He aquí la clasificación:

1) Jochen Rindt (Austria) con Lotus Ford, 1h42m3s a 199,4 km. de promedio horario; 2) Jacky Ickx (Bélgica) con Ferrari, 1h42m1s; 3) Denis Hulme (Nueva Zelanda) con MacLaren Ford, 1h43m22s10; 4) Emerson Fittipaldi (Brasil) con Lotus Ford, 1h43m22s10; 5) Rolf Stommelen (Alemania Federal) con Brabham Ford, a una vuelta; 6) Henri Pescarolo (Francia) con Matra Simca, a una vuelta; 7) François Cevert (Francia) con March Ford, a una vuelta; 8) Joseph Siffert (Suiza) con March Ford, a tres vueltas; 9) John Surtees (Gran Bretaña) con Surtees Ford.

Con su victoria de hoy, quinta de las que consigue este año, Rindt consiguió aumentar su ventaja para el Campeonato del Mundo de la Fórmula 1.

La carrera de hoy, una de las más emocionantes de las disputadas últimamente en Alemania Occidental, fue presenciada por 190.000 personas.

## Víctor Hugo Plá Venció en Mecánica Argentina

CONCORDIA, 2 (De nuestro corresponsal). — Víctor Hugo Plá se impuso en forma brillante en la jornada de Mecánica Argentina, Fórmula 1, que hizo disputar el Auto Club Concordia, en el autódromo local.

Plá venció en la segunda y tercera serie. Juan Manuel Bordeu venció en la primera pero luego tuvo que abandonar. La competencia estuvo dividida en tres series de 15 vueltas cada una, al circuito de 2500 metros. Cuvertino, Spotti y Alvarez no iniciaron la lucha, mientras que Pomodoro, Martínez García, Bordeu, Angel Monguzzi, Bianchi y Bertolini, tuvieron que abandonar por graves fallas mecánicas.

Computados los tiempos de las tres series, ésta fue la clasificación general: 1º) Víctor Hugo Plá, 54m 16s 15, con un promedio de 124,381 kilómetros por hora; 2º) Jorge Ternengo, 54m 39s 710; 3º) Orlando Sotro, 54m 59s 210, con 39 vueltas; 4º) Fernando Favergioti, 55m 36s 910, también con 39 vueltas; 5º) Daniel Favre, 44m 36s 610, con 36 vueltas; 6º) Héctor Prono, 42m 40s 510 y 32 vueltas, y 7º) Oscar Grigolo, con 41m 17s 15. El record de vuelta lo estableció Monguzzi en la segunda de la primera serie: 1m 7s 15, a un promedio de 134,128 kilómetros por hora.



## Salvaje liquidación! (Grrrandes rebajas)

Aunque podemos resistirnos, en pleno invierno nos sacamos la ropa y despreciamos los precios. En serio, sin jugar a las prendas. Porque aunque todo sube, Muñoz baja.

Para servir mejor a nuestros clientes, tanto en modelos de invierno como de media estación. Y hacemos una "liquidación" salvaje!

Sobretodos desde

**\$69,90**

Trajes desde

**\$109,90**

con un pequeño extra en telas **Wella**

Sacos Sport desde

**\$69,90**

Pantalones Sport desde

**\$29,90**

**Casa Muñoz**

algo personal en elegancia.

Esmeralda y Cangallo. Av. de Mayo y Lima y sucursales.



## ORGANOS ELECTRONICOS IMPORTADOS

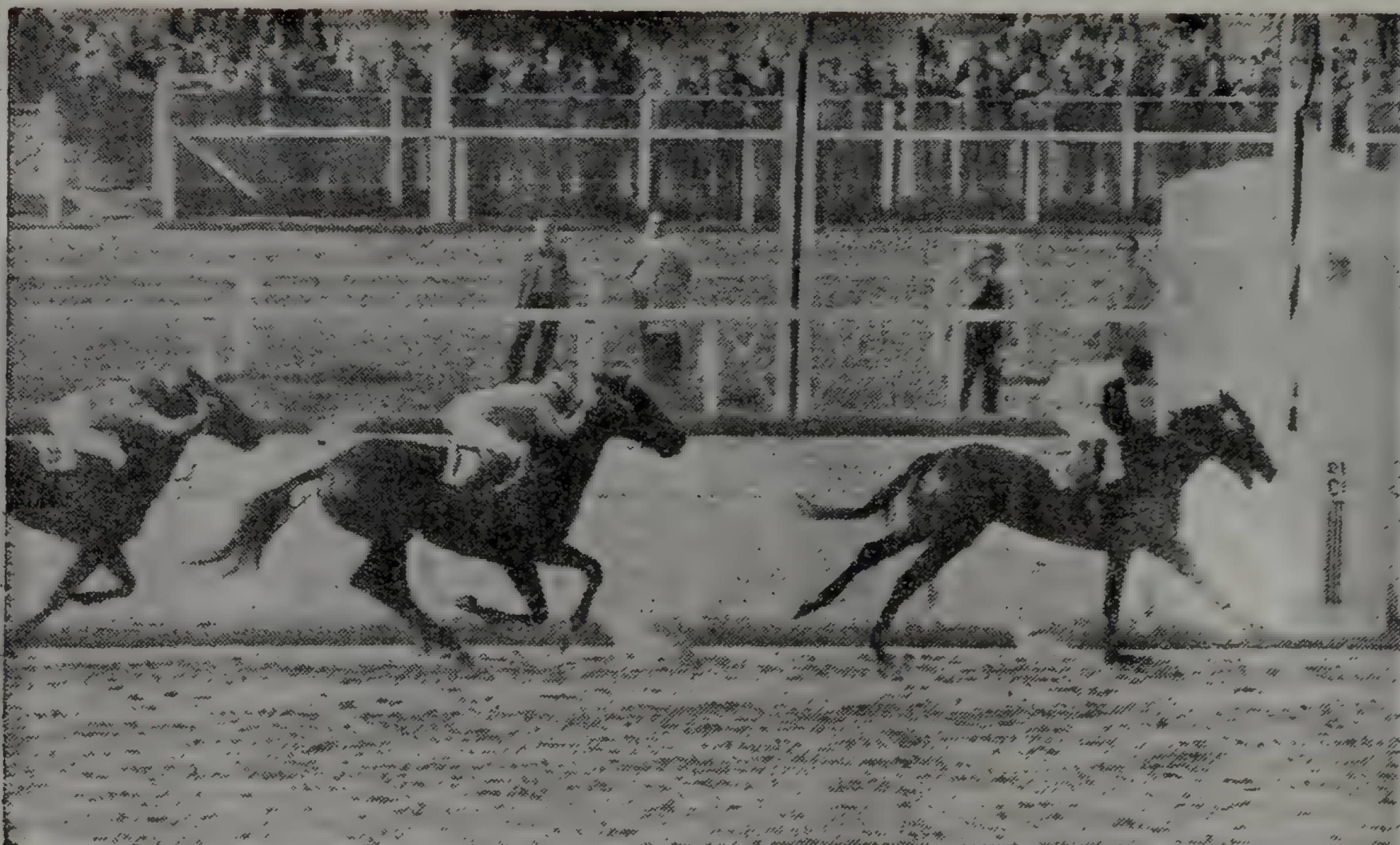


Gran gama de sonidos y modelos. De 4 octavas, 8 registros con reverberancia y 200 combinaciones de tono.

En cuotas desde \$97 p/mes (m\$ 9.700) Con ANTICIPO

**ANTIGUA CASA NUÑEZ**  
SARMIENTO 1573 - Tel. 45-7164





Gran triunfo. Cipol cruza victorioso la meta, adjudicándose por un cuerpo y medio la Polla de Potrillos, disputada ayer en Palermo. Segundo su compañero de techo Taino, cuyo avance final no tuvo el resultado esperado. 3º King Jet.



Muy contento, Ramón Encinas se apresta a desensillar a Cipol luego del triunfo. Lapistoy lo tiene de las bridas.

# Cipol Siguió su Marcha Ascendente

## DE UNO A OTRO EXTREMO GANO LA POLLA

Una temperatura cálida, fuera de temporada, contribuyó a que una concurrencia numerosa ocupara las instalaciones del hipódromo de Palermo, atraída por la disputa de la Polla de Potrillos, el primero de los principales eventos reservados a los productos. Boni borró a uno de sus dos pupilos, Puente Verde y el propietario de Correntoso resolvió retirarlo, por lo que el lote se redujo a diez competidores, entre ellos Cipol, Taino y Storm King, en los que el público cifró sus esperanzas de éxito, principalmente en Cipol, cuyo favoritismo quedó señalado en casi siete millones y medio de los de antes, a los que logró responder ampliamente al constituirse en cabal ganador, tras una puja que lo mostró siempre en la delantera y ni un retroceso experimentado por Taino en el opuesto que lo dejó muy lejos de los punteros, ni la total defección de Storm King, empañan la conquista del descendiente de El Centauro y Sharp, que ratificó así la notable evolución que lo llevó a un primer plano desde el día que hizo suyo el Handicap Opcional. Para el momento del cotejo había mejorado mucho la pista y si comparamos el 1'36"4/5 establecido por el perdedor Staccato con el 1'36"1/5 de Cipol, debe convenirse que la marca es solo discreta, pero como factores importantes se tienen la falta de oposición seria con que se desempeñó el defensor del Comalal y su cómodo ritmo de marcha en la parte decisiva cuando Encinas advirtió final desahogado.

### • La Carrera

Con 15 minutos de atraso sobre el horario fijado en programa, se abrieron los partidores y aunque la niebla impedía algo la visual, pudo advertirse la prescencia de Cipol en el puesto de comando, seguido por El Virtuoso y

Elixir, desde las colocaciones inmediatas, pero cubiertos los primeros 200 metros —12"—, fue Elixir el que se ubicó en la segunda colocación, delante de El Virtuoso, King Jet, Taino y Macho Real, mientras los restantes competidores corrían agrupados. Sin mayores variantes continuó desarrollándose la tradicional competencia y cuando se habían cubiertos los primeros 600 metros, Cipol había alargado a tres cuerpos la ventaja con respecto a El Virtuoso, continuando Elixir en la posición inmediata, notándose en cierto momento que Taino perdía colocaciones, pero en seguida Sanguinetti lo llevó a reconquistar terreno y el hijo de Court Harwell respondió a sus exigencias, colocándose nuevamente en lugar importante. Mientras tanto Storm King nada hacía por participar en las acciones. Así los rivales dejaron atrás la recta opuesta y la curva siguió marcando el amplio dominio de Cipol y la reacción momentánea de Storm King y los últimos cartuchos de Elixir. Llegaron a la recta final con un Cipol con desempeño ganador. Desaparecieron de la porfía algunos rivales y surgieron otros de refresco, pero desde mucho antes de la sentencia el colorado de Juan Lapistoy corría con aires de seguro ganador. En nada llegó a inquietarlo la atropellada de Taino por el lado exterior. Cerca de los palos Cipol siguió descontando cómodamente terreno y el disco lo sorprendió con 1½ cuerpo de ventaja sobre Taino, que a su vez por un cuerpo dejó tercero a King Jet, que en los últimos 300 metros hizo valer un avance firme que lo llevó a un meritorio tercer puesto. Y por el cuarto lugar, hubo bandera verde entre Macho Real, El Virtuoso y Snow Trail, al que el photochart ubicó en el orden recién mencionado.

Hubo aplausos sostenidos para Ramón I. Encinas, por la excelente tarea

cumplida sobre la montura de Cipol, pues supo graduar un tren muy conveniente, pero es indudable que su pilotaje tenía ayer máquina de sobra para concretar la hazaña. El "vasco" Lapistoy se alzó con los dos primeros puestos de la Polla, pues también Taino se halla bajo su atención profesional.

### • La Trayectoria

Momentos después de disputada la Polla de Potrillos, entrevistamos al afortunado cuidador don Juan Lapistoy, para conocer su opinión respecto a la victoria obtenida por Cipol. El competente trainer nos expresó que el hijo de El Centauro terminó la lucha con muchas energías escondidas, ya que Encinas no consideró exigirle inútilmente en los tramos decisivos, pues corría con la victoria asegurada, y de ahí que algunos observadores consideraron apagado el final del zaino colorado que, por otra parte, demostró que no solo en el césped se desempeña con marcada eficacia. De acuerdo a la trayectoria fijada por los dirigentes de la caballeriza Comalal, el ganador de la importante competencia de la víspera continuará el training con miras a su participación en el Gran Premio Jockey Club, cuyos 2000 metros tratará de cubrir, igual que la milla de ayer, de uno a otro extremo, sin permitir el acercamiento de sus rivales. En cuanto a su otro pensionista, Taino, estima valiosa la performance que realizó, máxime considerando que Cipol parecía imbatible y que el terreno alterado no le resultó favorable, por ser un ejemplar de mayor talla que la común. El puntero de la estadística tiene mucho para defenderse en los principales eventos que faltan realizar, y de acuerdo al estado de las cosas, Cipol y Taino guapearán en el Jockey Club del primer domingo de setiembre.

### CON FIRMES PARCIALES EN LA PARTE INICIAL DEL ENCUENTRO

Desde el salto inicial, Cipol asumió la dirección del lote y en la primera parte estableció breves parciales; al final, sin oposición seria, arribó al disco sin necesidad de poner en juego sus reservas:

Primeros 200 en	12"	Ultimos 1400 en	1' 22" 1/5
" 400	" 23" 3/5	" 1200	" 1' 12" 3/5
" 600	" 34" 4/5	" 1000	" 1' 1" 2/5
" 800	" 46" 2/5	" 800	" 49" 4/5
" 1000	" 58" 1/5	" 600	" 38"
" 1200	" 1' 16" 2/5	" 400	" 25" 4/5
" 1400	" 1' 22" 4/5	" 200	" 13" 2/5
Tiempo total 1' 36" 1/5			

## ENCINAS: "CORRIO SIEMPRE A VOLUNTAD EL COLORADO"

Una vez cumplido con el requisito del pesaje, nuestro cronista entrevistó a los jockeys que actuaron en la Polla y Ramón Encinas, piloto de Cipol, a nuestro requerimiento manifestó que el zaino colorado se mostró muy voluntarioso en todo momento y que siempre tuvo la sensación de la victoria. Por su parte, Vilmar Sanguinetti, que condujo a Taino, expresó que el hijo de Court Harwell fue superado por un ejemplar de clase superior, pero que lo perjudicó el estado del terreno, por tratarse de un potrillo corpulento. También pedimos opinión a Osvaldo Tévez, quien hizo notar su satisfacción por el tercer puesto de King Jet, máxime obtenido en pos de ejemplares de la talla de Cipol y Taino. En cuanto a Justo Torres, su impresión resultó muy importante por tratarse del piloto de uno de los favoritos, es decir, Storm King, respecto del cual manifestó que no hacía pie en el terreno anormal y que por los 700 se le "fueron las manos". Por su parte, Etchart dijo que llegar cuarto con el perdedor Macho Real es toda una hazaña y en lo que respecta a Jara, declaró que El Virtuoso corrió bien hasta los 500 finales, pero después se negó a correr. Julio Fajardo dijo que a Snow Trail lo perjudicó el terreno.

### CLASICO POLLA DE POTRILLOS

6ª Carrera		(Pista pesada firme)		1.600 Metros			
Caballo	Jockey	Nº	Genad.	Placé	Dividendo	Pag.	Dist.
1 CIPOL 56, R. Encinas	.....	(12)	74888	5575	5.20	2.60	—
2 Taino 56, V. Sanguinetti	...	(1)	51223	5787	—	2.50	1½ cp.
3 King Jet 56, O. Tévez	.....	(9)	11191	1679	4.—	35.10	1 ep.
4 Macho Real 56, A. Etchart	..	(11)	5644	1117	—	69.60	4 cp.
5 El Virtuoso 56, E. Jara	....	(5)	34987	2902	—	11.20	cabeza
6 Snow Trail 56, J. Fajardo	...	(4)	27764	2693	—	14.10	½ pz.
7 Angriff 56, O. Cosenza	...	(3)	12745	1408	—	30.80	1½ cp.
8 Elixir 56, F. Lerma	.....	(7)	3043	602	—	129.20	3 cp.
9 Gladiatore 56, E. Olguín	...	(2)	3276	455	—	120.—	3 cp.
U Storm King 56, J. Torres	..	(8)	52262	3291	—	7.50	4 cp.
TOTALES			277023	25509			

LLAVE GANADORA 1-6: \$ 8.10.

No corrieron: Correntoso (6) y P. Verde (10).

Tiempo: 1' 36" 1/5. Cuidador: J. Lapistoy. Caballeriza: Comalal. El ganador es hijo de El Centauro y Sahrp. Edad: 3 años.

Candidato de CRONICA



Cipol, a lo grande. En los últimos metros contiene con muestras de superioridad la carga de Taino, por afuera, para doblegarlo fácilmente. Por los palos, King Jet.



## Dio Más Beneficio la Triple a Placé que a Ganador en Palermo

## STACCATO ASEGURO EL FINAL

Entre los numerosos atractivos que incluye el programa de la víspera en el hipódromo de Palermo, se destacaba la popular apuesta triple, que siempre despierta el interés de la mayoría por las valiosas perspectivas que ofrece para asegurar un dividendo elevado. El de ayer no fue tanto en el rubro a ganador, pero sí en el placé, que alcanzó una cifra muy superior. Se concretó la apuesta con los triunfos de Mamburé, que fácilmente se impuso en la primera parte; Irma Vieja, que lo hizo en el pase, también por amplio margen, y Staccato, que le puso el "visto bueno" final, asegurando \$ 101,70 fuertes, equivalentes a \$ 10,170 de la vieja moneda. Pero el placé, con Tragametro, se elevó a \$ 174,70 de la plata fuerte, o sea 17,470 de la anterior. Tuvo el hijo de Tra-

cato 381 vales, mientras el pupilo de Juan R. Lofiego reunió 2,618. Aquí, cómo se distribuyeron los vales en las tres etapas y el correspondiente "pagaría":

TERCERA CARRERA — 1ª DE LA TRIPLE		
CABALLO	Vales	Valor
B. Show	38.985	14.60
Sungari	7.139	80.—
Murderous	1.862	307.—
Los Tatas	30.203	18.90
Narval	21.214	70.40
Ayolas	15.417	37.—
Motivo	34.913	16.30
Montebello	2.378	29.40
Challenger	2.701	211.60
Mamburé	48.640	11.70
Rumor	84.917	8.70
Total de vales:	268.439	
Total del pozo:	\$ 571.775.07	

CUARTA CARRERA — 2ª DE LA TRIPLE		
CABALLO	Vales	Valor
Faleras	7.786	42.70
Confada	1.121	297.—

C. Nada	1.346	247.30
Irma Vieja	4.916	67.70
Mystere	4.211	78.—
Valponcella	1.816	183.30
Uranie	7.026	47.30
Total de vales:	28.227	

NOTA: Quedaron sin canjear 2 vales y fueron pagados 28.227 vales de Suave Bambina (retirada) a razón de \$ 11,70.

QUINTA CARRERA — 3ª DE LA TRIPLE		
CABALLO	Vales	Ganad. Placé
Po	712	371.50 92.80
Arenol	405	657.70 164.40
Staccato	2.618	161.70 25.20
Benzol	537	486.— 124.—
Tragametro	381	699.10 174.70
Facilongo	253	1.032.80 263.20
Total de vales:	4.811	

NOTA: Quedaron sin canjear 5 vales. Dividendos de la Apuesta Triple: A ganador (Mamburé-I. Vieja-Staccato), \$ 101.70. A placé (Mamburé-I. Vieja-Tragametro), \$ 174.70.



Staccato cargó sobre las posiciones de Tragametro, que aún está en la vanguardia, y lo superó por varios cuerpos, en el excelente tiempo de 1'36" 4/5 para los 1600 metros.

## RESULTADOS GENERALES

## 1ª CARRERA

Con la sola ausencia de Bufina y al toque de campana se abrieron los partidores, saliendo las cuatro competidoras en buen momento. De inmediato se hizo

puntera Eclisse, seguida a un cuerpo por Cardin Game, ubicándose tras de éstas Carapé y Pieria. Al pasar por el palo de los 1200 metros la de Fregonese aumentó su ventaja a un cuerpo y medio sobre Cardin Game, cerrando la marcha apareadas Carapé, por el lado de los palos, y Pieria, por afuera. No ofreció variantes la carrera, pero al llegar a los 700 metros se fue quedando Cardin Game, corriendo en pos de la puntera Carapé y Pieria. Entraron en la recta con Eclisse al frente y Carapé cerca de ella y a poco andar se nota que la hija de Pipote tiene resto y en los 500 metros empareja la línea de Eclisse, dominando de inmediato para cortarse en ganancia en forma muy cómoda y arribar a la meta con cinco cuerpos y medio sobre Eclisse, que a su vez aventaja por 11 cuerpos a Pieria, llegando última a considerable distancia Cardin Game.

1ª Carrera Premio LACONIQUE (1965) 1.600 Metros					
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 CARAPE 56, E. Pardome	(2)	7156	—	3,48	—
2 Eclisse 56, E. Jara	(5)	3734	—	4,30	—
3 Pieria 56, L. Calvete	(4)	1901	—	13,10	—
4 C. Game 56, A. Pauleau	(3)	2778	—	8,90	—

TOTAL 17563

APUESTA COMBINADA 1-4: \$ 5,50. No corrió: Bufina (1). Ganada por 5 1/2 cpos; la 3ª a 11 cpos; la 4ª a 23 cpos. Tiempo: 1'38" 3/5. Cuidador: G. Benvenuti. Caballeriza: A. Unzué P. de La. Ganadora es hija de Pipote y Kaitty. Edad: 3 años.

Candidata de CRONICA

## 2ª CARRERA

Después de haber logrado un excelente segundo puesto en su debut a tres cuartos de cuerpo de Bahiana, nuestra candidata Alarme salió de perdedora en una lucha brava, pero muy valerosa. Al salir de las gateras indicó el camino Sincerely, seguida por Alarme, Junior Miss, Zara, Yamy y Mongo Lady. Al pasar por la tranquera, corrian en una línea Alarme y Sincerely, en tanto que Junior Miss terciaba por el lado de afuera. Cuando terminaban el tramo de las populares ya prevalecía Alarme, aunque de ahí para adelante debió esforzarse al máximo, pues la ventaja era muy pequeña y sus seguidoras no aflojaban en lo más mínimo, debiendo Encinas apelar a todos sus recursos, exigiendo al máximo a la hija de Make Tracks y Zozobra, que logró el medio cuerpo necesario para salir de la categoría. El segundo puesto fue de trámite difícil, pues debió apelar a la bandera verde, que determinó esa colocación para Junior Miss por la cabeza sobre Sincerely.

## 3ª CARRERA

2ª Carrera Premio TROUSSEAU (1963) 1.100 Metros					
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 ALARME 57, R. Encinas	(13)	38244	2774	3,20 2,20	—
2 Junior Miss 57, O. Cosenza	(1)	16339	1215	2,60 7,53	—
3 Sincerely 57, N. Vismara	(9)	13442	986	2,70 9,10	—
4 Explosive 57, A. Cufre	(12)	2401	435	51,10	—
5 P. Cherie 57, R. Sosa	(6)	1720	328	71,40	—
6 Caltegrone 57, A. A. D'guez	(10)	1736	583	70,70	—
7 M. Lady 50, S. Wologewicz	(16)	5865	832	20,80	—
8 Pedalera 54, P. Sierra	(14)	3633	686	33,80	—
9 Melinita 53, J. Albornoz	(5)	270	67	455,10	—
10 Zara 54, M. Barroso	(11)	620	154	198,10	—
11 Yamy 54, H. Prieto	(15)	1738	350	70,70	—
U La Vanidosa 53, L. Zacote	(2)	528	169	292,70	—

TOTALES 86536 8593

LLAVE GANADORA 1-4: \$ 4,90. No corrieron: Tuza (3), Algrine (4), Las Cañas (7) y Y. Can't (8). Ganada por 1/2 cpo.; la 3ª a la cab.; la 4ª a 4 cpos; la 5ª a 2 cpos; la 6ª a 4 cpos. (Bandera verde para el 2º puesto.) Tiempo: 1'52" 2/5. Cuidador: T. Arana. Caballeriza: La Quebrada. La ganadora es hija de M. Tracks y Zozobra. Edad: 4 años.

## 4ª CARRERA

Tras una ligera demora por tener O. Tévez que tranquilizar a Ayolas que se mostraba indeciso se ubicaron los competidores del tercer evento en sus respectivos lugares, procediendo el starter en buen momento a disponer la apuesta. Fue Murderous el más ligero en el pique, ubicándose a sus grupas Ayolas, Challenger, Mamburé, Rumor, Big Show. Los Tatas que fue favorito en la cotización y el resto tratando de no quedarse afuera. En los 1200 metros pasa al frente Ayolas puesto que conserva hasta entrar en la recta, donde lo defiende tenazmente pero ya en los 400 es dominado primero por Mamburé y de inmediato por Rumor. De ahí a la raya el alazán de Bazán que en sus presentaciones anteriores había demostrado una gran regularidad, va acrecentando su ventaja para cruzar cómodamente la línea d-

## PALES GANO LA OCTAVA CARRERA CON MAS DE 100 MIL GANADORES

Pales fue el caballo más jugado en la reunión de la víspera en Palermo. Reunió el hijo de Sideral 104.581 vales de dos pesos nuevos por unidad, representando 10.458.100 de los viejos. El pupilo de Sergio Lema fue el primer caballo en la temporada que superó los 100.000 boletos, desde que se registran las jugadas con el valor nuevo, es decir, el 1º de enero del corriente año. Hasta ahora ningún animal había alcanzado esa suma de boletos, que se aproxima bastante al record de Forli, con más de doce millones de los boletos viejos.

## DIAZ IRIA A CORRER EL DOMINGO EN MONTEERRICO

Informaciones procedentes del Perú dan cuenta que las autoridades del Jockey Club habrían contemplado la situación del jockey Luis Alberto Díaz, levantándole la suspensión impuesta oportunamente. Ante esa determinación el citado jinete se habría comprometido para actuar en la reunión especial del domingo próximo, en el hipódromo de Monterrico, dirigiendo en la Polla de Potrillo a un representante de la scurie Reischer, cuyo propietario le hizo el ofrecimiento. Díaz volvería a reencontrarse con su público favorito y luego de esa actuación se trasladará a La Plata con el propósito de seguir ejerciendo su profesión y si las autoridades del Jockey Club de Buenos Aires tienen en cuenta el levantamiento de la pena aplicada en el Perú, correría entonces con preferencia en los escenarios máximos, de obtener el permiso correspondiente.

sentencia con 3 cuerpos de luz sobre Rumor, que no tuvo inconvenientes para dominar por un cuerpo y medio a Ayolas.

## 3ª Carrera Premio UNAKE (1962) 1.600 Metros

(En esta carrera comenzó la apuesta triple)					
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 MAMURE 53, O. Mansilla	(13)	6840	1563	9,30 3,50	—
2 Rumor 55, H. Galeppi	(16)	8532	1454	3,60 7,10	—
3 Ayolas 57, O. Tévez	(8)	2488	622	5,80 24,60	—
4 Los Tatas 57, H. Prieto	(4)	10321	2105	5,90	—
5 B. Show 57, F. Lerma	(1)	4363	1135	14.—	—
6 Murderous 54, A. Herdez	(3)	229	139	267,40	—
7 Challenger 54, M. Villagra	(11)	753	411	81,30	—
8 Motivo 57, E. Olguin	(9)	5107	1049	11,90	—
9 Sungari 57, H. Clafardini	(2)	1103	404	55,20	—
10 Montebello 53, J. Albornoz	(10)	645	359	99,90	—
U Narval 57, A. Etchart	(7)	3044	884	20,10	—

TOTALES 43131 10143

APUESTA TRIPLE: Total de vales: 268.439. Total del pozo: \$571.775.07. Vales de ganador: 48.640. Cotización del vale: \$ 11,70. No corrieron: Badin (5), Kampacho (6), Bototo (12), Spinaker (14), Ugei (15) y Bambolero (17).

Ganada por 3 cpos; el 3º a 1 1/2 cpos; el 4º a 1 1/2 cpos; el 5º a 1 1/2 cpos; el 6º a 1 1/2 cpos. Tiempo: 1'38" 3/5. Cuidador: O. Bazán. Caballeriza: Elisil. El ganador es hijo de Magnum y Vetralla. Edad: 4 años.

## 4ª CARRERA

Retirada la gran favorita Suave Bambina por claudicar de ambos miembros anteriores partieron las 7 restantes con Uranie al frente, que pronto sacó 2 cuerpos de ventaja sobre Casl Nada y Faleras que corrian apareadas y que precedían a Valponcella, Mystere, Irma Vieja y Confada que cerraba la marcha. No ofrecía variantes la carrera con la excepción del rechazo que hace la puntera de Faleras que se le arriaba al finalizar el codo y de Irma Vieja que se aproxima hacia las punteras. Pisan el tiro derecho y Uranie es exigida por Cosenza pues como decimos Faleras, Irma Vieja y Mystere que lo hacia por el lado exterior la apremian en forma visible. Cuando están a la altura de los 600 metros se queda Faleras y las tres restantes corren en una línea un trecho, hasta que en los 250 finales Higinio Guías, apura a su pilotada y la hija de Argur comienza a sacar ventajas en forma notoria, arribando al disco con 4 brillantes cuerpos de ventaja sobre Uranie, que quebró a Mystere por un cuerpo y medio.

## 5ª Carrera Premio GRAN ATLETA (1967) 1.800 Metros

(En esta carrera continuó la apuesta triple)					
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 I. VIEJA 55, H. Guías	(6)	7052	757	8,70 4,40	—
2 Uranie 54 1/2, O. Cosenza	(11)	10659	943	3,90 5,70	—
3 Mystere 52, P. Palmieri	(8)	7697	988	7,90	—
4 Faleras 57, E. Jara	(2)	9026	852	6,70	—
5 C. Nada 57, E. Pardome	(4)	2548	339	24.—	—
6 Confada 57, H. Prieto	(3)	2111	516	28.—	—
U Valponcella 50, N. Polno	(9)	4113	651	14,90	—

TOTALES 43208 5048

APUESTA TRIPLE: Vales de la ganadora: 4.916; Cotización del vale: \$ 67,70.

No corrieron: L. Spring (1), K. Lynn (5), Siglinda (10), Suave Bambina (7), (Retirada).

Ganada por: 4 cpos., la 3ª 1 1/2 cpos., la 4ª 7 1/2 cpos., la 5ª 5 cpos., y la 6ª la cab. (Bandera verde para el 3º puesto.) Tiempo: 1'50" 3/5. Cuidador: A. Grassi. Caballeriza: Mia Leonca. La ganadora es hija de Argur y Dña. Gina. Edad: 4 años.

## 5ª CARRERA

De los 17 anotados solamente 6 estuvieron presentes para disputar la quinta carrera, en la que se definía la apuesta triple. Tragametro fue el más ligero en el pique y de inmediato puso un cuerpo y medio en su favor sobre Staccato, colocándose tras de ellos, Po y Benzol con Facilongo en los últimos puestos. Sin variantes se va desarrollando la prueba y Tragametro devorando los idem llega a jugar 3 cuerpos de ventaja sobre su tenaz perseguidor y tomando vuelo al entrar a la recta trató de disparar pero Oscar Dominguez que venía dosificando a su cabalgadura, la llamó a correr y en los 400 finales pasó a ganar, distanciándose a ojos vistas y arribando a la que define con cinco cuerpos y medio sobre Tragametro, del que no hay que olvidarse para otra oportunidad.

## 6ª Carrera Premio GOBERNADO (1964) 1.600 Metros

(En esta carrera finalizó la apuesta triple)					
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 STACCATO 57, O. D'guez	(6)	32813	—	2,40	—

## VIZIANE SE ADJUDICÓ EL GRAN PREMIO DE BRASIL

RIO DE JANEIRO, 2 (Associated Press). — El caballo brasileño Viziane (Coaraze Passión), ganó hoy aquí el Gran Premio del Brasil, atropellando en la recta final para derrotar al gran favorito de la prueba, el argentino Severus, que finalizó tercero.

Condujo al ganador el jockey Luis Rigoni. La máxima prueba del turf brasileño se llevó a cabo en el hipódromo de La Gavea ante numerosa concurrencia que incluyó al presidente de la república general Emílio Garrastazu Médici.

• **Quartier Latin, en la Milla**  
RIO DE JANEIRO, 2 (ANSA). — El caballo brasileño Quartier Latin, se impuso hoy en el gran premio Presidente de la República, disputado en el hipódromo de La Gavea. La carrera se cumplió sobre 1600 metros, y Quartier Latin relegó a Copernique, Taloba y Liberte a los puestos siguientes del mareador.

2 Tragametro 50, H. Artigas	(15)	3058	—	28,10
3 Benzol 57, V. S'netti	(16)	4749	—	16,80
4 Po 57, H. Clafardini	(2)	9762	—	8,10
5 Arenol 57, R. Amadeo	(5)	3568	—	22,80
6 Facilongo 50, J. Alwis	(10)	2247	—	32,60

TOTAL: 50417

APUESTA TRIPLE: Vales del ganador: 2.618; Dividendo del vale: \$ 101,70. Del placé: 38; Dividendo del placé: \$ 174.—

No corrieron: Rayo (1), Salavirra (3), El Científico (4), Pandemonio (7), Repinton (8), Bismarck (9), D. Manalim (11), Amiel (12), Lampoon (13), El Químico (14) y T. Water (17).

Ganada por: 5 1/2 cpos., el 3º 11 cpos., el 4º 11 1/2 cpos., el 5º 9 cpos., y el 6º 34 cpos. Tiempo: 1'36" 4/5. Cuidador: J. B. Lofiego. Caballeriza: Blanca Rosa. El ganador es hijo de Fabuloso y Sheja. Edad: 4 años.

## 7ª CARRERA

En buen momento se abrieron los partidores para que los participantes del premio Forli, disputaran el séptimo evento del programa palermitano. Con Polchuzo en la descubierta se iniciaron las acciones, pero pronto el zaino platense se fue al nalgue y al promediar la carrera era Apresado el puntero, seguido por Bit Honor, Cucharón, Dacavi, Matokos y Calco que estaba cerca de ellos. Cuando faltan 300 metros Hector Galeppi estimula a Cucharón haciéndolo puntero por el centro de la cancha pero muy exigido por Bit Honor que no afloja y Apresado que por el lado exterior también hace de las suyas, en tanto que próximos a los palos avanzan Matokos y Dacavi. Todos estos potrillos muy juntos disputan los tramos finales, pero Cucharón no afloja y el disco lo sorprende con el medio cuerpo necesario para el triunfo, que logra a expensas de su compañero Apresado que dominó por 1 cuerpo a Bit Honor.

## 8ª Carrera Premio FORLI (1966) 1.000 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 CUCARON 54, H. Galeppi	(2)	88958	1064	4,50 6,40	—
2 Apresado 58, O. Tévez	(1)	c. el 2	6709	2,70	—
3 Bit Honor 56, J. Figueroa	(12)	71689	3970	3,10 5,60	—
4 Dacavi 56, A. Etchart	(3)	8952	1539	45,20	—
5 Matokos 56, H. Cardini	(20)	34985	2698	11,50	—
6 Calco 56, E. Olguin	(10)	7473	1660	54,20	—
7 Pionisa Mal 56, J. Yalet	(11)	11248	1887	56.—	—
8 Aldano 55, J. Perfetto	(19)	2210	285	198,50	—
9 Minye 56, C. M'negro	(14)	1665	184	242,30	—
10 Niskovólos 56 1/2, R. Herrera	(13)	2177	619	198,50	—
11 Trapalón 52, M. Funes	(6)	14312	1973	16,80	—
12 Pelochuzo 56, J. Ledesma	(15)	c. el 15	158	246,50	—
13 Horizont 56, J. Torres	(5)	9433	114	45,80	—
14 Barraquero 52, H. Artigas	(7)	512	116	750,50	—
U Lenoir 58, N. Vismara	(17)	22952	2898	17,70	—

TOTALES 28196 26588

LLAVE GANADORA 1-5, \$ 4,90. No corrieron: I. Volador (4), Ibyú (8), Needer (9), J. de Palmas (16) y Nadelar (18).

Ganada por: 1,2 cpos., el 3º 1 cpo., el 4º 1 cpo., el 5º 12 cpos., y el 6º 5 cpos. Tiempo: 57" 4/5. Cuidador: J. C. Alvariza. Caballeriza: Eie. El ganador es hijo de Saudés y C. Chaita. Edad: 3 años.

Candidato de CRONICA

Después de una ausencia de más de tres meses volvió a la línea Pales, tratando de defender su título de campeón y la verdad es que lo logró en buena forma, ganando este su tercer triunfo consecutivo. Ganó a diferencia de lo que acompañó unos metros en la punta. Pero pronto quedó

(Continúa en la página siguiente)



# INDICAMOS 7 GANADORES EN PALERMO

## Dragonero no Encontró Riesgo Para el Desquite

Con la fácil victoria de Dragonero finalizó la reunión exclusiva de la vispera en el hipódromo de Palermo. El hijo de Imbroglia y Pontela dejó segundo, lejos, a Afinité y la

cátedra volvió a experimentar una nueva satisfacción, pues en los co- tejos anteriores, también se habían impuesto los favoritos. En cuanto a CRONICA, el éxito del pupilo de

Penna le significó el séptimo im- pacto, pues con el correr de la jor- nada se impusieron también nues- tros candidatos Bufina, Alame, Staccato, Cipol, Apreciado y Pales.

(Viene de la página anterior)

Dueño el alazán de la situación haciendo el tren de la carrera. No tiene variantes la carrera en la punta y se van viniendo hasta que llegan a la recta final, quedándose Feérico relegado al tercer lugar por la fuerte arremetida de Sobrando, que una vez que dio cuenta de éste carga sobre las posiciones del pupilo de Sergio Lema, que en un alarde de sus buenas dotes defiende y continúa controlando la carrera. Vanos fueron los esfuerzos de Etchart pues al hijo de Sideral le sobró paño como para imponerse por 2 cuerpos y Zorro Pepe que venía cargando, logró la tercera colocación a 1 cuerpo de Sobrando.

8ª Carrera	Premio FRESCOR (1968)	2.500 Metros
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
1 PALES 57, E. Jara .....	(1)	104581 5062 3.50 2.50
2 Sobrando 57, A. Etchart ..	(8)	18147 1415 3.80 20.50
3 J. Sin Miedo 57, R. Rutti ..	(5)	20731 1633 3.60 17.90
4 Z. Pepe 52, P. Palmieri ..	(12)	22084 1290 16.80
5 Típico 57, H. Prieto .....	(13)	7871 794 48.50
6 Feérico 57, O. Cosenza ....	(4)	45059 2314 8.20
7 Upton 50, A. Gaitán .....	(14)	2319 433 160.70
8 El Guayra 57, R. Encinas ..	(9)	24791 2032 15.00
9 Alemón 54, F. Lema .....	(7)	10701 1105 34.80
U Okapi 57, I. Gorrals .....	(11)	6387 966 58.30

TOTALES: ..... 262471 17044  
LLAVE GANADORA 1-2, \$ 12.90.  
No corrieron: Granate (2), Tacural (3), Pavín (6) T. Bear (10), A. Game (15) y Nocturno (16).  
Ganada por: 2 cpos., el 3º 1 cpo., el 4º 2 cpos., el 5º 4 cpos., y el 6º 5 cpos. Tiempo: 2'36"15. Cuidador: S. Lema. Caballeriza: Amigos 2. El ganador es hijo de Sideral y B. Mast. Edad: 4 años.  
Candidato de CRONICA

**9a. CARRERA**  
Nuestro candidato Dragonero que llegara a solamente 3/4 de cuerpo de Torrontés, volvió por sus fueros y se anotó una excelente victoria en la última de Paler- mo. Al abrirse los partidores y salir los competidores vimos que no lo hizo muy bien Afinité. Con Cielito Lindo se iniciaron las

### HOY RECIBIRAN CARTAS PARA CUATRO JORNADAS PROXIMAS

En la fecha se procederá a la apertura de cartas para las carreras del sábado y domingo próximos en el hipódromo de Palermo y el domingo y viernes 12, en el escenario sureño. La actividad clásica de los programas palermitanos está constituida por los premios Guillermo Paats, que sobre la distancia de 1000 metros y reservado a los productos, se disputará el sábado, y el premio Enrique Acebal, para yeguas de 3 años y más edad, que se cotejarán en 1800 metros, en la jornada dominical. En cuanto al Bosque, ofrecerá la Polla de Potrillos y el premio especial Gobernado, en las fechas antes señaladas.

acciones, que precedía a Dragonero, Rubbran, Norman e Indico. Siempre con Dragonero al frente se desarrolló la prueba y al entrar en la recta cargaron Rubbran y Exe siendo rechazados y el que más se pudo arrimar fue Afinité, pero solamente a 4 cuerpos y medio.

9ª Carrera	Premio MARTINET (1969) Especial	1.600 Metros
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
1 DRAGONERO 58½, O. C'za ..	(1)	94975 4178 4.00 2.60
2 Afinité 56½, A. Sánchez ..	(2)	54095 1704 3.60 7.10
3 Norman 51, J. Banega ..	(10)	42718 2671 18.20
4 Exe 51, R. Encinas .....	(8)	43833 1668 8.80
5 Rubbran 52½, E. Olguín ..	(6)	25829 1040 15.00
6 C. Lindo 52, H. Prieto .....	(12)	6014 640 64.60
7 B. Baby 49½, O. C'neugul ..	(13)	6407 412 60.30
U Indico 52½, V. Centeno ..	(7)	c. el 8 540 8.80

TOTALES: ..... 273871 12253  
LLAVE GANADORA 1-2, \$ 4.80.  
No corrieron: Realejo (3), Imán II (4), Libro (5), Mike (9), En- cerador (11) y Testio (14).  
Ganada por: 4 1/2 cpos., el 3º 1 cpo., el 4º 1/2 cpo., el 5º 3/4 cpo., y el 6º 1/2 cpo. (Bandera verde para el 5º puesto). Tiempo: 1'37". Cuidador: J. F. Penna. Caballeriza: Las Lomas. El ganador es hijo de Imbroglia y Pontela. Edad: 6 años.  
Candidato de CRONICA



Por mejor. Dragonero se aleja de Cielito Lindo en los últimos 300, para contener a Afinité, asegurando el desquite.

## ROSARIO: MARANDOLINA FUE GUAPA EN LA POLLA

ROSARIO, 2 (De nuestro corresponsal). — La segunda reunión de este fin de semana se cumplió en el hipódromo Independencia, con la base de la tradicional Polla de Potrancas. Y la lucha entre las "nuevas" resultó emotiva. Logró imponerse por escaso margen Marandolina, una hija de Never y Merceria.

1ª CARRERA — 1300 m. 1 Pintapena 57, \$ 13.40 2 Mari Mari 57 3 Terrera 57 4 La Rasputa 57 Llave ganad.: 3-4, \$ 28.10 Corrieron todas. Ganada por: 2 cpos.; vs. cpos. Tiempo: 1'21"4/5. Jockey: R. Iglesias. Cuidador: P. G. Pérez.	7ª CARRERA — 1300 m. 1 Sigaver 57, \$ 4.10 2 Spy Luso 51 3 Ricasoli 55 4 Enviado 54 Apuesta doble: a ganador: \$ 10.68; a placé: \$ 2.86. Llave ganad.: 1-5, \$ 5.10 No corrieron: Tartán (4), N. Porá (5), Chilita (10), Piesterio (13), Soy Noble (15) y Medos (16). Ganada por: 2 cpos.; 1 cuerpo. Tiempo: 1'19"2/5. Jockey: A. Barattucci. Cuidador: Aurelio Palacios.
2ª CARRERA — 1300 m. 1 Surista 56, \$ 2.90 2 Ventolero 56 3 Capitól 56 4 Susanno 56 Ap. doble: a ganad. Surista-Ventolero, \$ 19.18; a placé: Capitól, \$ 402.85. Llave ganad.: 1-6, \$ 6.50 No corrieron: El Falso (6), Equívoco (9), S. Time (10) y On The Town (12). Ganada por: v. mínima; vs. cpos. Tiempo: 1'21"4/5. Jockey: A. Barattucci. Cuidador: Aurelio Palacios.	8ª CARRERA — 2100 m. 1 Tomeco 57, \$ 4.90 2 Easy Game 53 3 Bolinder 57 4 Cavalheiro 52 Llave ganad.: 3-5, \$ 19.50 No corrieron: Elmer Gantry (3), Sol de Noche (6), Aly (12), Viento Sur (13) y Corderio (15). Ganada por: vs. cpos.; 3 cpos. Tiempo: 2'15". Jockey: A. A. Barattucci. Cuidador: P. D. Machena.
3ª CARRERA — 1200 m. 1 Es Lista 55, \$ 4.70 2 Mirtila 55 3 Glorify 54 4 Constantina 57 Llave ganad.: 1-6, \$ 29.80 No corrieron: Rancha Dá (4), Roselys (6) y Tapita (8). Ganada por: 3 cpos.; 3/4 cpo. Tiempo: 1'13"2/5. Jockey: J. Funes. Cuidador: Aurelio Palacios.	9ª CARRERA — 1300 m. 1 Lagunerito 57, \$ 4.60 2 Sicio 55 3 Bon Figlio 57 4 Picotón 57 Llave ganad.: 1-3, \$ 9.20. No corrieron: Cacique Ramón (2), Amoy (3), General Lino (4), Simbólico (7), Tambocho (10), Freeport (13), Preludiar (15), Fredo (16), Melancólico (17), Emilian (20) y Copahue (21). Ganada por 1 cpo.; 2 1/2 cpos. Tiempo: 1'20"1/5. Jockey: A. P. Maldonado. Cuidador: J. J. Donato.
4ª CARRERA — 1300 m. 1 Marcio 57, \$ 3.40 2 Jumbo 55 3 Gustito 57 4 Sachem 55 Llave ganad.: 2-3, \$ 5.30. No corrieron: Le Churrito (1), Visible (8), Tente (9), Martucho (11) y Viejo Yacaré (12). Ganada por: el pzo.; 3 cpos. Tiempo: 1'21". Jockey: H. M. López. Cuidador: Alfredo Donato.	
5ª CARRERA — 1300 m. 1 Marandolina 56, \$ 4.60 2 Solvay 56 3 Satadora 56 4 Farrera 56 Apuesta triple: a ganador \$ 36.26; a placé \$ 8.20. Llave ganad.: 1-2, \$ 6.00 No corrieron: Albuera (1), Jonh Bell (5) y Ice Beauty (11). Ganada por: 1/2 cpo.; el pzo. Tiempo: 1'22". Jockey: R. Gayoso. Cuidador: Luis Fuentes.	
6ª CARRERA — 1300 m. 1 E. Gantry 57, \$ 3.20 2 Escobal 53 3 Alfin 57 4 Alertado 57 Llave ganad.: 5-6, \$ 5.70 No corrieron: Bix (2),	

## MUEBLES en 35 meses SIN ANTICIPO



Dormitorio compuesto de

**18 ARTICULOS**  
1 ROPERO DE 2 mts. 1 CAMA, 1 ELASTICO, 2 MESAS DE LUZ, 1 COMODA, 1 COLCHON, 1 BANQUETA, 2 VELADORES, 1 ESPEJO, 1 ALMOHADA, 1 COLCHA, 4 SILLAS, 1 MESA FORMICA  
35 cuotas de \$38 mSn 3.800 POR MES  
TOTAL \$ 1.330 mSn 133.000

**COMEDOR**  
\$ 25 mSn 2.500 POR MES

**PLACARD**  
\$ 15 mSn 1.500 POR MES

**LIVING**  
\$ 21 mSn 2.100 POR MES

**NOVIOS, ACEPTAMOS EL PLAN DE CONSTITUCION: QUE UDS. PROPONGAN ENTREGA INMEDIATA O CUANDO LOS NECESITE**

**SCANDINAVIAN MUEBLES**

**DIAZ VELEZ 5581 CAPITAL T E 89.1327**

MEDIOS DE TRANSPORTE A DIAZ VELEZ  
DE CONSTITUCION: omnibus 72 - 149 DE LINIERS: colectivo 106 DE CHACARITA: col. 82 - 10 DE PLAZA ONCE: colectivo 105 - 146 DE PUENTE SAAVEDRA: colectivo 10 DE PLAZA FLORES: colectivo 82 - 36 DE AV. F. BEIRO Y GRAL. PAZ colectivo 146

NO CERRAMOS AL MEDIO DIA

**Y EN HAEDO RIVADAVIA 16110 T E 658.5823**

(La curva de HAEDO: 1/2 CUADRA DE LA ESTACION)

### MIENTRAS GIRA EL GLOBO

HOY — TOMBOLA — 20 PREMIOS, A LAS 15

Atrasados a la grande	Demorados a los premios
Centena Decena Unidad	
4 9 9	09 27 45
24s. 26s. 17s.	31s. 19s. 18s.

Ultimas 14 grandes	FAVORITOS	Tres cifras atrasadas a los premios
257 654		
640 803	A la grande	Centena
137 641	499	5
810 638		Decena
762 852	A los premios	1
320 047	513	Unidad
825 168		3

Ambos demorados a la grande	Combinación factible
67 32	99 13

## EDICTOS

Juzgado de Comercio N° 5, Secretaría N° 10, comunica por tres días en autos caratulados: C.I.D.E.C. - COMPANIA INDUSTRIAL DEL CUERO S.A. c/ DOMINGO FIORE s/ Ejecución Prendaria, Expte. 33.315, que el Martillero Oscar Mario Bés, rematará el día 7 de Agosto a las 10 hs. en Venezuela 2167/69 los siguientes bienes: Una máquina para desviar calzado marca "HORMASACA" N° 11.163, modelo Standard. Un motor monofásico de 1 c.v. marca "MOTORMECH" N° 57.041. Una máquina para raspar planta de calzado marca "HORMASACA", modelo Standard N° 11.133. Un motor monofásico marca "MOTORMECH" de 1/2 c.v. N° 44.982. Una máquina paulina para des- formar calzado marca "BIAGGI", modelo Standard N° 5172. Un motor monofásico marca "MOTORMECH" de 1 c.v. N° 10.603. Una máquina para pegar viras marca "MAYO" N° 327, modelo Standard. Un motor monofásico marca "D.G.H." de 1/4 c.v. N° 52.429. - BASE: PESOS LEY 18188 1.500.00. SEÑA: 30%. COMISION: 10%. - Los pagos deberán hacerse en efectivo. - La subasta está sujeta a aprobación judicial.

Buenos Aires, 23 de Julio de 1970. Fdo.: JORGE O. PALACIO. - Secretario. - S. JORGE O. PALACIOS. - Vale.

RAUL TORRADO DEL VALLE  
Piedras N° 113 TEL. 34-0778

Juzgado en lo Comercial N° 12, Secretaría N° 23, comunica por tres días que en autos "Carlos Alberto Ungar y Cia. c/ Interdoor S.R.L. ejec/prend.", expediente N° 26845, el martillero Raúl Torrado del Valle rematará el 12 de agosto de 1970, a las 10 hs. en Acoyte N° 386, donde se exhiben, los siguientes bienes: 4 motores eléctricos trifásicos de 1.5 CV. marca Mocar Nos. 341, 333, 340 y 367 respectivamente. Una máquina cepilladora de pie modelo Mial, marca Bagua N° 40559, con accesorios, cuchillas de 420 mm. de ancho, colocadas, con motor eléctrico acoplado trifásico de 3 CV. marca Mocar N° 208, y tres ejes para sierra circular, de 30 mm., marca K. N° 2003/69, 2009/69 y 2010/69, respectivamente, para carpintería. BASE \$ 1.928.91 (pesos ley 18.188). Venta al contado. Comisión 10%. Buenos Aires, 30 de Julio de 1970. - Dr. Alfredo Giménez Zapola. (h), Secretaria

### ALOJAMIENTOS

<b>FANTASIO</b> 47-1486 Aire acondicionado - Música MORENO 2471 - (Cast Albert)	<b>MUNICH</b> 27-8801 Calefacción - Amba direcciones GARAY 1193 - SALTA 1588
<b>MONMARTRE</b> 23-67254 Discreción - Aire acondicionado SALTA 1173 (30 m. de San Juan)	<b>RITZ</b> 76-1969 Un lugar Ideal Estacionamiento PALPA 2312 - (alt. Cabildo 1000)
<b>DALLAS</b> 89-1659/1650 Aire acondicionado Estacionamiento EGUADOR 224 (Cangallo 3000)	

ALOJAMIENTO **MANSION LIRIO**  
AIRE ACONDICIONADO GRAN CONFORT...  
CANGALLO 3131 - Tel. 87-0087  
AL LADO PLAYA DE ESTACIONAMIENTO



Lunes 3 de Agosto de 1970

## NOVEDADES DE LA REUNION DE AYER

Seguidamente publicamos las novedades registradas en las carreras de la víspera en Palermo, según fueron dadas a conocer en partes del Comisariato.

**1ª Carrera:** El Servicio Veterinario informó que Pieria presentaba una herida traumática en la encaja interior, manifestando su jockey, Luis Calvete, que se negaba a entrar en las garras.

**3ª Carrera:** Ayolas, que fuera conducida por Osvaldo Rogelio Tevez, fue suspendida por indolencia. Manifestaron Anibal Elchert, Héctor Galeppi, Manuel Villagra y Florindo Lerma, que condujeron a Narval, que mor. Challenger y Big Show, respectivamente, que tuvieron inconvenientes a poco de largar. Héctor Clafardini expresó que Singari se tiraba asustado hacia los palos. Eugenio Olguin dejó constancia de que Modivo no se afirmaba durante el desarrollo de la prueba. Y Héctor Prieto, que condujo a Los Tatás, declaró que al entrar en la recta final ésta no se afirmaba. El Servicio Veterinario constató que Narval presentaba trastorno glandular.

**4ª Carrera:** Expresó el jockey Ever Perdomo que dirigiendo a Casi Nada perdió el látigo al pasar por los 400 metros, por lo que no pudo castigar debidamente. Por su parte, Héctor Prieto, señaló que Confiada se echaba hacia adentro, perdiendo acción.

**6ª Carrera:** El Servicio Veterinario informó que Storm King presentaba claudicación del miembro anterior izquierdo.

Eugenio Olguin manifestó que Ghadiabore cambiaba de mano y no se afirmaba en la cancha, y Justo Torres Benítez declaró que Storm King no hacía pie y que en los 700 metros se le fueron las manos.

**8ª Carrera:** Héctor Galeppi manifestó que Cucharón se le echaba afuera continuamente. Héctor Clafardini expresó que Matokos, al ver la fusta, se desplazaba en zigzag. Dijo Justo Torres Benítez que Horizón se echaba afuera, debiendo esforzarse para enderezarlo. José Pigueras declaró que Bit Honor fue apretado y luego mareaba. Se presentó el cuidador Valentín Rodríguez dejando constancia que a su pupilo Trapa-lón se le corrió la montura y no se afirmaba en la cancha.

## VOLCANDO EL CODO

PIERIA	CARDIN GAME	ECLISSE	CARAPE
CALTAGIRONE	YAMY	MONGO LADY	POUPEE CHERIE
JUNIOR MISS	CHALLENGER	MURDEROUS	ALARME
RUMOR	MOTIVO	BIG SHOW	AYOLAS
NARVAL	MAMBURE	LOS TATAS	MURDEROUS
VALPONCELLA	IRMA VIEJA	FALERAS	URANIE
CONFIAIDA	MYSTERE	CASI NADA	PO
BENZOL	ARENOL	STACCATO	TRAGAMETRO
STORM KING ELIXIR	ANGRIF	EL VIRTUOSO	CIPOL
HORIZON	MATOKOS	LENOIR	CUCHARON
CAICO	PIENSA MAL	DACAVI	BIT HONOR
APRECIADO	J. SIN MIEDO	FEERICO	PALES
EL GUAYRA	ALEMON	ZORRO PEPE	SOBRANDO
AFINITE	BULLY BABY	DRAGONERO	CIELITO LINDO
RUBBRAN	EXE	NORMAN	AFINITE
URANIE	MYSTERE	CASI NADA	PO
BENZOL	ARENOL	STACCATO	TRAGAMETRO
STORM KING ELIXIR	ANGRIF	EL VIRTUOSO	CIPOL
HORIZON	MATOKOS	LENOIR	CUCHARON
CAICO	PIENSA MAL	DACAVI	BIT HONOR
APRECIADO	J. SIN MIEDO	FEERICO	PALES
EL GUAYRA	ALEMON	ZORRO PEPE	SOBRANDO
AFINITE	BULLY BABY	DRAGONERO	CIELITO LINDO
RUBBRAN	EXE	NORMAN	AFINITE

## FALTANDO 300 METROS

PIERIA	ECLISSE	CARAPE
CALTAGIRONE	POUPEE CHERIE	SINCERELY
JUNIOR MISS	MONGO LADY	ALARME
AYOLAS	MURDEROUS	RUMOR
LOS TATAS	MAMBURE	URANIE
MYSTERE	TRAGAMETRO	STACCATO
CIPOL	CUCHARON	APRECIADO
DACAVI	BIT HONOR	SOBRANDO
J. SIN MIEDO	PALES	DRAGONERO
AFINITE	RUBBRAN	EXE
BULLY BABY	URANIE	MYSTERE
BENZOL	ARENOL	STACCATO
STORM KING ELIXIR	ANGRIF	EL VIRTUOSO
HORIZON	MATOKOS	LENOIR
CAICO	PIENSA MAL	DACAVI
APRECIADO	J. SIN MIEDO	FEERICO
EL GUAYRA	ALEMON	ZORRO PEPE
AFINITE	BULLY BABY	DRAGONERO
RUBBRAN	EXE	NORMAN

## LLEGANDO AL DISCO

PIERIA	ECLISSE	CARAPE
CALTAGIRONE	POUPEE CHERIE	SINCERELY
JUNIOR MISS	MONGO LADY	ALARME
AYOLAS	MURDEROUS	RUMOR
LOS TATAS	MAMBURE	URANIE
MYSTERE	TRAGAMETRO	STACCATO
CIPOL	CUCHARON	APRECIADO
DACAVI	BIT HONOR	SOBRANDO
J. SIN MIEDO	PALES	DRAGONERO
AFINITE	RUBBRAN	EXE
BULLY BABY	URANIE	MYSTERE
BENZOL	ARENOL	STACCATO
STORM KING ELIXIR	ANGRIF	EL VIRTUOSO
HORIZON	MATOKOS	LENOIR
CAICO	PIENSA MAL	DACAVI
APRECIADO	J. SIN MIEDO	FEERICO
EL GUAYRA	ALEMON	ZORRO PEPE
AFINITE	BULLY BABY	DRAGONERO
RUBBRAN	EXE	NORMAN



# "DEJALO SER", PROBLEMA MUSICAL DE LOS BEATLES

Se conocerá el jueves en el cine Ambassador la película de Artistas Unidos "Déjalo ser", la última que hicieron juntos los integrantes del más famoso núcleo musical de los últimos años: Los Beatles. Cuatro años transcurrieron, sin embargo, desde su última película, la inolvidable "¡So-corro!". Y vale la pena no confundir el recuerdo con "El submarino amarillo", donde la participación "viva" de los colosos de la música moderna fue de solo algunos minutos.



LENNON: un Beatle.

# FRACASO UN FESTIVAL "POP" DONDE PELIGRO LA VIRTUD DE LAS CHICAS

MIDDLEFIELD, Connecticut, 2 (Reuter). — Miles de jóvenes abandonan hoy el fracasado festival de música "pop" de Powder Ridge mientras numerosos grupos llegan para ocupar los lugares vacíos. El fracaso no estaba previsto.

La policía calculó ayer que 10.000 jóvenes salieron de la zona, permaneciendo unos 20.000 en el lugar, que quedó sin música, pero con drogas abundantes cerca del pequeño pueblo de Middlefield, que atrajo a millares de curiosos.

El doctor William Abruzzi que atendía las necesidades médicas de los asistentes al cancelado festival, declaró que la situación en cuanto a drogas en el área destinada al espectáculo, unas 100 hectáreas de terreno

montañoso, "estaba asumiendo proporciones de crisis". Pero sin asombrar a nadie.

Los traficantes se instalan abiertamente a ofrecer y vender su mercadería en los caminos que rodean el terreno del festival. Agregó el doctor Abruzzi que la mayor parte de los narcóticos que se venden tienen efectos dañinos. "Esto ha sido un 'bummer' (malva experiencia) con ácido lisérgico del principio al fin", comentó. Aunque esto ya no asombra en Europa.

Aseguró que algunas tabletas de LSD vendidas en el lugar tenían un contenido en estricnina del 30 por ciento, generando en el adicto pánico y paranoia. Un milla de jóvenes fueron atendidos por graves reacciones a la droga en este festival que se canceló hoy por orden judicial.

## GRAN LIQUIDACION

### CASA OLGA

**TAPADO**  
Pura Lana  
**\$39**  
m/s 3.900

**BLAZER**  
Pura Lana  
**19**  
m/s 1.900

**VESTIDO**  
MODERNO  
**\$10**  
m/s 1.000

**CONJUNTO**  
en Lana  
**\$48**  
m/s 4.800

**TRAJES**  
GRAN MODA  
**\$39**  
m/s 3.900

**TAPADOS**  
SIMIL  
**\$139**  
m/s 13.900

**JUMPER**  
FUTURA MAMA  
**\$19,99**  
m/s 1.999

AMPLIOS SURTIDOS EN PRENDAS DE NIÑAS, JOVENECITAS Y TALLES ESPECIALES

PASTEUR 220-226 y 256

# Murió María Montoya a los 68 Años de Edad y Labor

MEXICO, 2 (Associated Press). — La actriz del teatro mexicano María Teresa Montoya, falleció anoche víctima de un tumor cerebral a la edad de 68 años.

Su padre fue Felipe Montoya, notable actor, y María Teresa apareció varias veces en escena en brazos de sus progenitores.

La actriz, que se consagró con la obra "La Malquerida", de Jacinto Benavente, obtuvo las palmas académicas de Francia y muchos otros galardones por sus interpretaciones.

Se destacó en el teatro desde niña con la compañía de Ricardo Muñoz. Actuó en telecomedias y también en el cine.

Viajó profesionalmente por muchos países europeos y por toda América. En 1958 publicó el libro "Teatro de mi vida".

Su última aparición ante el público fue en diciembre de 1958 cuando la Asociación Nacional de Actores le ofreció un homenaje por 50 años de actividad en el teatro.

## DORMITORIOS PLACARDS

**\$ 2.500 y \$ 1.500 por mes**  
sin anticipo a sola firma  
Av. SAN JUAN 2646

# DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS — PAGAMOS TELEGRAMAS

**ONCE:** PUEYREDON 29, 6° "A"

**CONSTITUCION:** CASEROS 983

Dr. PRIETO — 9 a 20 horas

CONSULTAS GRATIS — PAGAMOS TELEGRAMAS

**CHACARITA:** Av. FOREST 573

**CENTRO:** PARANA 720, 2°

Dr. CASAMENTO — 9 a 20 horas

CONSULTAS GRATIS — PAGAMOS TELEGRAMAS

**POMPEYA:** Av. SAENZ 855, 1°

**LINIERS:** Av. RIVADAVIA 11982

Dr. GIACOMINO — 9 a 20 horas

## CINES

### CENTRO

★ **ALFIL.** Cor'tes, 1755, 40-5840  
1575, Calefac, 15, 17, 30, 20 y 22:30;  
Soc. Arg., 15, 17, 18, 20, 30 y 22:55;  
★ **LOS GIRASOLES DE RUSIA**  
(Pim)14. Reparación de S. Loren,  
con M. Mastroianni, L. Savoy,  
Iyeva y el hijo de S. Loren, Dir.  
V. de Sica, Metrocolor, Filmada  
en Rusia.  
★ **AMBASSADOR.** Lavalle 777, 392-  
7700, Hoy 13,30, 15,50, 18,20, 20,45  
y 23,10 hs.  
★ **VERDUGO IMPLACABLE**  
con G. Peppard y J. Collins, (P)14.  
En tec. 13,15, 15,30, 18, 20,25 y 22:50;  
Not. Próx. extr. estreno:  
★ **DEJALO SER**  
La última gran creación de "Los  
Beatles", estrenando 10 maravillo-  
sas canciones.  
★ **AMERICA.** Callao 1057, Estreno  
Exclusivo, 14, 16,15, 18,30, 20,45,  
y 23,10: A. Quinn y I. Bergman;  
★ **PRIMAVERA EN OTONO**  
(Pim)18a. No se suponía que hu-  
biera más sorpresas en sus vidas  
y entonces... Direc.: Guy Green,  
en Panav. y color, 13,45, 15,50,  
18,5, 20,20 y 22:40; Notic. Argent.  
Localidades vta. 5 días antic.  
★ **ARIZONA.** Lavalle 727, 392-6967  
A las 13, 16,25, 19,50 y 23,15;  
Helga y Michael  
14,35, 18 y 21:25; Psicomanía (P  
16).  
★ **ARTE.** Dnal. Norte 1156, 35-7934,  
14,30, 16,45, 19,10, 21,20 y 23,20;  
★ **ISADORA**  
(Pim)18a. Mañana: Justine.  
★ **ATLANTIC.** Belg. 1260, 38-7276,  
Verdugo implacable; Flor de caca-  
huas, (P)14a. Cont.  
★ **ATLAS.** Lavalle 889, 392-1936  
Calef. 14,15, 16,15, 18,30, 20,45 y 23,25  
Sensacional estreno en Eastmanco-  
lor, Palito Ortega y Mercedes Ca-  
rreiras en:  
★ **AQUELLOS AÑOS LOCOS**  
(S.R.) con Raúl Rossi, Daniel Al-  
varado, 13,40, 15,40, 18, 20,15 y 22:30;  
Not. Sabados trasnoche. Próx. estr.  
en tec. A. Sordi y M. Vitti en:  
★ **AYUDAME, AMOR**  
(Próx. men. 14 años).  
★ **AVENIDA.** A. Mayo 675, 33-6626,  
11, 13,5, 15,20, 17,35, 19,50 y 22,15;  
★ **VILLA CALCA**  
con Y. Brynner y R. Mitchum, en  
Technicolor, (Pim)14a. Cont.  
★ **BIARRITZ.** Suip. 482, 392-0356,  
12,30, 15,50, 18,15, 20,40 y 23,10;  
★ **BUTCH CASSIDY**  
con P. Newman y K. Ross, Pr. 4  
Oscar Acad. Hollywood, (P)14a. Cont.  
Panav. Color, 79 mes. Clamoroso  
éxito. Excl. esta sala, 13,10, 15,40,  
17,55, 20,20 y 22:50; Notic.  
★ **BROADWAY.** Ctes. 1155, 35-2345,  
12, 16, 19,10, exclusivo esta sala:  
★ **ANA DE LOS MIL DIAS**  
(Pim)18a. con R. Burton, G. Bu-  
gold, Irene Papas y Anthony Quayle  
Tech y Panav. 70, 15,30 y 18,30 hs.;  
Not. 22 hs.; Concierto Wagneriana.

★ **CALLAO.** Callao 27, 40-1898, 15,25, 18, 20,30 y 22,30 hs.;  
★ **"Z"**  
con Yves Montand, (P)18a. Tecn.  
14,50, 17,30, 20,30 y 22:30; Varied  
★ **CAPITOL.** Sta. Fe 1848, 44-2379,  
14, 16,15, 18,30, 20,45 y 23;  
★ **EL RECUENTO**  
con N. Williamson y R. Roberts,  
Tec. (Pim)18, 13,45, 15,55, 18,10,  
20,25 y 22:40; Not.  
★ **CASINO CINERAMA** Malpá 336  
45-0202, 11,20, 12,55, 14,35, 16,20,  
18,5, 19,50 y 21:30;  
★ **BAMBI**  
de Walt Disney, S.R. Tec. 11,  
12,35, 14,15, 16, 17,45, 19,30 y 21,15;  
Not. de América. Loc. vta 3 o a.  
★ **CERVANTES.** Belg. 1820, 38-2698  
Cont. 16,20, 19,45 y 23,15;  
★ **AQUELLOS AÑOS LOCOS**  
Palito Ortega, en colores, 14,30,  
17,50 y 21:20; Viva la vida, Néstor  
Fabiani, Tita Merello, (S.R.)  
★ **COLISEO.** Charcas 1119, 44-0242  
y 41-1115, 15,10, 17,45, 20,20 y 23,  
Alain Delon y M. Vitti;  
★ **EL ECLIPSE**  
de Michelángelo Antonioni. Laure-  
ada en el Festival de Cannes, 14,50,  
17,20, 20 y 22:35; Not.  
★ **COSMOS 70.** Ctes. 2946, 49-0862,  
14,20, 16,30, 18,40, 20,55 y 23,10;  
★ **ANA KARENINA**  
(P)14a. con T. Samoilova y V.  
Lanorin, Colores, 16,15, 18,25, 2,40  
y 22,55 hs.; Notic.  
★ **ELECTRIC.** Lav. 836, 392-1846  
Sensacional suceso de acción. Dos  
grandes películas en un solo pro-  
grama:  
★ **CORRE HOMBRE, CORRE**  
Tomas Milian; Prólogo de la  
muerte, con Ty Hardin (Bronco).  
Todo en colores, (P)14.  
★ **GAUMONT.** Rivad. 1635, 40-3050,  
Calef. A las 13,45, 16,45, 19,45 y  
22,45, en Todd-Ao-70 mm. Sonido  
estéreo, con el elenco que con-  
quistó 23 Oscars, Burt Lancaster,  
Dean Martin, Jean Seberg, G. Ken-  
nedy, J. Bissett, en:  
★ **AEROPUERTO**  
(Pim)14. Basada en la novela de  
A. Hayley, con H. Hayes, Van Hel-  
fy, 13,30, 16,25, 19,25 y 22:25; Not.  
Loc. num. en venta con 3 d. ant.  
★ **GLORIA.** A. Mayo 1225, 38-6866,  
Extr. Estr. 5 de chocolate y 1 de  
fresa; Como son las mujeres, co-  
lores, (S.R.)  
★ **G. MITRE.** B. Mitre 1332, 38-5391  
Por los caminos de España, docu-  
mental en colores; Violetas imperi-  
ales, L. Mariano, (S.R.) NO-DO.  
★ **GRAN REX.** Ctes. 857, 392-8000,  
★ **EXTRAORDINARIO ESTRENO**  
A las 13,25, 15,50, 18,15, 20,40, 23,5,  
George Segal, Robert Vaughan,  
Ben Gazzara en:  
★ **EL FUENTE DE REMAGEN**  
(Pim)14. John Guillermini, Pa-  
navisión, Color, 13,5, 15,30, 17,55,  
20,20 y 22:45; Notic. Arg. Loc. con  
3 días antic.  
★ **GRAN VICTORIA.** Av. Mayo 882,  
41-1493, - Sensacional éxito, Show  
Bando-Marisol, GITANO, colores;  
Solo los dos, Tecníc. (S.R.)  
★ **HINDU.** Lavalle 842, 392-1114,  
12,55, 15,25, 17,53, 20,25 y 22,55 hs.  
Alain Delon, Mónica Vitti;

★ **EL ECLIPSE**  
Un filme de M. Antonioni, (P)18a. 15,5, 17,35, 20,5 y 22,35 hs.; Notic.  
★ **IDEAL.** Suipacha 378, 35-3300  
Calef. Loc. num. Bol. d'10 a 23 hs.  
7ª semana de extr. éxito. SUPER  
CINERAMA IDEAL presenta el 6º  
y revoluc. filme de M. Antonioni  
15,20, 17,50, 20,30, 23,10;  
★ **ZABRISKIE POINT**  
(Pim)18 a. La película más dis-  
cutida del momento, c/M. Frechette  
y D. Halprin, Metrocolor, 14,45,  
17,15, 19,50 y 22:30; Soc. Arg. y Var.  
★ **IGUAZU.** Lavalle 940-302-4431  
13,40, 15,30, 17,25, 19,20, 21,15  
23, Una obra de Oswald Nolle,  
★ **EL AMOR MATRIMONIAL**  
(P)18, 13,25, 15,15, 17,10, 19,5, 21  
y 22:50; Soc. Arg.  
★ **LIBERTADOR.** Ctes. 1334, 40-7443,  
14,25, 16,30, 18,40, 20,50, 23,10, Romy  
Schneider y Michel Piccoli.  
★ **LAS COSAS DE LA VIDA**  
(Pim)18. Eastmancolor, 14, 16,5,  
18,15, 20,25, 22,35, Bot. venta con  
dos días ant.  
★ **LOIRE.** Cor'tes 1324, 49-1900,  
(Road-Show de Arte), 4ª semana:  
13,30, 15,10, 17, 19, 21 y 23 hs.  
El filme más original, comprometi-  
do y arriesgado de Pasolini:  
★ **PAJARACOS Y PAJARITOS**  
(P)18a. con Totó, Próx. estreno:  
Todo para vender, de A. Wajda.  
★ **LORRAINE.** Cor'tes 1551, 46-7501  
14, 16, 18,20, 20,35, 22,50, Mario  
Monicelli y su identificación con el  
Quijote, Gassman-Spaak en:  
★ **LA ARMADA BRANCALEONE**  
Mañana: Divorcio a la italiana.  
★ **LORCA.** Cor'tes, 1428, 40-5017,  
Cont. 13,20, 15,20, 17,20, 19,20, 21,15  
y 23,10 hs. De Joaquín Pedro de  
Andrade, en Techn. (P)18a. a:  
★ **M A C U N A I M A**  
Primer premio a la mejor película  
en el Fest. de M. del Plata 1970.  
13, 17, 19, 20,35 y 22:50; Not. Arg.  
Sábado trasnoche.  
★ **LOSUAR.** Cor'tes 1742, 40-6100,  
(Road-Show de Arte), 13,40, 15,15,  
17,10, 19, 21 y 23. P. Yates y las  
pautas actuales frente al sexo y la  
comunicación.  
★ **JOHN Y MARY**  
(P)18a. con Farrow-Hoffman, Jue-  
ves estr. excl.: Golpe de estado.  
(Sátira política).  
★ **LOS ANGELES.** Cor'tes 1770,  
40-8742.  
★ **UNICA SALA EN EL MUNDO**  
CONSAGRADA A  
★ **WALT DISNEY**  
13,20, 15, 16,50, 18,30, 20, 21,35 y  
23; Not. hablado en castellano:  
★ **Bambi**  
Bambi  
en tec. Loc. numer. Próx. estreno:  
CUPIDO MOTORIZADO, la pelíc. que  
bata records en toda Europa.  
★ **LUXOR.** Lavalle 689, 392-3893,  
13,45, 16, 18,20, 20,40 y 23 horas,  
W. Holden, V. Lisi y Bourvil en:  
★ **EL ARBOL DE NAVIDAD**  
(S.R.) en colores. Esta es la pe-  
lícula para toda la familia, 13,25  
15,40, 18, 20,20 y 22,40 hs. Soc. Arg.  
★ **MAJESTIC.** Pueyrredon 839, 87-

9636, Calef. Cont. A las 16,10, 19,40  
y 23,5 hs.; ★ **EL AMOR MATRIMO-**  
NIAL de Oswald Kelle, con P. Pe-  
rry, 14; Var. 14,30, 17,40 y 21,15  
★ **LOS ITALIANOS Y LAS MUJERES.**  
con W. Chiari, (Pim)18.  
★ **METRO.** Cerrito 670, 35-4219,  
13,55, 16,10, 18,30, 20,55 y 23,15;  
★ **LOS GIRASOLES DE RUSIA**  
(P)14a. en colores, B. Loren, M.  
Mastroianni, 13,35, 15,50, 18,10, 20,35  
y 22,55 hs.; Notic.  
★ **METROPOLITAN.** Cor'tes 1343,  
40-0810/1064, A las 14, 16,10, 18,20,  
20,40 y 23,10 hs. W. Holden, Virna  
Lisi, Bourvil y la revelación juve-  
nil: Brook Fuller en:  
★ **EL ARBOL DE NAVIDAD**  
(S.R.) Eastmancolor; 15,50, 18, 20,15  
y 22:40; Soc. Arg. Próx.: Tiempo  
de Lobos, (P)14a. Ch. Aznavour y  
Virna Lisi.  
★ **MONUMENTAL.** Lavalle 780,  
13,30, 15,40, 18, 20,25 y 22,45, la  
pareja más explosiva del cine: Sh.  
McLaine y C. Eastwood en:  
★ **LOS BUITRES TIENEN HAMBRE**  
(P)14a. Cont.  
★ **MUNDIAL.** Cor'tes 959, 392-3545,  
13, 15, 17, 19, 21 y 23 hs.;  
100 RIFLES  
c. Raquel Welch y J. Brown, P)14.  
Platea \$ 0,95.  
★ **MUNIC.** GRAL. SAN MARTIN.  
Ctes. 1530, 46-8611, Sala Lugones:  
Calef. 16,10, 17,35, 19,40, 21,25 y  
23,15 hs.; ★ **PIMPOLLOS ROTOS.** de  
D. Griffith, con L. Gish, R. Bar-  
theimess, (S.R.) 16, 17,45, 19,30,  
21,15 y 23:5; Notic. Mañ.: Scarface.  
★ **NORMANDIE.** Lavalle 861, A las  
12,35, 15, 17,40, 20,20, 23;  
★ **EL CLAN SICILIANO**  
Alain Delon, Jean Gabin, Lino Ven-  
tura, Color, (P)18a. 14,40, 17,20,  
20,24; Var. Próx. estr. EL PRO-  
FESOR PATAGONICO, Luis San-  
drini.  
★ **NOVEDADES.** Fior. 304, 45-5153  
Cont. desde las 12,30 hs. Dibujos  
en colores. Todos los personajes  
★ **OCEAN.** Lavalle 739, 392-1515,  
A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23 hs.;  
★ **REINO SALVAJE**  
(S.R.) de Ch. Zuber, en Tech. Hoy  
11 hs.; Reino Salvaje, Niños \$ 1,50.  
Mayores \$ 2. En función matinal  
únicamente, Jueves estreno: La ba-  
lada del desierto, (P)18a. Cont.  
Jason Robards, en Technic.  
★ **OPERA.** Corrientes 860, 35-1335,  
Hoy deso, de la Cia. Mañ. 20 hs.  
gran recital de piano y orquesta:  
★ **MARTHA ARGERICH**  
Mañana 22,30 hs.;  
★ **TEATRO EN NEGRO DE PRAGA**  
Próximo estreno:  
★ **BORSALINO**  
con A. Delon, J. P. Belmondo y  
Catherina Rouvel, en Tec. Direcc.:  
Jacques Deray.  
★ **PARAMOUNT.** Lav. 845, 392-9999  
Calef. 13,15, 15,5, 16,55, 18,55  
20,55, 23,20;  
★ **LAS COSAS DE LA VIDA**  
(P)18a. con R. Schneider y Mi-  
chel Piccoli; 13, 14,50, 16,40, 18,30,  
20,40 y 22:40; Not. Noche local  
numer.  
★ **PARIS.** Lavalle 769, 392-2016,  
Cont. Calef. Platea \$ 2. 15,50,

19,35 y 22,15 hs.; ★ **EL RITO PRO-**  
HIBIDO; 13,30, 17,15 y 21; A pleno  
sol, A. Delon; Notic. (P)18a. Cont.  
★ **PLAZA.** Corrientes 935, 892-7877,  
Calef. 15, 17,25, 20,5 y 22:45; Var  
y Notic. 13, 15,20, 17,50, 20,30 y  
23,10; Dustin Hoffman y J. Voight  
dirigidos por J. Schlesinger en:  
★ **PERDIDOS EN LA NOCHE**  
★ **PREMIER.** Ctes. 1565, 46-2113  
14,20, 16,20, 18,35, 20,50 y 23,5;  
★ **SE ALQUILA UNA MODELO**  
(Pim)18. Color, Anouk Aimee, G.  
Lockwood, Una prod. Jacques Demy,  
14,10, 16, 18,5, 20,20 y 22:35; Var  
★ **PRINCESA.** Sulp. 460, 392-1112,  
11, 22,30, 14,15, 16, 17,45, 19,30, 21,15  
y 23 hs.;  
★ **EL REGRESO DE DIANGO**  
Tecníc. (P)14a. Sean Todd, \$ 0,85.  
★ **REAL.** Esmeralda 425, 392-3600,  
Calef. Cont. desde 12 hs. Platea \$  
1,20. Nuevo Gran Festival del  
Dibujo, en maravillosos technic.:  
Gonzálto, Twity, Conejo Loco, Co-  
yote, Correcaminos, Gato Malan-  
drin, Sheriff Bigotes, Ratón Mág-  
ico; Notic. Arg. y Extranj.  
★ **RENACIMIENTO.** Lavalle 925,  
35-1850, Extraordinario doble pro-  
grama, El cerebro, D. Niven, J.  
Paul Belmondo, Eli Wallach; 15,20,  
19,10 y 23; Rebelión apache, con  
R. Calihoun, C. Calvet; 13,20, 17,15  
y 21,5 hs. Technicolor, (S.R.) Cont.  
★ **ROSE MARIE.** Ctes. 780, 45-6448  
Cont. (Pim)18a. G. Cluny en:  
★ **JUEGOS DEL AMOR**  
La francesa y el amor, D. Robert.  
★ **ROTARY.** Corrientes 565, 497-961,  
Cont. 12 a 24; Not. Pobre vacu-  
(P)18 a. Technicolor, Carol White.  
★ **ROYAL.** Cor'tes 881, 392-8509  
13,15, 16,15, 19,20 y 22,30 hs.;  
★ **"HELLO, DOLLY!"**  
Color de luxe, 3 Oscar, L. Arms-  
trong, B. Streisand; Not. 13, 15,55,  
19, 22,5, Contin. Calef. Cont.  
★ **SARMIENTO.** Lavalle 852, 392-  
3388, Calef. 13, 15,20, 17,50, 20,25 y  
23,20; Tec. La máxima intriga y sus  
penso en un filme de Rene Clement-  
★ **EL PASAJERO DE LA LLUVIA**  
(Pim)18 a. con Ch. Bronson y  
M. Jobert, 15, 17,30, 20,5 y 22:40;  
★ **S. LAVALLE.** Lav. 921, 35-0285,  
14, 17, 20 y 23,10 hs.;  
★ **KELLY EL AMETRALLADORA**  
Ch. Bronson; 12,30, 15,25, 18,20 y  
21,15 hs.; El millón de ojos de  
Su-Muru, Continúado, Platea \$ 1,50.  
(Pim)14a. Calef. Cont.  
★ **TROCADERO.** Lav. 820, 392-1455  
Calef. Cont. 13,55, 16,15, 18,30,  
20,50 y 23,10 hs.;  
★ **B L U M**  
S.R. Color, con Dario Vittori, Né-  
lida Lobato, Enzo Viena; 13,15,  
15,35, 17,50, 20,10 y 22:30; Notic.  
Sábado trasnoche.

★ **ROCA.** Rivadavia 3753, 87-1517,  
Calef. 15,5, 19 y 23,10;  
★ **LOS GIRASOLES DE RUSIA**  
S. Loren y M. Mastroianni, (P)14,  
16,55 y 20,55; Los cañones de San  
Sebastián, A. Quinn; 14,45, 18,45  
y 22:55; Soc. Arg. Próx. estr.: San-  
dro en: Muchacho, Tec.  
★ **BELGRANO**  
★ **BELGRANO.** Cab. 2358, 73-5891,  
14,30 hs.; Varied. 14,40, 18,45, 22:50;  
El pasajero de la lluvia, con Ch.  
Bronson; 16,50 y 20,50. Slogan, con  
Jane Birkin, Tec. (P)18a. Cont.  
★ **CABILDO.** Cabildo 2347, 73-3859,  
16,20, 19,40 y 23, Michael Caine en:  
Fama a la italiana, 14,30, 19,40 y  
21,10; Hazaña submarina cont. S.R.  
★ **CUMBRE.** García del Río 1127,  
70-5572, Calef. Contin. 14,30 hs.  
Platea \$ 0,60. C'Scope Tec. La  
leyenda de Custer, Wayne Maunder,  
La salamandra de oro. (S.R.)  
★ **GRAL. BELGRANO.** Cabildo 3165,  
78-7200, 14,35, 18,30 y 22:40; El  
puente de Remagen, 16,40 y 20:60;  
Asalto a la media noche, (Pim)14,  
Cont. 16,10, 19,35 y 23,10; Aque-  
llos años locos; P. Ortega, Color,  
14,15, 17,40 y 21,10; Viva la vida; P.  
Ortega, S.R., 15,50, 18,20 y 22:55;  
Noticario.  
★ **G. SAVOY.** Cabildo 2899, 76-6500  
Cont. 14,25, 18,25 y 22:30; Los gi-  
rasoles de Rusia, S. Loren; 16,20 y  
20:55; Marlowe, detective privado.  
★ **LIDO.** Cabildo 3241, 701-2998,  
Calef. Cont. 14,30 hs. Pl. \$ 0,60.  
C'Scope Tec. La fuga fantástica,  
Terry Thomas; Crimen sin causa,  
(Sin restricción).  
★ **MIGNON.** Juramento 2433, casi  
Cabildo, 73-3899, Pantalla gigante,  
14,40, 18,45 y 22:45; Los buitres  
tienen hambre; C. Eastwood y B.  
Mac Laine, 16,30 y 20,40; Con los  
minutos contados; S. Pottier, (P)14,  
14,30; Var. Jueves 6: Muchacho;  
por Sandro.  
★ **RITZ.** Cabildo 885, 77-0686,  
(Films D'Art), 14ª y última sem.  
Cont.: 14,15, 18,40 y 23;  
★ **¿SABES QUIEN VIENE A CENAR?**  
de Kramer; 16,20 y 20,45. Un filme  
de J. Clavell: AL MAESTRO, CON  
CARINO, con S. Pottier, Jueves;  
John y Mary, con D. Hoffman, Mía  
Farrow; La primavera de una sol-  
terona, con M. Smith.  
★ **BOEDO**  
★ **CUYO.** Boedo 858, 87-6975, 15,55,  
19,30 y 23,15;  
★ **AQUELLOS AÑOS LOCOS**  
Tec. P. Ortega y M. Carreras, 14,10,  
17,30 y 21:10; Viva la vida, Tec.  
Palito Ortega y V. Rivas, S.R.  
★ **EL NILO.** Boedo 1063, 87-2984,  
Los girasoles de Rusia; S. Loren,  
14,30, 18,25 y 22:40; Chuck Connors  
en: Máteles a todos y regrese solo.  
Color, 16,25 y 20,35, Cont. (Pim)14;  
★ **GRAN SAN JUAN.** San Juan  
3310, 97-4293, Ni hablar de los ma-  
ridos; Con el sol en la piel; Ca-  
minos de bestias, (P)18a. Pl. \$ 1.

## ALMAGRO

★ **PALACIO DEL CINE.** Riv. 3639,  
88-4118, Cont. Calef. 14,20, 18,20  
y 22,30. G. Segal y R. Vaughn;  
★ **EL PUENTE DE REMAGEN.** col.  
16,2



## TV PROGRAMA

- 9.20  
**13** Señor, Danos Este Día  
 9.30  
**9** Música Folklórica Argentina  
**13** Telescuola Técnica (Curso de transistores)  
 9.45  
**9** Gimnasia Yoga  
 10  
**9** Telesecundaria (Clase de matemáticas)  
**13** Telescuola Primaria  
 10.30  
**9** La Ley del Revólver "Amor Irateno" (Serie)  
**13** La Hora de Calculín (Dibujos)  
 11  
**9** Daktari (Serie)  
**11** Telenseñanza (Clases de matemática moderna)  
 11.30  
**11** Todos Nosotros  
**13** Patrulla del Espacio (Marionetas electrónicas)

- 12  
**9** El Club de Popeye  
**11** Superman "Pájaro susurrante" (Serie)  
**13** El Show de los Tres Chiflados  
 12.30  
**11** Teleonce Informa  
 13  
**9** Nuevedario  
**11** Galanterías "Si lo sabe, cante"  
**13** Noticiero 13  
 13.30  
**9** Almorzando con Mircha Legrand  
 14  
**13** Buenas Tardes, Mucho Gusto  
 14.30  
**9** Lucía Sombra (Teletexto)  
**11** Matinée de Teleonce "Servicio permanente de comunicación" (Periodístico)  
 15  
**9** Corazones Solitarios  
**11** Alma de Acero  
**13** Muchacha Italiana Viene a Casarse

- 15.30  
**9** Soledad, un Destino sin Amor (Teletexto)  
**13** Bajo el Mismo Cielo (Teletexto)  
 16  
**7** Discorama  
**9** El Hombre que me Negaron (Teletexto)  
**13** Charlando con Tita  
 16.30  
**2** Señal de Ajuste  
**7** Cineteca Internacional "Japón" (Programa cultural)  
**9** Tribunal de Apelación  
**13** Se Necesitan Dos  
 17  
**2** Conflictos  
**7** Confidenciales  
**9** Eva 2000 (Periodístico)  
**9** Nuestra Galleguita (Teletexto)  
**11** Bonanza "El sheriff Boss" (Serie)  
**13** Una Vida para Amarte (Teletexto)  
 17.30  
**2** Lassie

- 7** El Show del Pájaro Loco  
**9** Años d'Amor y Coraje (Teletexto)  
**13** El Amor Tiene Cara de Mujer (Teletexto)  
 18  
**2** Abbott y Costello (Infantil)  
**7** El Módulo de Merlín (Infantil)  
**9** Música en Libertad (Serie)  
**11** La Isla Misteriosa (Infantil)  
**13** El Zapato Roto (Infantil)  
 18.30  
**2** Los Picapiedras (Dibujos)  
**7** Baldositas en Crucigrama  
 19  
**2** Notidós  
**7** Redacción 7  
**11** Teleonce Informa  
**13** La Muela del Juicio  
 19.30  
**2** Boom 70  
**7** El Juicio del Gato  
**9** Nuevedario Extra

- 13** Telenoche  
 20  
**2** Nosotros los del Tango  
**7** Medical Center  
**11** Telecómicos  
 20.30  
**9** Musicalísimo  
**13** Balabasadas  
 20.55  
**7** Redacción 7  
 21  
**2** Cine "Amor a medianoche" R. Milland y J. Wyman (Norteamericana, 1955)  
**7** El Arte de la Elegancia  
**11** Cine Fantástico "Domingo negro" B. Stello y J. Richardson (Norteamericana, 1961)  
**13** Digalo con Mimica  
 21.30  
**13** Cine "La fuente del deseo" C. Webb y D. Mc Guire (Norteamericana, 1955)  
 22  
**7** Depor TV  
**9** Inconquistable Viviana Hortiguera

- 22.30  
**7** Redacción 7  
**11** Ironside (Serie)  
 23  
**2** Crítica sin Camelo (Periodístico-deportivo)  
**7** El Fraude (Teletexto)  
 23.30  
**9** Nuevedario Em'sario  
**11** Teleonce Informa  
**13** Noticiero 13  
 23.35  
**9** Cine "El grano de mostaza" M. Gómez Bur, R. Alonso (Española, 1965)  
 24  
**7** Uno más no Importa (Serie)  
**9** Dialoguemos con los Médicos "La edad crítica"  
**13** Cine "Ayer fue primavera" R. Escalada y A. Gadé (Argentina, 1955)  
 Al Cierre:  
**9** La Voz del Concilio  
**11** Palabras de Vida  
**13** Un Momento de Meditación

## LISTOS PARA LA DUCHA, SE ACABO EL FESTIVAL

PARIS, 2 (EFE). — Bautizado para pasar por alto las decisiones de la autoridad "Concierto ininterrumpido a causa de la prohibición del alcalde", el festival Pop de Aix en Provence —que se ha convertido en "Woodstock en Provence"— organizado por el general Clement, al que todos llaman "El general Pop".

En vez de 100.000 asistentes como se esperaban de no haber surgido tantas dificultades, llegaron a Aix unos diez mil hippies, algunos de ellos a través de las mallas de un servicio de policía bastante denso. Es así que varios técnicos pasaron horas en la comisaría, por lo que algunos detalles de la primera jornada del festival fueron deficientes.

Por la mañana el general había hecho funcionar los chorros de agua para organizar "una ducha colectiva". Muchos de los hippies no tuvieron que hacer grandes preparativos para tomarla, pues se encontraban ya desnudos. Esta ligereza vestimentaria proporcionó gran trabajo a los servicios de la Cruz Roja, que tuvieron que administrar gran cantidad de inyecciones contra el tétano, ya que hubo bastantes heridas en los pies de los melómanos.



PADRES FELICES: Mariana Ligia (3.500) los contempla...

## SUSANA RINALDI, MADRE DE UNA HERMOSA NIÑA

La crónica diaria registra un grato suceso. Susana Rinaldi, la famosa cancionista, fue mamá. Pero no solo la feliz mamá y conocida artista es muy feliz, sino también papá Piro. En efecto, Osvaldo Piro, padre de la criatura, celebró fumando como un loco el advenimiento a la pareja de Mariana Ligia, una pequeña hermosa que pesó al nacer 3.500 kilogramos.

El nacimiento, no por esperado menos sorpresivo, se produjo en el sanatorio San Camilo, en cuya habitación 302 del tercer piso se aloja Susana Rinaldi y en la que vino al mundo la bella Mariana Ligia. Y conste que lo de "bella" no es nuestro, sino de los familiares y amigos de la singular pareja.

Osvaldo Piro, enloquecido de alegría, regaló grandes cantidades de puros y de cigarrillos a la gran concurrencia que se hizo presente para celebrar el grato advenimiento. Por ahora el atribulado padre —lo de atribulado es una forma de decir— no forja casi ningún proyecto respecto a su hija, excepto una hoja en la que ya llenó las actividades de sus primeros 20 años de vida. Por las dudas... ¿O no?

- ★ LOS ANDES, Bdo. 777, 97-4233. Cont. 15.30, 19.20 y 23 hs. Verdugo implacable, G. Peppard, Tec. 13.50, 17.20 y 21.10: Flor de cactus, I. Bergman, (P14). 14.15: Varied.  
 ★ MODERNO, Bdo. 937, 97-8601. Pecos llega, reza y muere; Si disparas te mato; Operación Hong Kong, May, 60, (P14a.)  
 ★ NAT. PALACE, S. Juan 2461, 97-1753. Calefac. El mal: Adolescentes perversos; La corrupción, Plata 9.30, (P13a.)  
 ★ SEL, SAN JUAN, S. Juan 2340, 97-5098. Los puentes de Tokorí; Caravanas de valientes: Los 3 mosqueteros, Plata 9.30, (S1R).

## COLEGIALES

- ★ A. THOMAS, A. Thomas 541, 54-4999. Cont. 14. Calef. Nif. 5.1. El cerebro; Tarzán y el muchacho de la selva; Rifles hostiles.  
 ★ ARGOS, Federico Lacrosse 8455, 84-0678. Calef. 15.50, 19.30 y 23.10: LOS GIRASOLES DE RUSIA con M. Mastrolanni y B. Loren, 14, 17.35 y 21.15: Hotel Paradiso; A. Guinness y G. Lollobrigida, 15.35, 19.10 y 22.50; Suc. Arg.  
 ★ ATALAYA, Córdoba 4633, 773-0760. Cont. desde las 14 hs. S. Loren en: Operación Crossbow; Hombres o bestias; Cinco dragones dorados, Plata 9.30, (S1R.)  
 ★ REGIO, Córdoba 6036, 9.30 y 7.5. Asalto a Las Vegas; El magnífico bobo; Ratas humanas.  
 ★ RIALTO, Córdoba 4287, 96-8764. Calef. Cont. Los buitres tienen hambre; S. McLaine, C. Eastwood, Tec. Entre el deseo y la muerte; Kirk Douglas, (P14a.)  
 ★ VILLA CRESPO, Corrientes 5535, 54-5177. Verdugo implacable; con G. Peppard, ¿Quiero ser libre?; D. Niven y Sucedido en Miami; A. Quinn.

## FLORES

- ★ COLISEO, Bonorino 36, 63-8181. Cont. 16.10, 19.30 y 22.50: Reino salvaje; de Ch. Zuber, Tec. 14.30, 17.40 y 21: Los fuera de la ley; c. L. V. Cleef, Tec. Dgo. 10.30 hs. Reino salvaje Niños, 1.50. Mayores, 3. Cont.  
 ★ CONTINENTAL, Carabobo 945, 63-2218. El cerebro; El muchacho y su montaña; Tarzán y el gran río, S1R. Menores, 5.1.  
 ★ FENIX, Rivad. 7802, 612-8858. Cont. Calefac. 14, 16.50 y 22.45 hs. Cine: Eastwood y Shirley Mac Laine en: LOS BUITRES TIENEN HAMBRE Tec. 16.50 y 20.45 hs. Alain Delon y Dean Martin en: TEXAS A TRAVES DEL RIO, Tec. 13, 50, 18.35 y 22.30 hs. Suc. Arg. P14a.  
 ★ FLORES, Rivad. 6661, 63-3701. Calef. 16.10, 19.30 y 23: Aquellos años locos; c. P. Ortega, M. Carreras y R. Rossi, Tec. 14.30, 17.45 y 21.15: Viva la vida; c. P. Ortega  
 ★ GE. PEIX, Gaona 2263, 59-2561, 14, 18.30 y 23: Verdugo Implacable; G. Peppard y J. Collins, 16 y 20.40: Funny Girl; c. B. Streisand y Omar

- Sharif, Jueves 6: Aquellos años locos, (P14a.)  
 ★ GRAN RIVADAVIA, Rivad. 8636, 69-1356. Cont. desde 14 hs. Calefac. Plata 9.30, 12.30, 16.30, 19.30 y 23.10: El regreso del pistolero, R. Wood; Crimen sin causa.  
 ★ FUEYREDON, Rivad. 6871, 612-0389. Calef. Cont. 15, 18.55, 23: LOS GIRASOLES DE RUSIA en Tec. con Sofia Loren, M. Mastrolanni, 16.55 y 21: Hotel Paradiso, Panav. Tec. G. Lollobrigida, 14.45, 18.40 y 22.45: Suc. Arg. (P14a.)  
 Jueves: MUCHACHO con Sandro, el idolo de la juventud.  
 ★ R. INDARTE, Elvera Indarte 44, 612-5500, 16.45, 18.50 y 23: El puente de Remagen; c. George Segal y R. Vaughn, 14.10, 17.55, 21.5: Asalto a la medianoche; J. Champion y R. Star, (P14a.)  
 ★ SAN JOSE, Riv. 7350, 611-5089. A las 13.30, 17.35 y 21.40 hs. La carrera del siglo; 16.5 y 20.10: El asfuerzo Pulver.  
 ★ S. MARTIN, Riv. 7060, 612-5416. Cont. desde 13.30 hs. Calefac. Plata 9.30, 12.30, 16.30, 19.30 y 23.10: Tony Curtis; Luna 02, (S1R.)

## LINIERS

- ★ GRAN LINIERS, Av. Gral. Paz 47, 633-2266. Cont. 16.00, 19.20 y 22.50: Aquellos años locos, P. Ort. 14, 17.30 y 21. Viva la vida, Paillo.  
 ★ MARTIN FIERRO, Av. Gral. Paz 47, 633-2266. Cont. 15.10, 18.50 y 22.40 EL PUENTE DE REMAGEN, George Segal; 13.45, 17.10 y 21: ASALTO A MEDIANOCHE.  
 ★ ODEON, Montiel 160, 64-7073 14.20, 18.30 y 22.10: Faena a la italiana, Color. 16.30, 20.40: Espeluznantes historias submarinas, Color 16.5, 20.10: Dibujos. Cont. Niños 5.140, S1R.

## MATADEROS

- ★ ALBERDI, J. B. Alberdi 6165, 63-0496, 16.40, 21 hs. Los girasoles de Rusia; S. Loren, M. Mastrolanni, Color. 14.35, 18.45, 22.55: Máteles a todos y regrese solo; C. Connors, Cont. (P14a.)  
 ★ EL PLATA, J. B. Alberdi 5751, 63-1118, Cont. 15.25, 18.50 y 22.40: Aquellos años locos; P. Ortega y R. Rossi, 13.50, 17 y 20.45: Viva la vida; con Paillo Ortega.  
 ★ G. LUGANO, Margulidon 4062, 60-3467, Cont. 14.30, Calef. Plata 5.250, Niños: 5.1. Reino salvaje Color. Un dólar marcado; Pinocho y la ballena del espacio, S1R.  
 ★ CALIFORNIA, Av. Groves 867, (Villa Insuperable) Jueves 30 al 3 de agosto: Reino salvaje, Pinocho y la ballena del espacio, Un dólar marcado.

## ONCE

- ★ LORIA, Rivad. 3038, 97-1439 Blum, D. Vittori, N. Lobato, E. Viena, Color. La fiaca; N. Briski

- ★ ONCE, Moreno 2967, 97-3760. - Hoy descanso personal.

## PALERMO

- ★ BLEU, Santa Fe 2541, 82-5845. Cont. desde 14.30 hs. 5.1. Tempelstadt: Carnaval de ladrones, (S1R).  
 ★ ROSEDA, Berrano 2405, 72-3104. Corre hombre, corre; Intriga mortal

## POMPEYA

- ★ SAENZ, Av. Sáenz 459, 61-8455. 14.25, 18.30 y 22.40, El rally de Montecarlo y los locos del volante, Color. Niños, 5.140, Cont.

## SUR

- ★ BUEN ORDEN, Bdo. de Irigoyen 1021, 23-7385, Calefac. 14, 17.55 y 22.10: Los girasoles de Rusia; S. Loren y M. Mastrolanni, Tec. 15.50, 20.3: Las cañones de San Sebastián; A. Quinn, (P14a.)

- ★ CONSTRUCCION, Bdo. de Irigoyen 1414, 23-6248, Cont. S1R. 15.40, 19.5, 22.35: Aquellos años locos; P. Ortega y M. Carreras, Tec. 14, 17.10 y 20.40: Viva la vida; Hugo del Carril  
 ★ DANTE, A. Brown 1245, 21-6484 Cont. Calef. 14.25, 18.30 y 22.35: Not y Faena a la italiana, S1M. Caine; 16.40 y 20.45: Hazaña submarina c/Lloyd Bridges, Niños 5.105.

## VILLA DEVOTO

- ★ ACONCAGUA, G. Mosconi 8360, 50-5008, Calefac. Cont. 14.30 hs. Plata 5.060, C/Scope Tec. Besos y balas, Ringo Wood; Madame la guillotina, (P14a.)

## VILLA DEL PARQUE

- ★ PARQUE, Quenesa 2856, 50-4448, Calefac. Cont. 14.30 hs. Plat. 5.060, C/Scope Tec. Kall Yug, Santa Berger; La guerra de los taxis, (S1R.)

## VILLA URQUIZA

- ★ EDEN, Bauness 2506, 51-3135, Los bandoleros; Conspiración diabólica; El planeta de los simios, Plata 5.1.  
 ★ 25 DE MAYO, Triunvirato 4438, 51-1859, Cont. 14.45, 18.25 y 22.30. Paillo Ortega y M. Carreras.  
 ★ AQUELLOS AÑOS LOCOS 16.20 y 20.25, Paillo Ortega en Viva la vida, S1R.

## AVELLANEDA

- ★ PTE. AVELLANEDA, Cont. Plat. 5.095, La batalla decisiva; El gran robo de un banco.

- ★ CABILDO, Charlie, el puma so litario: Los tres caballeros.  
 ★ COLONIAL, — Faena a la italiana; Hazaña submarina; Cuadri-las de renegados.  
 ★ GRAL. ROCA, Los fuera de la ley; El magnífico gladiador; Ringo, una Biblia y una pistola.  
 ★ MONUMENTAL, (Bernal), Cont. Aquellos años locos: Viva la vida.  
 ★ MAIPU, — Cont. El puente de Remagen; Si es martes, debe ser Bélgica.

- ★ MITRE, — Los buitres tienen hambre; Willie Boy; Bromas macabra.  
 ★ SAN MARTIN, — Cont. Aquellos años locos: Viva la vida.

- ★ SARANDI (Sarandí), — Cont. Gitano; Solo los dos.  
 ★ FUEYREDON, (Wilhe), — Cont. Aquellos años locos: Viva la vida.

- ★ WILDE, (Wilhe), — Cont. Plata 5.095, Bullitt; La victoria es de los valientes.

## BERNAL

- ★ MONUMENTAL (Bernal), Aque-llos años locos: Viva la vida.

## RAMOS MEJIA

- ★ G. BELGRANO, 658-1687, Aque-llos años locos: Viva la vida.

- ★ SAN MARTIN, — 658-2261 — Faena a la italiana; El Rally de Montecarlo y los locos del volante

## SAN MARTIN

- ★ ATENEO, 755-0832, — Aquellos años locos: Viva la vida.

- ★ MORENO, — Krakatoa, el Est de Java; Esfinge de vidrio; Goliath y la conquista de Damasco  
 ★ GRAN PLAZA, — Los buitres tienen hambre; Trampa para matar; Texas a través del río.

- ★ MAJESTIC, (Villa Ballester), — Los buitres tienen hambre; 500 mil-las (70 mm.); La vida y como vivirla.

- ★ SARMIENTO, (Villa Ballester) Aquellos años locos: Viva a vida

- ★ ARGENTINO, B. Mitre 1418, 57-9324, 21.30 hs. A. Romay pres.: EL VIOLINISTA EN EL TEJADO con R. Rossi, P. Singerman y J. Nicolini, Apasionante comedia musical. Bate todos los records. Dos años en cartelera. Se aprox. a 300 repes. 100 pers. en esc. 30 prof. Reg. Direc. W. Ferrán.

- ★ ASTRAL, Corrientes 1639, 46-5707, Los astros van al Astral, Ollinda Bozán, Susana Campos, Atilio Marinelli, Beatriz Talbo, Enzo Viena,

- Aldo Bigatti, David Avadi, en la graciosa comedia:

## ¿QUANDO TE CASAS CON MI MUJER?

- De J. B. Luc y J. P. Conty, versión de Rave, Direc. M. Clutet. Hoy desc. Venta antic. 5 días.  
 ★ ATENEO, Paraguay 918, 31-2888. A. Romay pres. Hoy 21.30 hs.: ESTA NOCHE NO QUERIDA de R. Cooney y J. Chapman, Elenco por orden de aparición: M. C. César, C. Estrada, E. Molly, O. Pacheco, I. Quirós, D. Del Valle, E. Wallner, con B. Granados, (P18a.)  
 ★ A. KRAFT, Florida 688, 392-2775. Artes y Ciencias pres. 20.45: Dina Rot canta los poemas españoles y americanos de hoy. 22.15 hs. Mesa redonda: La pareja en la época actual.

- ★ AVENIDA, A. Mayo 1222, 35-2295. Mañ. 22.30 hs. Cla. Española de: Comedias ALBERTO CLOSAS, con FLOR DE CACTUS

- con Gutiérrez Caba, 5 únicas sem. de J. B. PODESTA, Ctes. 1238, 35-2362 D. Vittori, S. Brunetti, E. Liporace, J. Rios, M. Cipriano, de J. Makia: INTIMIDAD CONYUGAL

- Hoy descansa, Mañana 22 hs. - Hoy a las 21 horas:  
 ★ CANDILEVAS, Rivad. 610, - Hoy a las 21 horas:

- ★ EL BAILE de E. Neville, Direc.: Camilo Da Passano, Bolet. desde 12 hs.  
 ★ COMICO, Corrientes 1230, 45-2103 21.30 hs. Precios populares:

- ★ MABEL MANZOTTI, D. Burgos, Haydee Padilla (La Chona) y 60 personas en escena.

- ★ EL NACIONAL, Corrientes, 960, 35-0818, Hoy 21.30 hs.: LOS FRONTERIZOS

- a su regreso triunfal de los Estados Unidos con su espectáculo Cine-Color.

- ★ EMPIRE, H. Yrigoyen 1934, 47-8770, A. García Buhr, Duilio Marzio y gran elenco:

- ★ EL SIVIENTE Hoy desc. Loc. vta. para la sem.

- ★ FLORIDA, Florida 165, 30-5360, Hoy, sensacional reapertura y estr. SEXY-EXPO 70

- Revista musical con las verdaderas estrellas del STRIP-TEASE en continuo desde las 13 horas, Sábados 18 hs. y Dom. 15 hs. (P14b.)

- ★ G. SPLENDID, Santa Fe 1860, 44-0808, Hoy descansa, Mañ. gran éxito. A. Romay, D. Tinayre pres. a Mircha Legrand, Osvaldo Miranda, Gloria Guzmán, Eduardo Rudy en: 40 KILATES

- con Soledad Silvera, Guillermo Bataglia, Diana Ingro, Nora Massi, Arnaldo André y Carlos Iglesias.

- ★ LICEO, Riv. y Paraná, 39-4291 El éxito cómico de Mar del Plata ahora en Bs. As. Hoy descansa.

- ★ SERA VIRGEN MI MARIDO? de R. Marcial, con P. Quatuorci, Chela Ruiz, G. Gorgatti, actor inv. J. C. Calabró, A. Franzetti y la actuación de Perla Caron, Direc.: P. Quatuorci, (P14) Loc. 5.1 ant.

- ★ LITTLE THEATRE, Lavalle 770, Gran estreno de la revista cómica musical Strip Tease.

- ★ HELIX LITTLE

- con gran elenco totalmente renovado con 15 estrellas del desnudo, (P18). Cont. de lunes a jueves de 18.45 a 23.30. Viernes de 13.45 a 0.45. Sábado y domingo, de 17.30 a 0.45. Sábado, trasnoche, de 1 a 2.15.

- ★ MAIPO, Esmeralda 445, 392-4882, Hoy descansa, Mañana 21 y 23: EL MAIPO ESTA PIANTAO!

- Néida Roca, Driague Farias, Don Pelele, Jorge Luz, Norma y Mimi Pons, C. Scazzola, Emilio Vidal, P. Sombra, K. Iaros y Roberto Goyeneche.

- ★ MUNIC, GRAL. SAN MARTIN, Ctes. 1830, 46-8011, S. M. Coronado; Hoy desc. Mañ. 21.30 hs. ROMANCE DE LOBOS, de Valle Inclán, con A. Alcón, H. Crilla, M. de la Vega, M. L. Robledo, F. Vegal y gran elenco, Direc. A. Weisz, Plata 5.1, Paillo, 5.4.

- ★ NACIONAL CERVANTES, Libertad 445, 46-8234, Próx. estreno juve-nes: LAS TORTUGAS, de J. Pérez Carmona. Comedia Nacional con L. Velli, P. Santalla, J. L. Mazza, A. Anderson y A. Clavier, Direc. O. Lovero, Vta. 4 días antic. Bol. de 14 a 20 hs. Pl. 5.1, Paillo 3.

- ★ ODEON, Esmeralda 367, 45-3636, Mañ. 21.30 hs. Gran éxito de la obra de Arthur Miller:

- INCIDENTE EN VIOLBY con A. Argibay, E. Fava, O. Ferrigno, J. Langlais, J. C. Lima, G. Lundel, G. Kraus, S. Villar y gran elenco, Direc. V. Barreto, Ult. días.

- ★ PAYRO, S. Martín 706, 32-5922, 20 hs. Grupo "13" en:

- ★ ALGO... (TANTAS COSAS) de Clara Fazzari, Direc. H. Aguil-lar. A las 22 hs. Encuentros de música y canto, Hoy:

- ★ MONCHO MIERRE, PEQUENO, B. Mitre 1339, 46-4181 Hoy descansa, Cita. Mañ. 21 y 23: Armento: NINETTE Y UN SENOR DE MURCIA, de M. Mihura.

- ★ REGINA, Sta. Fe 1233, 41-5765, Miércoles 22 hs. estreno:

- ★ EL AVION NEGRO de R. Coasa, G. Rozenmacher, G. Somigliana y R. Talesnik, Loc. vta. 20 hs. Sábado 22.55, 48-2170, A las 21.30 hs.:

- ★ CANCIONES EN INFORMALIDAD con Marijane Monti, Jorge de la Vega y Jorge Schustein, Direc. Musical: Camileón Rodríguez.

- ★ THEATRON, Av. Sta. Fe 2450, (Galería Americana), 85-8114, 29 años, 350 repes. De B. Brecht: EL PRECEPTOR

- Direc.: J. Della Chiesa, Premio de la crítica 1939, Mañ. 21.45 hs.

## VARIEDADES

- ★ EL CIRCO DE MARRONE, Cusco 230, Capital, (1 cuadra estación Liniers, junto a la Iglesia San Cayetano), — Divertiente con JOSE MARRONE en este Super Show 70, Loc. desde 5.2. Plaza, estac. Funciones, Viernes 18.30 hs.; Sábados 16, 18.30 y 21.30 hs.; Domingos 14, 17 y 19.30 hs. Lunes 17 y 2 juve, especiales a las 16 y 18.30 hs.



Lunes 3 de Agosto de 1970



Escribe:  
**AMERICO BARRIOS**

Desde Temperley nos hace llegar su clamor indignado, trezado como en una madeja, con el dolor y una profunda tristeza, Emilio De Girólamo, quien tenía un perro Dóberman que, como ustedes saben, son de poca alzada, esbeltos, recortadas las orejas y la cola, y considerados como los perros más hábiles del

# ¡Pobres Perros!

Mundo. El perro se llamaba Betún, y era estimado por todo el barrio. Nunca hizo daño a nadie. Todos lo distinguían con demostraciones de simpatía. Acaban de matarlo a balazos, con tiros de carabina. Y Emilio De Girólamo no encuentra consuelo. A mí también acaban de matarme dos perros. Uno de ellos, rengo, quebrado por una motocicleta, era, por eso mismo, el predilecto. Merecía todos los cuidados, todo el afecto que se le prodigaba. Estaba identificado con el ser humano. Estaba casi humanizado. Y era guardián celoso, soberbio, imponente. Pero los niños podían cabalgarlo y si uno de ellos corría peligro, allí estaba él para protegerlo. Los envenenaron. También envenenaron, ese mismo día, a perros de los vecinos que no hacían mal a nadie.

Pienso que esta perversidad consciente, cobarde, no enaltece, de ninguna manera, a la condición humana. La mancilla. Se puede no querer a un perro. Pero odiarlo porque sí, al extremo de matarlo sin pensar en su muerte ni en el dolor de su amo, es un acto canalla que pone en evidencia las lacras ocultas de algunas personas que simulan ser normales, y no lo son. ¿NO LE PARECE?

*Americo Barrios*

## HABLAN LOS ASTROS

Por el profesor MARIO CARINO

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY** serán talentosos, despiertos y muy sentimentales; generosos y nobles; se harán amar por sus semejantes; vivirán largos años.

**LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY** pasarán un día feliz y agitado; luego en el año que sigue, tendrán progresos en la parte económica, sentimental y familiar.



**ARIES:** No pierdan la fe; hoy todo puede arreglarse; noticias buenas; progresos en dinero; para viajar ideal; en el amor novedades buenas; la salud hay que cuidarla un poco.

**LIBRA:** Buena salud; en la tarde sorpresas; en la profesión y en dinero muy bien; en casa dificultades; en el amor problemas se solucionarán; buena salud; viajar muy buen día.

**TAURO:** Número clave el 2; dinero seguro; por suerte, todo se arreglará después de las 15; amor en peligro, cuidado; la familia feliz; buena salud; cuidado con los ladrones.

**ESCORPIO:** Muy buen día para cobrar dinero, firmar documentos e invertir; para jugar, 4; horas felices después de las 14; en casa, alegrías; la salud regular, no será nada; espere.

**GEMINIS:** Un día sorpresivo y de suerte; dinero seguro; por el juego no; buena salud; para viajes y mudanzas gran día; progresos inesperados; visitas y regalos; una fiesta pronto.

**SAGITARIO:** No corran si conducen, mal día; la salud bien; en dinero problemas; en el amor, un lío impresionantísimo pronto, todo se arreglará; la familia feliz; su nº el 3.

**CANCER:** Muchas preocupaciones, todo se arreglará; en la noche eviten salir; para viajar muy buen día; los enamorados de parientes; su número el 3; la familia feliz; visitas.

**CAPRICORNIO:** Muy buen día para el amor, la casa y la salud; regular para los asuntos de dinero; para firmar, vender o comprar, lo mismo que para cambios o viajes, bueno.

**LEO:** Muchas sorpresas hoy; la salud muy buena; por dinero no se preocupen; el amor muy bien; para viajar buen día; eviten rozamientos; familiar enfermo; número clave el 7.

**ACUARIO:** Buen día para los viajes; para jugar el 5; para concretar pactos o firmar o ideal; horas de felicidad en casa; en el amor problemas; salud buena; cuidado con golpes.

**VIRGO:** Salud, dinero y amor bastante bien; para jugar el 5; para viajar o mudarse espere un poco; la familia bien; amigos llaman; visitas inesperadas; cuidense en la noche.

**PISCIS:** Mal día para invertir, firmar, comprar o vender; bueno en cambio para la salud y los asuntos del amor y la casa; visitas, fiesta y regalo próximo; número clave el 2.

### ★ ¡QUE VIDA, SEÑORI!

La cosa andaba mal. Con todo sentimiento tuvieron que desprenderse del perro de caza. Sabían que no iba a sufrir mucho, pues estaba acostumbrado a correr la liebre.

Esos perros amaestrados, ¡qué bien ballaban el can-can!

Aquel perro nadaba estilo "hombre". Era un perro de aguas.

### ★ LO IDEAL

¡Sí, señor! Lo ideal sería saber distinguir aquello que necesitamos de aquello que odiamos.

### ★ ACLARANDO COSAS

¿Por qué dice usted que las mujeres mienten escandalosamente? Si cuando más escandalosas están es cuando mienten menos...

### ★ SUGESTION

Las cosas dichas con humor, o cuando menos con ironía, suelen resultar muy eficaces. Ejemplo de lo dicho es una advertencia leída en el atrio de una catedral francesa, indicando a los fieles la necesidad de ir vestidos con decencia: "Se avisa a los señores turistas que en esta catedral no hay piscina..."

### Mentira Criolla

"Se rompe pero no se dobla"

### ★ PILDORITAS SOBRE EL "DÍA DEL NIÑO"

¿Pildoras en este día? ¡Qué aberración! Los niños, graciosos intermedios entre el hombre y el ángel, cuando de éste conservan aún la inocencia en los ojos, la verdad en los labios, la fe en el alma y la confianza en el corazón.

Pero, y de las diabluras, ¿qué tal?... Si no fueran "diablillos", tampoco serían niños.

Derrumbe: ¿a qué padre puede ocurrírsele regalar a su hijo, en el "Día del Niño", un juego de experimentos químicos?

"Niño mimado, niño ingrato".

### BUEN DÍA

Por LUCHO PEÑA

### ★ LA MAXIMA Y LA MINIMA

★ "Haz bien y no mires a quién"...

—¡Sirvase, señor asaltante! Son 3.000 pesos, todo lo que tengo.

★ "Quien mucho habla, mucho yerra"...

JEFE. — Rara vez me equivoco.

SECRETARIA. — Su señora lo llama por teléfono, señor.

JEFE. — ¡Sí, querida! ¡Sí, querida! ¡Sí, querida! ¡Sí, querida!... etc., etc., etc.

★ "Dádivas quebrantan peñas"...

—Aquí tiene 1.000 pesos por "la gauchada", inspector.

—¡Usted me confunde, señor! ¡Son 5.000!

### ★ EPIGRAMA

En esta tarde de enero  
está mi esperanza muerta.  
Nieva en la calle el olvido.  
A las mujeres que quiero  
les he cerrado la puerta,  
y las otras no han venido.

### ★ CLAVES MNEMOTECNICAS

Los tratados de mnemotécnica (arte de auxiliar y desarrollar la memoria) señalan claves de correspondencia entre las cifras y determinadas consonantes. Para recordar un número, se lo substituye por una o varias palabras en que se sucedan en el mismo orden que sus cifras las consonantes correspondientes; para facilitar el recuerdo se procura que la palabra adoptada tenga alguna relación con la que el número haya de expresar.

También se procura, al formar la tabla, que cada consonante esté relacionada con el nombre o significado de la correspondiente cifra: para el 3, se elige la "l" (su inicial) o la "m", que tiene tres piernas.

### ★ STRADIVARIUS

Su nombre, Antonio, nacido en Cremona, Italia, el año 1644. Se hizo famoso como fabricante de violines y su nombre adquirió pública notoriedad.

Algunos de los instrumentos contruidos por él, pasando de mano en mano, cobraron una importancia tal que su valor fue de aumento en aumento, pagándose por ellos sumas considerables de dinero.

Uno de los grandes violinistas, casi contemporáneo, Pablo Sarasate, poseyó uno de los mejores Stradivarius.

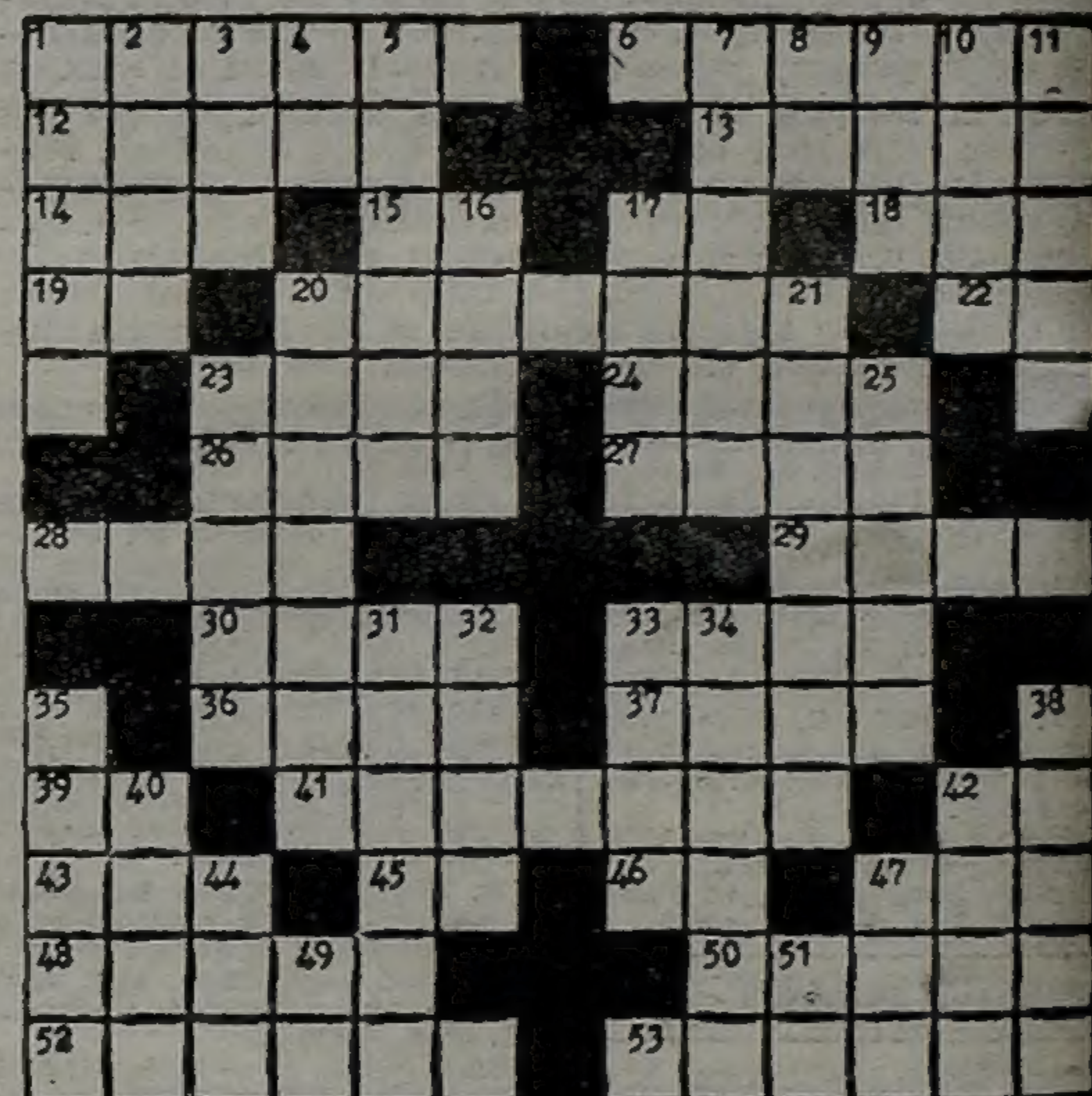
### CRUCIGRAMA

#### HORIZONTAL

1) Reconfortante, reconstituyente. 12) Herramienta. 13) Loco. 14) Hijo de Noé. 15) Símbolo del barlo. 17) Símbolo de la plata. 18) Iluminación. 19) Pronombre. 20) Mineralógico. 22) Apócope de nada. 23) Soberano indico. 24) Edad. 26) Pronombre indeterminado. 27) Mamífero carnívoro. 28) Juego de naipes. 29) Acibar. 30) Lago de Rusia. 33) Zarzal. 36) Cosial. 37) Anillos. 39) Antigua lengua de Provenza. 41) Vestidura sacerdotal (pl.). 42) Divinidad egipcia. 43) Carraspeo. 45) Sudoeste (abrev.). 46) Prefijo. 47) Repollo. 48) Era. 50) Oleaje. 52) Gracia, garbo. 53) Gránulos.

#### VERTICAL

1) Parte del calzado. 2) Tontos, idiotas. 3) Unidad de nutrición. 4) Venir. 5) Obijamiento. 7) En este año, en esta época. 8) Terminación verbal. 9) Igual. 10) Tonina. 11) Orar. 16) Cifra que usan los médicos (pl.). 17) Lago de Rusia. 20) Formas. 21) Cachorros del lobo. 23) Derroteros. 25) Uni-



cos. 31) Perseguir. 32) Planta ninfácea. 33) Saludable. 34) Predicador. 35) Porción (pl.). 38) Pagaré (pl.). 40) Vaso con

pie para beber. 42) Roso. 44) Astro. 47) Perro. 49) Letra. 51) Nota musical.

(La solución mañana)



(Solución del problema anterior)

### EL TIEMPO

MAXIMA: 23°7' - 14.15°  
MINIMA: 12°7' - 3.20°

El pronóstico para hoy: Frío, con algunas lloviznas. Aclarando parcialmente durante el día. Vientos leves del Sudoeste. Máxima pronosticada: 14 grados. Para mañana: Bueno, algo nublado y frío.



—Es un negocio estupendo, ahora solo nos faltan las víctimas.

Esta es **La Máxima!** **PEPSI 1 LITRO**

EDICION DE LA MAÑANA  
Director Matutina: Americo Barrios  
T. E. 45-0191 - 0192 - 0193 - 0194 - 0195 - 0196 - 0197 - 0198 y 0199

Registro de la Propiedad Intelectual Nº 939.689  
DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION,  
PUBLICIDAD Y TALLERES: RIOBAMBA 280